



GENS D'ICI

STEFANIA PINNELLI
LA DIRECTRICE DE
L'ALAMBIC LÈVE LE
RIDEAU SUR UNE
SÉRIE DE PETITS
BONHEURS.

14

GENS D'ICI

**GEORGES-ANDRÉ
CRETTON** UN LIVRE
ET UNE EXPOSITION
SUR SES PHOTOS DE
LA FONDATION
GIANADDA.

23

SPORTS

SIMON THÉODOLOZ
IL JOUE AU FC LA COMBE,
UN CLUB QUI FÊTE
SON JUBILÉ.

28



LA

GAZETTE

DE MARTIGNY | ENTREMONT ET
SAINT-MAURICE
JGA 1920 MARTIGNY

BIMENSUEL DISTRIBUTION TOUS MÉNAGES

Que du bonheur!

FOIRE DU VALAIS

Décidément, la Foire du Valais prend un malin plaisir à avaler sans indigestion tous les superlatifs qui peuvent définir une telle manifestation. Si la convivialité reste le maître mot, les conférences et les rendez-vous économiques lui confèrent une dimension supérieure. A vivre jusqu'à la fin de la semaine et jusqu'au bout de la nuit sous les cantines dressées pour l'occasion à côté de la patinoire municipale. **LOUIS DASSELBORNE >**



Mercredi
3 octobre 2018

No 18

ACTU

CONCERT ET EXPO

Jean-Pierre Huser est l'invité de la Vidondée et de son intendant, Gérard-Philippe Cretzaz.

>4

SPORTS BASKET

Boris Clerc et son épouse Géraldine ne manquent pas une occasion de se rendre utiles pour le club de leur cœur.

>27

SORTIR LA BRISOLÉE

La Fête de la châtaigne se déroulera les 13 et 14 octobre à Fully.

>36

WWW.LAGAZETTE.CH
REDACTION@LAGAZETTE.CH

PUB



SMART TONIC

LA STAR DES LUNETTES

Quelle que soit votre correction!

199 CHF*

La lunette + 2 clips au choix

* Voir conditions en magasin.

Place Centrale 7
MARTIGNY
Tél. 027 722 80 03

ALAIN AFFLELOU

Hoi c'est Afflelou!
Sharon Stone

7 GENS D'ICI
L'ARFEC
 Le joli chèque du Rotary.

9 GENS D'ICI
LÉONARD PIERRE CLOSUT
 Une conférence sur la Révolution russe.

11 GENS D'ICI
VENTE ÉCHANGE
 Une rencontre à Martigny.

20 GENS D'ICI
JULIEN MOULIN
 Les noces d'or de Maya Joie.



MANIFESTATION FOIRE DU VALAIS

L'espace des tables suisses

MARTIGNY Les Tables Suisses sont de retour à la Foire du Valais! L'année dernière, nos visiteurs étaient ravis de découvrir des spécialités culinaires helvétiques dans une ambiance des plus typiques. Au menu de cet espace, des produits issus de l'agriculture suisse, des plats incontournables de nos régions, et même des spécialités cantonales telles qu'on les trouve au Tessin, dans le canton de Vaud, en Valais ou ailleurs. Servis à table, ces mets de grande qualité et dotés de saveurs authentiques raviront petits et grands dans

un cadre convivial. De plus, les visiteurs y trouveront une animation musicale de circonstance.

Cinq restaurants se réjouissent de vous faire vivre un voyage culinaire au cœur de la Suisse. (C)

www.foireduvalais.ch



Un espace qui vous invite à aller déguster des spécialités helvétiques dans une ambiance des plus typiques. LDD



PUB

Val Stores

LE N° 1
 DU VOLET EN ALU

Depuis plus
 de 20 ans
 à votre service

- Fabrique de stores
- Stores intérieurs
- Volets aluminium
- Portes de garage
- Entretien / réparation

Rendez-nous visite
 à notre showroom
 à l'Av. Grand St-Bernard 99
 1920 Martigny
 027 723 24 75

www.valstores.ch



25

**GENS D'ICI
RENCONTRE**

La journée ordinaire de Mina Darbellay.

30

**SPORTS
BOXE**

Un nouveau meeting à Martigny.

35

**SORTIR
SOCIÉTÉ**

Le jeu de rôle pour les familles.

39

**JEU
MOT MYSTÈRE**

Des bons Migros à gagner.

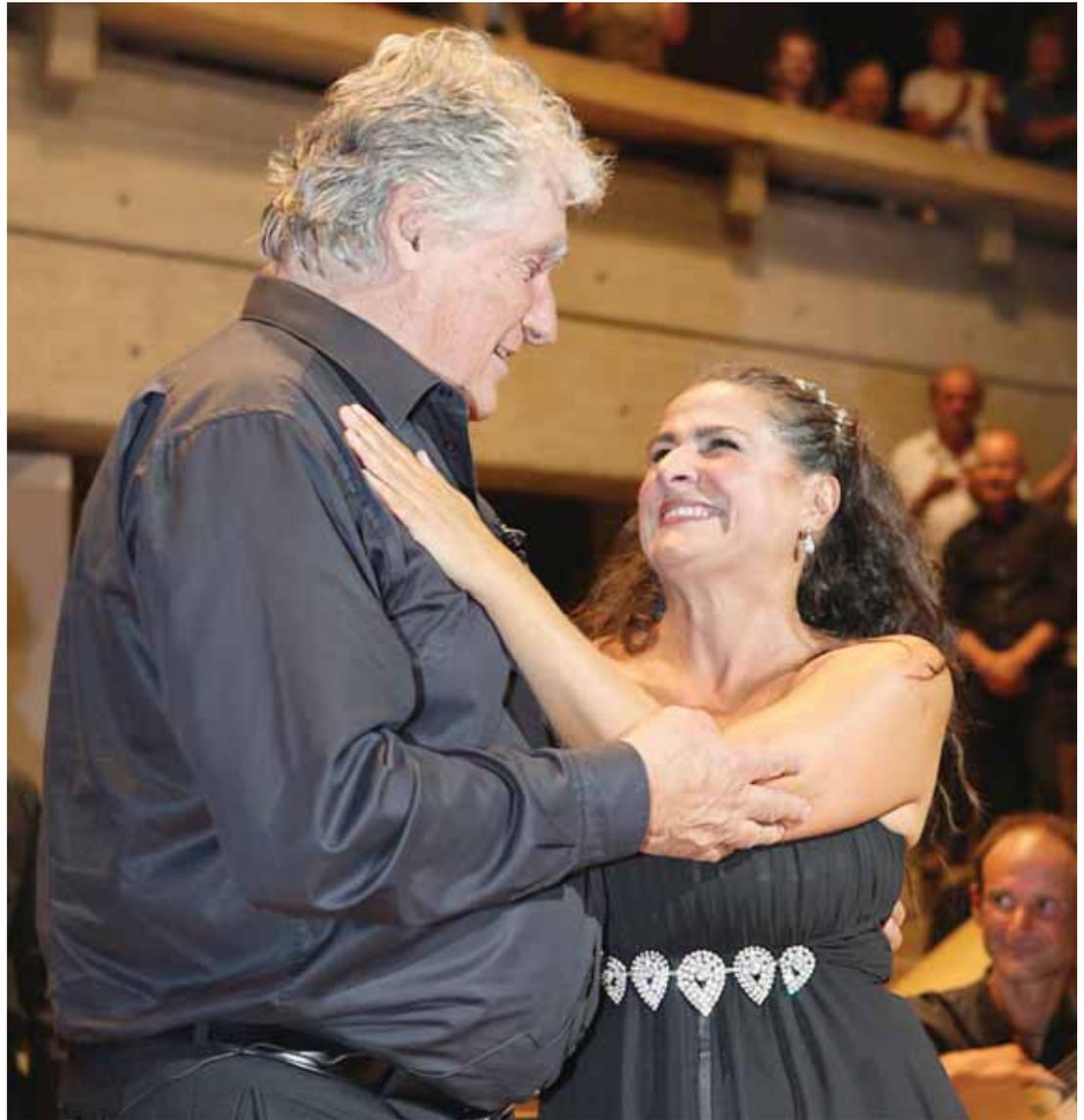
ENTRE NOUS**LE TOURISME****MARCEL GAY**
RÉDACTEUR EN CHEF

«Il faut réinventer le tourisme dans notre canton.»
«Moi qui suis un chasseur, j'ai une tendresse particulière pour les couleurs d'automne et il

faudrait mettre en avant cette saison.» Il faut ou il faudrait et il faudra bien se rendre à l'évidence: les belles promesses rendent les fous joyeux. Il n'y aura pas de JO en Valais et le milliard de la Confédération est resté bien au chaud dans les caisses fédérales. Et que se passe-t-il aujourd'hui dans notre beau Valais? Ce qui était prévu, non pas par les doux rêveurs mais par ceux qui ont les pieds dans la terre et le bon sens dans la tête: les effets de la lex Weber et de la loi sur l'aménagement du territoire commencent à se faire ressentir et les entreprises de la construction sont forcées de revoir leur effectif à la baisse. Avant de réinventer la roue, il faudrait savoir dans quel sens elle tourne! Notre canton a de magnifiques paysages, des domaines skiabiles, des sites naturels, des bains thermaux, des musées, des églises et du soleil! La liste n'est pas exhaustive mais elle suffit à comprendre que sans de grands événements, nous allons gentiment disparaître de la carte des régions touristiques du monde. Verbier, Montana et Zermatt sont nos trois ambassadrices mais elles ne suffiront pas à promouvoir le Valais ad aeternam. Je l'avoue bien volontiers, les JO n'avaient pas vocation de tout sauver et il faut accepter le vote populaire mais il est urgent de comprendre que le ciel bleu du Valais se recouvre de méchants nuages. Pour les chasser, il ne suffira pas de faire appel à une sorcière et son ballet...

DANS LE RÉTRO

PAR G.-A. CRETTON

**LE MÉCÈNE
ET LA CHANTEUSE**

LÉONARD GIANADDA ET CECILIA BARTOLI La merveilleuse mezzo-soprano scellera sa 26e collaboration martigneraise en proposant le 15 novembre 2019 une soirée Vivaldi avec la complicité des Musiciens du Prince de Monaco et de Gianluca Capuano. Autant dire que l'amitié qui lie Léonard Gianadda et Cecilia Bartoli perdure et permet aux mélomanes de pouvoir écouter l'une des plus belles voix au monde dans l'écrin de la Fondation Pierre Gianadda.

La photo publiée ce jour date de 2010 et est toute désignée pour rappeler que Georges-André Cretton expose quelques photos en relation avec la Fondation à la salle Bonne-de-Bourbon durant la foire.

MAG

www.crettonphoto.ch

PUB

 **acoustiquesuisse**
audition santé

Mieux entendre. Mieux vivre.

Mieux entendre développe la force émotionnelle. Les utilisateurs d'aides auditives témoignent de leur impact positif sur leurs relations.

**BILAN
AUDITIF
OFFERT**Gd-St-Bernard 3 - 1920 Martigny - 027 723 15 20
www.auditionsante.ch

LA VIDONDÉE À RIDDES Jean-Pierre Huser vient exposer ses tableaux à la Vidondée. Il profitera de son passage pour donner deux concerts et jouer bien volontiers les guides de l'exposition. Une cool attitude qui fait le bonheur de l'intendant des lieux, Gérard-Philippe Crettaz, que l'on a rencontré avec un plaisir non dissimulé.

Un amoureux de la beauté

ARNAUD GLASSEY

Gérard-Philippe Crettaz est un homme affable, franc, qui paraît immédiatement actif et polyvalent, cela se voit tout de suite. Chez CRETTAventure à Riddes, la boutique de vêtements qu'il gère depuis presque vingt ans. On le trouve assis derrière le comptoir: «J'ai, à partir de maintenant, vingt-cinq minutes à vous consacrer», lance-t-il en début d'entretien. C'est manifestement un homme occupé;

«C'est vraiment un endroit magnifique avec une acoustique superbe.»

GÉRARD-PHILIPPE CRETTAZ
INTENDANT DE LA VIDONDÉE

mais, il peut bien l'être, quand on sait qu'en plus de son commerce qu'il fait tourner seul, il s'occupe de la Vidondée, jonglant entre les deux sans compter ses heures!

Le commerçant

Formé dans le domaine du commerce, Gérard-Philippe Crettaz a d'abord travaillé depuis 1972 dans l'entreprise familiale: «Nous vendions des chaussures, du textile et des articles de sport pour la saison d'hiver, mais l'arrivée des grandes

surfaces aux alentours a raidement rendu l'affaire difficile!» Cette conjoncture, bien loin d'entamer sa détermination, le pousse ailleurs. Il crée donc CRETTAventure:

«Avec le magasin, mon but n'a jamais été

de vendre à tout prix, dit-il, mais vraiment de conseiller le client de la façon la plus personnalisée et la plus ciblée possible.» En effet, Gérard-Philippe Crettaz estime avoir gardé une conception «à l'ancienne» du rapport client/commerçant et s'attriste de voir que cela



Jean-Pierre Huser sera à la Vidondée du 13 au 17 octobre prochain et il donnera deux concerts, accompagné d'Yves Cloutier, LDD

«Je voulais que tout le monde puisse s'exprimer et que la programmation ne laisse personne de côté.»

GÉRARD-PHILIPPE CRETТАZ
INTENDANT DE LA VIDONDÉE



se perd de plus en plus. Le vêtement, poursuit-il, n'est pas seulement un article, un bien de consommation parmi d'autres, mais les pièces qu'il propose à ses clients, de la ligne – Camel Active – principalement, «sont des vêtements de bonne qualité, ce sont de beaux vêtements, dans le style sport chic...

«J'ai 25 minutes à vous consacrer...»

GÉRARD-PHILIPPE CRETТАZ
INTENDANT DE LA VIDONDÉE

Enfin, je crois que j'aime les belles choses, et je ne pourrais jamais vendre n'importe quoi à n'importe qui», admet-il. C'est probablement son côté esthète, ce goût pour le beau, qui explique que l'idée de faire de la Vidondée un lieu de culture l'a immédiatement enchanté.

La Vidondée

Pour l'anecdote, fin 1999, lorsque Louky Ribordy lui confie le bâtiment qui aurait dû tomber en ruines et lui dit: «Faites-en un lieu culturel», Gérard-Philippe Crettaz n'hésite pas un instant. «C'est vraiment un endroit magnifique, avec une acoustique superbe, un superbe piano Steinway, une grande pièce de 17 mètres sur 17, avec de sublimes murs de pierre, une chance.» Avec passion – «toujours non entamée aujourd'hui», selon son propre mot – Gérard-Philippe Crettaz a donc commencé à se faire un carnet d'adresses et à organiser des événements culturels, en tâchant d'être, insiste-t-il, le plus éclectique possible: «Je voulais que tout le monde puisse s'exprimer et que la programmation ne laisse personne de côté. Le programme peut être parfois plutôt classique, d'autres fois plus alternatif. Il y a des concerts, des expos de peinture, des performances.» En parlant de la programmation, soudain Gérard-



Gérard-Philippe Crettaz, gérant de CRETТАventure et de la Vidondée à Riddes . LDD

Philippe Crettaz s'écrie: «Bon! assez parlé de moi! J'aimerais qu'on parle un peu de Jean-Pierre Huser, un artiste très talentueux qui sera à la Vidondée du 13 au 17 octobre prochain.»

Jean-Pierre Huser

Sur Jean-Pierre Huser, Gérard-Philippe Crettaz ne tarit pas d'éloges: «C'est un artiste que tout le monde gagnerait à connaître, et je suis très fier de le recevoir à la Vidondée. J'espère que les gens viendront nombreux pour le découvrir.» En effet, en collaboration avec l'artiste Yves Cloutier, dans le cadre de leur tournée Entre le Rhône et Saint-Laurent, une tournée placée sous le signe de l'eau apparemment, les deux artistes présenteront au public un répertoire de chansons aux influences blues, folk et rock. Si les spectateurs auront la chance d'entendre les titres phares de Jean-Pierre Huser «La Rivière», le «Grand Barrage» ou encore «Marguerite attaque», des compositions originales d'Yves Cloutier seront également

au programme. Les deux musiciens, tous deux de grands voyageurs, essaieront de concert pour ainsi dire, de transmettre cette force indomptable et libre que porte en lui tout nomade. Soutenant une musique percutante et authentique, la plume de Jean-Pierre Huser se fera du reste le relais verbal de ce vent de liberté qui soufflera à la Vidondée et, comme si cela ne suffisait pas, les couleurs se marieront aux mots, aux notes. Aussi, du 15 au 17 octobre, le public aura-t-il la chance de visiter l'exposition de peinture des œuvres de Jean-Pierre Huser: un regard singulier sur les peuples autochtones, rendant dans un style brut l'honnêteté de ces hommes et de ces femmes d'un autre monde: «J'ose prétendre être honnête parce que je recher-

che l'honnêteté», explique pour terminer Jean-Pierre Huser. Une expérience culturelle à ne pas manquer, surtout pas!

Exposition du 13 au 17 octobre des œuvres de Jean-Pierre Huser. Vernissage le samedi 13 à 17 h. Du 15 au 17, visite en présence de l'artiste de 15 à 19 h.

Deux concerts de Jean-Pierre Huser et Yves Cloutier, le samedi 13 octobre à 20 h 30 et le dimanche 14 octobre à 17 heures.
www.vidondée.ch

PUB

Quand l'artisan atteint des sommets!

- Rembourrage et couverture de meubles
- Rideaux et stores • Parquets et moquettes • Literie

AVENUE DU GRAND-ST-BERNARD 5 - 1920 Martigny
www.marcochiarelli.ch

Va avec tout ce que vous avez déjà.

20%

sur tout l'univers de la chambre à coucher*

jusqu'au 29.10.2018

Lit boxspring NAVIER

3559.-
au lieu de 4449.-



micasa.ch

* Valable sur les matelas, les sommiers, les lits, les tables de chevet, les armoires ainsi que sur les couvertures, les oreillers, les parures de lit, les draps-housses et les alèses (excepté l'assortiment pour enfant). Offre valable jusqu'au 29.10.2018 dans tous les magasins Micasa et la boutique en ligne. La réduction s'applique uniquement aux nouvelles commandes.

 QUARTZ
MARTIGNY

Quartz Center - Route de Fully 63 - 1920 Martigny

 **micasa**
MIGROS

SOCIÉTÉ LE ROTARY

Un chèque pour l'ARFEC!

ENTREMONT Lors de la dernière édition de la célèbre Patrouille des glaciers, le Rotary Club Verbier Saint-Bernard a tenu un stand à Verbier. Les membres du club y ont vendu à tour de rôle boissons, gâteaux, et assiettes valaisannes, ce qui fut fort apprécié. Le bénéfice a été totalement versé à l'ARFEC, l'Association romande des familles d'enfants atteints d'un cancer. Ce n'est pas moins de 4000 francs qui ont été remis à l'une des deux responsables de l'Antenne Valais de l'association par le Rotary Club Verbier Saint-Bernard!

«Notre but est de servir et d'accomplir des actions bénéfiques à tous.»

GUY MORAND
VICE-PRÉSIDENT DU ROTARY

Servir d'abord...

Le vice-président du Rotary Club Verbier Saint-Bernard, Guy Morand, rappelle que «le Rotary est le «club service» le plus ancien du monde, il compte plus de 12 millions de membres dans le monde entier. Notre but est de servir et d'accomplir des actions bénéfiques à tous.» Concernant les actions lancées, il précise les six axes principaux qui pointent derrière la devise «servir d'abord: la promotion de la paix, la lutte contre les maladies, l'approvisionnement en eau potable, la santé des mères et des enfants, l'éducation et le développement des économies locales. Le soutien à l'ARFEC entre donc dans nos axes stratégiques.»

Que fait l'ARFEC?

L'ARFEC est une association de familles touchées par le cancer d'un enfant. Chacun



La responsable de l'Antenne Valais de l'ARFEC, Rose-Marie Hubert reçoit le chèque du Rotary des mains de Guy Morand, vice-président. LDD

est pris en compte: l'enfant malade, les parents, les frères et sœurs.

Au cours de ces trente années, l'association a mis en place toujours plus d'actions de soutien très concrètes, partout en Suisse romande. Des rencontres, un accompagnement de qualité (partage d'expériences, aide financière et logistique, etc.) pour chaque famille, des activités pour les enfants sont offertes à tous les membres.

L'ARFEC soutient la recherche spécifique au cancer de l'enfant.

En tant que membre de l'association Cancer de l'enfant en Suisse, elle sensibilise le monde politique au manque de soutien que notre pays offre aux parents; trois jours de congé par année sont vraiment insuffisants dans de telles situations!

Actuellement, 250 enfants et leurs familles sont engagés dans des traitements lourds ou en suivi, dont près de 60 en Valais.

MAG

www.arfec.ch

PUB



Les membres du Rotary Club Verbier Saint-Bernard tout heureux d'apporter leur soutien à l'ARFEC. LDD

Le complice de votre look

CAMEL ACTIVE
SPORT CHIC

CRETTAVENTURE.CH
CAMEL ACTIVE VALAIS > RIDDES

BERDOZ OPTIC

CENTRE LE MANOIR MARTIGNY

Spécialiste de la vision et de l'audition

Depuis dix-huit ans, **BERDOZ OPTIC MARTIGNY** offre ses conseils non seulement en matière de vision (examen de la vue, lentilles de contact...), mais aussi d'audition.

C'est en 1984 que le jeune opticien, Marc-Etienne Berdoz, décide d'ouvrir son premier magasin à Ecublens. Aujourd'hui, Berdoz Optic compte un réseau d'une vingtaine de magasins, dont celui de Martigny depuis dix-huit ans. «Une bonne vision n'est pas un luxe, c'est une exigence légitime pour pratiquer chacune de vos activités quotidiennes avec efficacité et confort. Pour une entreprise suisse telle que la nôtre, l'accessibilité pour tous à des lunettes de qualité est essentielle», souligne Christophe May, le responsable de Berdoz Optic Martigny. Dès lors, cette entreprise formatrice peut compter sur le professionnalisme de l'optométriste Vanessa Claivoz qui se tient à disposition sur rendez-vous pour offrir ses conseils de spécialiste de la

vision. Grâce à un examen de la vue, elle conseille les verres les mieux adaptés, de même que, selon les préférences, des lentilles de contact avec la possibilité de bénéficier d'un essai découverte d'une heure, sans engagement. Quant au choix de la monture, il se fait aisément grâce aux conseils personnalisés des opticiens Berdoz Optic. Pour opter pour la meilleure solution, il y a l'embaras du choix parmi plus de six cents modèles de marques de grands créateurs (Ray-Ban, Carolina Herrera, Dilem, Hugo Boss, Oakley, etc.), mais aussi de montures actuelles, à prix très attrayants. Un grand choix de matières également, à l'instar de la tendance naturelle du bois. Les enfants ne sont pas en reste avec une offre spéciale «monture et verres» couverte par le remboursement LAMal. Enfin, au rayon des lunettes solaires, plus de quatre cents modèles sont proposés, parmi lesquels des lunettes de sport (correctrices ou pas) de marques reconnues telles que Julbo, Adidas, Maui Jim ou Vuarnet.



L'équipe de Berdoz Optic Martigny avec de gauche à droite, Christophe May (responsable de Berdoz Optic Martigny), Nina Poidevin (apprentie), Nathan Mathey (opticien), Vanessa Claivoz (optométriste) et Alfredo Manuel Da Silva (acousticien et opticien). DR

L'AUDITION: COMPLÈMENT NATUREL DE L'OPTIQUE

Parce que bien entendre est aussi essentiel que bien voir, Berdoz Optic a développé des espaces dédiés à l'audition, sous l'enseigne Sonix Audition. Alfredo Manuel Da Silva, acousticien, détermine la solution la plus adaptée en fonction des besoins auditifs et des attentes, proposée par des fabricants de référence tels que Phonak ou Siemens. Pour ce faire, il

dispose d'un espace à l'équipement similaire à un audioprothésiste traditionnel. Ce spécialiste offre également ses conseils en matière de prévention et de protections auditives adaptées à diverses activités (bouchons pour baignade, sommeil, musique, chasse, etc.). Afin de bénéficier du savoir-faire de ces professionnels, Berdoz Optic Martigny invite à bénéficier, sur présentation de cet article, d'un examen de la vue et d'un test auditif offerts.

Berdoz Optic Martigny

Centre commercial Migros Le Manoir
Place du Manoir
1920 Martigny
Tél. 027 722 08 32

Chauffez votre maison avec FireBox

Transformez votre cheminée de salon avec notre insert à pellets

Les avantages :

- Allumage automatique
- Volume de chauffage 350 m³
- Thermostat programmable sans fil
- Economique – Ecologique
- Grande autonomie
- Puissance de 2 à 14 Kw
- Kit d'allumage par téléphone ou WIFI
- Homologué AEAI
- Entretien facile
- Sécurité maximum

Devis sans engagement

079 462 25 45

Produit suisse



Nos partenaires : **FHT - DIELE - RIKA**

Visitez notre showroom large gamme de poêles à pellets



Rue du Simplon
La Lettaz 2
1920 Martigny
www.inserts-valais.ch

LA CHALEUR DU BOIS
SANS LA CORVÉE DU BOIS



Nous sommes présents à la Foire du Valais Stand 2232-33

Une prime-éco de Fr. 500.- est offerte pour chaque achat d'un FireBox

HISTOIRE CONFÉRENCE

La Révolution russe

MARTIGNY Le Groupe Culturel International invite Léonard Pierre Closuit à s'exprimer sur «Les 100 ans de la révolution russe» Une rencontre avec l'histoire que le conférencier saura à coup sûr rendre passionnante et instructive.

Une personnalité originale

Pour cet historien hors pair, les années se sont figées à l'enthousiasme de sa jeunesse. Qui ne connaît pas Léonard? Un homme attachant, non seulement pour ses

«Des détails croustillants et ironiques.»

connaissances historiques et culturelles mais également pour sa personnalité originale et riche d'humanité. En l'écoutant, on est vite épris de son timbre de voix fascinant, qui fait revivre les événements qu'il raconte sous tous leurs aspects...Mémorables sont ses pauses, entrecoupées de détails croustillants et ironiques, suscitant l'hilarité dans le public qui l'écoute ainsi avec un réel plaisir.

Un homme sans âge

Aujourd'hui, au vénérable âge de 87 ans, cet homme exceptionnel nous fait encore l'amitié de nous offrir à bien plaisir celle qui,



Une conférence publique de Léonard Pierre Closuit organisée par le Groupe culturel international.LDD

pour lui, devrait être sa dernière conférence. A cette occasion, il présente au GCI un fait historique très important: «Les 100 ans de la révolution russe». Ce sera aussi l'occasion pour le public de rendre hommage à Léonard qui vante un

passé extraordinaire. Il faudrait plusieurs pages pour dresser un résumé de ses innombrables activités et aventures, de cet homme qui fait partie désormais de l'histoire de Martigny.

Les responsables du GCI vous

invitent à venir nombreux à ce rendez-vous avec l'histoire et son illustre interprète. **MARCO PATRUNO**

Cette conférence aura lieu le dimanche 21 octobre à 17 h aux salles du Rhône, sises à la rue d'Oche, à proximité du Temple Protestant à Martigny (entrée libre), avec probablement la présence d'une personnalité liée à ces faits historiques.

PUB



www.btasion.ch

Nouvelle gamme Fin Project

- Excellente isolation thermique
- Design aluminium élégant
- Garantit une luminosité maximale
- 3 modèles d'ouvrants permettant de satisfaire aux exigences de chaque construction



Route d'Aproz 6, 1951 Sion 027 323 67 00

Les exposants se réjouissent de votre visite
Photos Sébastien Lonfat

59^e FOIRE DU VALAIS
MARTIGNY *Let's go!*

Be happy!
it's tea time*
28.09 > 7.10.2018

© JUSTY COMMUNICATION



Roccabois. Stand 1103. Sans aucun doute les plus belles cuisines de la Foire ainsi que des nouveautés en fenêtres et agencement.



ABC Ménager Sàrl. Stand 1324. A votre service depuis plus de 50 ans. Offres attractives pour l'électroménager.



Bender Emmanuel SA. Stand 1809. Venez découvrir nos offres spéciales sur les piscines, les spas type Sundance, les jacuzzis ou pour tous vos aménagements extérieurs.



Fire Hi Tech SA. Stand 2232. Une technologie de pointe pour une chaleur confortable. www.inserts-valais.ch



Pierre Tacchini Sàrl. Stand 1104. La tradition des fourneaux valaisans 100% pierre ollaire c'est chez nous! Super prix les bons plans de la Foire.

MANIFESTATION VENTE-ÉCHANGE

Des articles de seconde main

MARTIGNY La traditionnelle vente échange de Martigny se dessine après la Foire du Valais puisqu'elle aura lieu le dimanche 14 octobre prochain. Foire ou pas, les organisatrices sont au travail pour préparer ce rendez-vous attendu aussi bien par les vendeurs que par les acheteurs. C'est en effet la formule qui ne fait que des gagnants et qui connaît un succès grandissant qui est reconduite avec raison: pourquoi changer une formule qui marche et une équipe compétente? On retrouve cette année encore aux commandes de la manifestation Sylvie Somma, Mallory Jordan et Nadine Clavoz: «Il s'agit de la 8e édition de cette manifestation bisan-



BON À SAVOIR

Le lieu

Martigny, salle communale

La date

Dimanche 14 octobre, de 9 h à 14 h

Renseignements

ventechange.martigny@gmail.com.

nuelle qui propose la vente d'articles de seconde main destinés aux enfants de 0 à 16 ans (vêtements et chaussures de saison, jeux, jouets, livres, puzzles, matériel de puériculture, sacs d'école, skis,

chaussures de ski, casques de ski, luges, bobs, patins à glace...), ainsi que des habits pour femmes enceintes. A noter que dès midi, certains articles seront vendus à moitié prix.»

MAG

Les organisatrices de la vente-échange de Martigny: Nadine Clavoz, Mallory Jordan et Sylvie Somma. LDD

COMMERCE ON FUME!

Un espace public dédié au cigare

MARTIGNY Grande première en Valais avec la création à Martigny du premier espace public dédié au cigare, sous la raison sociale 1920cigarlounge.

Une salle de séminaires

Né de la collaboration entre l'homme d'affaires Jean-Pierre Sepey et l'expert ès cigares Cédric Nicolet, 1920cigarlounge propose, sur 250 m², un espace de vente très privatif, une salle de séminaires ultramoderne et un bar qui comporte également une partie non-fumeurs.

Le concept de ce centre est tout à fait unique. On y accueillera l'acheteur de façon individualisée, et celui-ci pourra même louer une cave à cigares, laquelle sera choyée par les spécialistes

du lieu. La société accueillera des entreprises intéressées par des séminaires et des dégustations. Les privés pourront, eux aussi, louer les lieux de façon privative.

Elle organisera des événements sur des thèmes aussi variés que la musique, la mode, les vins, les bières ou les rencontres avec des personnalités.

**Le piano-bar**

Dans un cadre design et high-tech, le piano-bar et le fumoir sont équipés d'écrans géants qui dispenseront des programmes originaux comme les concerts mythiques du Montreux Jazz Festival ou les grands rendez-vous du sport suisse et international.

L'originalité des cigares proposés est à noter puisque outre les grands classiques cubains, dominicains, et les marques plébiscitées par les aficionados, 1920cigarlounge propose des voyages au Brésil, au Honduras, au Costa Rica, au Nicaragua ou encore en Indonésie. 70% du stock sera axé sur la découverte de nouveaux produits certifiés haut de gamme. (C)

A l'Ancienne-Pointe 30 à Martigny
076 249 19 20 – www.1920cigarlounge.com

COMMERCE ZENHÄUSERN

Sur la place Centrale



L'offre dans tous les magasins Zenhäusern est sans cesse adaptée à la demande de la clientèle et aux tendances du marché. LDD

MARTIGNY Zenhäusern Frères SA ouvre son 13e point de vente à Martigny. Déjà surnommé le Nouveau Zenhäusern, ce restaurant-boulangerie se situe sur la place Centrale de Martigny et peut accueillir 80 personnes à l'intérieur et 80 sur sa terrasse extérieure.

Un emplacement judicieux

Avec ce nouveau lieu de rencontre, Zenhäusern élargit son

offre pour la population octoduirienne et choisit un emplacement attractif au bord d'une place très animée «La Place Centrale» de Martigny (un premier emplacement existe depuis 2016 à la rue de la Poste). «L'ouverture de ce nouveau point de vente, le 13e sur le drapeau Zenhäusern, marque une année riche en événements pour la famille Zenhäusern avec le changement de management au sein de la direction

puisque depuis juin 2018, Jörg Zenhäusern a repris la direction opérationnelle de l'entreprise», souligne Gerhard Zenhäusern, président du conseil d'administration. Ce dernier, depuis qu'il a cédé son poste à son frère, occupe toute son énergie à la conduite stratégique et au développement des affaires commerciales. (C)

www.chezen.ch

COMMERCE CONCOURS

Le centre Quartz fait gagner une voiture!

MARTIGNY Le Quartz Center faisait gagner une voiture CITROËN C1 valeur CHF 17'000.- avec nos partenaires Garage Mistral et Rhône FM.

Le tirage au sort final a eu lieu dans le mall du centre en présence de Me Léo Farquet. Déjà à 14 h la foule et le suspense étaient au rendez-vous, vers 15 h 42 une jeune maman de Fully crie sa joie avec son bébé dans ses bras «Magnifique! J'ai gagné la voiture!»

Le Quartz Center remercie tous les participants et partenaires et les attend bientôt pour de nouvelles surprises, Quartz ça a le mérite d'exister. (C)

www.quartzcenter.ch



On reconnaît notamment Me Léo Farquet, à gauche, Guy Bruchez (chemise blanche) du garage Mistral, la gagnante Aurore Derivaz avec le bébé dans les bras. LDD

MANIFESTATION
FÊTE
DE LA CHÂTAIGNEUne
nouvelle
bière

FULLY A l'occasion de la 24e Fête de la châtaigne qui aura lieu les 13 et 14 octobre, Fully Tourisme et la brasserie artisanale WhiteFrontier s'associent pour créer une nouvelle bière à la châtaigne qui porte le nom de «Fully».

Si la dégustation de la brisolée est le grand incontournable d'un passage à la Fête de la châtaigne, la châtaigne, fruit emblématique de Fully, se déguste aussi sous d'autres formes. Outre les confitures, pains et pâtisseries de saison, cette année, la châtaigne se boira grâce à un partenariat exclusif avec la brasserie WhiteFrontier de Martigny.



Produit artisanal d'excellence, la bière prend de nouvelles dimensions depuis quelques années, et la brasserie WhiteFrontier en est un des spécialistes en Suisse romande. Le talent de classe mondiale du brasseur Chris Treanor a tout de suite convaincu l'équipe de Fully Tourisme. «En dégustant ses bières lors d'une visite de la brasserie avec notre équipe, j'ai tout de suite rêvé d'un partenariat autour de la châtaigne. C'est le moyen parfait pour apporter un peu de fraîcheur à nos produits du terroir. Nous leur avons donné carte blanche, leur demandant de nous surprendre!» s'enthousiasme Alexandre Roudit, directeur de Fully Tourisme.

La nouvelle bière à la châtaigne de WhiteFrontier, baptisée tout simplement «Fully», sera dévoilée au public à l'occasion de la Fête de la châtaigne et dans les îlots-châtaignes!

ACCÈS ANNUEL À PLUS DE
15 ACTIVITÉS
 SKI ET TRANSPORTS PUBLICS
ILLIMITÉS



DÈS
69.-

! PASS À LA FOIRE !

Stand n° 5123



Plus d'informations sur :
www.pass-saint-bernard.ch



**Pays du
 St-Bernard**
www.saint-bernard.ch

SPECTACLES L'ALAMBIC

Une nouvelle saison

MARTIGNY Approchez et tendez l'oreille... Le Théâtre Alambic dévoile une saison haute en couleur et en émotions. Classique, contemporain, humour, chant, danse, marionnettes, comédie musicale, la saison 2018-19 bruisse de mille sons et vous propose huit spectacles dans l'abonnement ainsi que deux spectacles hors abonnement. Et ce n'est pas tout, comme le précise la directrice Stefania Pinnelli: «L'opération les Vadrouilleurs se poursuit et vous embarque pour trois expé-

«De jolies pépites vous ont été réservées.»

STEFANIA PINNELLI
DIRECTRICE DE L'ALAMBIC

riences chavirantes au Crochetan à Monthey, au Théâtre de Valère à Sion et au TLH à Sierre. De jolies pépites vous ont été réservées, comme la création «King Size» de Christoph Marthaler.»

Le premier spectacle

Il aura lieu le jeudi 11 octobre, à 19 h 30 et permet de démarrer la saison de la meilleure des manières. «Nous ouvrons les feux avec un spectacle musical «Frida Jambe de Bois», par la Compagnie de l'Ovale. Après l'immense succès de «Lou», cabaret théâtral et déchanté, découvrez cette nouvelle création poétique autour de la figure féminine légendaire qu'est Frida Kahlo!»

Claude Inga-Barbey et Doris Ittig pour «Femme sauvée» et il reste des places pour la supplémentaire du 14 décembre. LDD



Stefania Pinnelli: «Nous ouvrons les feux avec une création poétique autour de Frida Kahlo.» LDD

Et les autres...

Mais la saison va continuer comme elle débute, par de belles surprises et un mélange des genres. Citons par exemple la soirée du jeudi 15 novembre avec Lionel Frésard pour un hommage au théâtre, à la vie, à l'amour aussi. Le programme de l'Alambic vous fait voyager aussi physiquement avec, par exemple, un déplacement à Monthey, au Crochetan, le jeudi 29 novembre. «Que faire face à la réalité et la violence de ce monde? Avec pudeur, délicatesse et générosité, ce spectacle intitulé «Vous n'aurez pas ma haine» apporte une parole de vie, d'amour et d'espoir.

Puis on pourra rencontrer de nouveau avec plaisir Claude Inga-Barbey et Doris Ittig pour «Femme sauvée» (il

reste des places pour la supplémentaire le 14 décembre!) ou découvrir «La famille Schroffenstein» en janvier 2019 qui viendra nous expliquer «Comment préserver la paix menacée par l'obscurantisme, les croyances et leurs dérives?»

307 abonnés!

«Presque 6000 spectateurs ont fréquenté le Théâtre Alambic pour neuf spectacles publics et six représentations scolaires la saison passée. Nous sommes fiers de nos abonnés et vadrouilleurs qui osent partir à la découverte des programmations voisines», rappelle avec un sourire de circonstance Stefania Pinnelli qui conclut par une invitation: «Venez vous aussi pousser les portes de ce lieu qui vibre au cœur de la cité martigneraise et y faire résonner vos chaleureux applaudissements! C'est votre curiosité et votre enthousiasme qui nous poussent à développer l'Alambic et à aller toujours un peu plus de l'avant.»

MARCEL GAY

www.theatrealambic.ch



Le Nouvelliste

partenaire média



FÊTE DE LA CHÂTAIGNE

FULLY | 13-14 OCTOBRE 2018

Marché géant | Village du vin
Brisolée | Artisanat | Terroir

www.fetedelachataigne.ch

ZANZI
Discobar
MARTIGNY

AFTER FOIRE
ZANZI STATION
23H - 4H

**AFTER FOIRE
START 23H
OPEN 7/7
+24 ANS**

Rue du Léman 45
1920 Martigny

La sécurité sans supplément de prix

Tout compris
Traction intégrale symétrique
Moteur Boxer
Système d'aide à la conduite EyeSight
Advanced Safety Package ¹
Lineartronic

New: Subaru XV 4x4
¹ Modèles Swiss Plus et Luxury.

SUBARU
Confidence in Motion

Cristal
GARAGE SA

Cristal Garage SA
Levant 108
1920 Martigny
Tél. 027/720 45 30
Fax 027/720 45 39
info@cristalgarage.ch

MANIFESTATION FOIRE DU VALAIS

Le stand de l'armée

MARTIGNY Notre armée de milice est proche de la population, ancrée régionalement. Pendant la Foire du Valais, elle est aux côtés des milliers de visiteurs, en particulier des Valaisannes et Valaisans qui visitent cet événement incontournable du canton.

Occupant une grande surface spécialement préparée par les troupes du Génie pour le compte de la Foire du Valais, notre stand se veut à l'image de notre armée actuelle: moderne, variée et dynamique. Que vous soyez un homme ou une femme, que vous ayez porté l'uniforme ou non, toutes les raisons sont bonnes pour nous rendre visite.

«Découvrir un monde particulier et parler avec des militaires en service.»

Vous allez servir dans l'armée?

Vous rendre sur notre stand, représentera l'occasion de découvrir un monde particulier, de pouvoir vous entretenir avec des mili-



Invitée d'honneur, l'armée sort le grand jeu à la Foire du Valais et une visite s'impose. LDD

itaires en service. Vous pourrez observer des démonstrations dynamiques d'un groupe d'infanterie et de la police militaire, vous immerger au cœur d'un exercice à l'aide d'une vidéo en réalité augmentée 360°, vous renseigner sur les métiers attrayants de l'armée, participer à divers concours...

Vous avez servi dans l'armée?

Vous rendre sur notre stand, représentera l'occasion de vous te-

nir au courant des dernières évolutions, tant au niveau matériel qu'organisationnel. Vous pourrez visiter un char de grenadier, découvrir les réformes en cours (DEVA), aller à la rencontre des unités de maintien de la paix (SWISSINT), redécouvrir les missions de l'armée et comprendre quels sont les enjeux sécuritaires d'aujourd'hui...

Vous n'avez pas servi dans l'armée?

Qu'importe! Se rendre sur notre stand, c'est aussi l'occasion de vivre quelque chose de particulier et de vous informer. Faire de l'escalade sur un mur artificiel en étant accompagnés par nos spécialistes montagne, poser et se prendre en selfie dans le cockpit d'un jet, goûter un plat original concocté par nos cuisiniers, visiter le stand de l'office fédéral de topographie ou repartir avec un souvenir, du chocolat et des biscuits militaires... (C)

MANIFESTATION LES BONNES AFFAIRES

Une vente échange chez les Diablerains

DORÉNAZ «Adieu petites robes, shorts et tongs... Adieu mer et coquillages, voici venu le temps des doudounes, des moufles et des pentes enneigées...» Le message des responsables de la vente échange de Dorénaz se veut légèrement poétique, histoire de lancer la rencontre avec le sourire. Il faut dire que l'association des parents d'élèves de Dorénaz et environs prépare ce rendez-vous dans la bonne humeur, persuadée des avantages de vider ou de remplir son armoire...

Un peu de tout...

Maintenant la formule est connue et appréciée du plus grand

nombre. Il faut peut-être préciser que vous trouverez également du matériel de puériculture ainsi que de quoi vous divertir durant cette saison avec des jeux, des skis, patins, etc. et le tout autour d'un gâteau, café, un verre en toute amitié. «Venez nous rendre visite, farfouiller au milieu d'habits, de chaussures de qualité à moindre coût pour vos chérubins et futures mamans» lancent les organisatrices! MAG

Samedi 13 octobre à la salle de la Rosière de 16 h 30 à 19 h 30.

Il y en aura pour tous les goûts et tous les porte-monnaies à Dorénaz. LDD



MANIFESTATION VENTE-ÉCHANGE

Les bonnes affaires

MARTIGNY-CROIX «L'automne est là et avec lui, arrive notre vente-échange», rappelle Marie-Véronique Duay, l'une des organisatrices de la manifestation. Comme on lui demande des précisions, elle ajoute: «Le principe est simple, il suffit de s'inscrire et de nous confier vos articles qui ont été préalablement identifiés. Ceux-ci seront mis en place et vendus par une super équipe de bénévoles!» C'est simple et efficace si l'on se fie au nombre croissant de ventes-échanges organisées un peu partout dans notre région. Concernant les affaires proposées, Marie-Véronique Duay précise: «On peut y trouver des vêtements pour tous les âges, des livres, jouets, des articles de puériculture, de sport de saison, etc. De quoi satisfaire toutes les bourses et de donner une deuxième vie à toutes ces affaires et lutter ainsi contre la surconsommation.»

Des associations bénéficiaires

Si au terme de la journée des articles n'ont pas trouvé preneur, les vendeurs pourront reprendre leur matériel ou le confier aux organisateurs qui le distribueront en priorité aux personnes de



Elles et ils se réjouissent d'ouvrir les portes de la vente échange des communes de Bovernier et Martigny-Combe. Devant: Eline, Johanna, Coline et Romain. Derrière: Karine Moulin, Marie-Véronique Duay, Céline Lattion et Nadia Biselx. LDD

la région de Bovernier/Martigny-Combe et alentour grâce à l'aide des services sociaux des deux communes ainsi qu'au CMS de Martigny. Le surplus sera distribué à différentes associations, comme la Caisse Verte, SOS Enfants de chez nous. «Toutes ces associations apprécient énormé-

ment cette collaboration et remercient tous nos généreux donateurs. L'année passée, nous avons également pu aider une école d'enfants avec un handicap, en Thaïlande», conclut Marie-Véronique. MAG

BON À SAVOIR

Le lieu

Martigny-Croix, salle de l'Eau-Vive

La date

Samedi 13 octobre, de 9 h à 13 h

Inscriptions et renseignements

vente-échange.bov.mycroix@gmail.com ou au 079/314 26 77

MANIFESTATION FOIRE DU VALAIS

La SPVal et la Fête des vigneronns

MARTIGNY Sur son stand, la SPVal présentera son organisation et ses activités dans le cadre des écoles primaires du Valais romand. Le journal de ses 50 ans «Coup d'œil dans le rétro» sera dévoilé aux 1660 membres ainsi qu'au public. Les 28 septembre et 3 octobre, les jeunes visiteurs, entre 6 ans et 12 ans (3H à 8H), pourront s'exprimer de manière créative dans 5 ateliers. Le 6 octobre, les 50 ans de la SPVal seront officiellement fêtés.

Les vigneronns

Une fois par génération, la Fête des vigneronns célèbre la vigne, une région et un art de vivre. Entre le



Le 6 octobre, les 50 ans de la SPVal seront officiellement fêtés. LDD

18 juillet et le 11 août 2019, Vevey vivra au rythme du spectacle conçu par Daniele Finzi Pasca. Venez découvrir la fête, ses préparatifs et son histoire sur le stand de l'invité d'honneur de la Foire du Valais.

Six mille acteurs-figurants, plus de deux heures d'un spectacle exceptionnel dédié à l'univers de la vigne, une ville en fête jour et nuit, une équipe artistique emmenée par le Tessinois Daniele Finzi Pasca, metteur en scène de renommée mondiale: du 18 juillet au 11 août 2019, la ville de Vevey se parera de mille feux à l'occasion de la Fête des vigneronns. (C)

www.foireduvalais.ch

sortir.lenouvelliste.ch

Vous y étiez? Nous aussi.



59^e FOIRE DU VALAIS[®]
MARTIGNY *Let's go!*

Retrouvez vos photos sur notre application et nos pages Facebook.



Miele
PARTNER

TOUJOURS MIEUX

SALAMIN
ÉLECTRICITÉ SA
Av. de la Gare 26
1920 Martigny
027 722 10 50

www.salaminsa.ch

Stand 1424, secteur 14



GENTIANES
TELEALARME

SANTÉ SYNERGIE

Le salon du bien-être

LE CHÂBLE Pour la 3e année d'affilée, le salon Synergie-Santé réunit plus de 50 exposants, conférenciers et praticiens sur le thème «Sagesses d'ici – Sagesse d'ailleurs», les 27 et 28 octobre 2018 au Châble à l'Espace Saint-Marc.

La rencontre conviviale

Le salon Synergie-Santé 2018 favorise une synergie bénéfique entre les différents conférenciers, praticiens, exposants à l'écoute des besoins et questions des nombreux visiteurs. Le cadre lumineux, calme est propice au bien-être et à la rencontre conviviale. Des menus du terroir sont proposés aux visiteurs, à l'espace Saint-Marc. Les conférences et ateliers organisés sur les deux jours apportent un éclairage sur le vaste éventail des sagesses d'ici et d'ailleurs: la sagesse tibétaine, le zen japonais, le kasala, tradition orale africaine, les courants religieux tels que le taoïsme, le soufisme... La sagesse d'ici, la sagesse de la nature, celle des ancêtres, transmise de génération en génération, sera redécouverte, sans oublier la sagesse intérieure. Pas moins de quarante praticiens de Suisse romande, disponibles et expérimentés, animeront des ateliers pratiques sur le thème du salon et répondront aux questions des visiteurs.

La conférence à ne pas manquer

Un des temps forts est celui de



Sagesses d'ici et sagesses d'ailleurs » au Salon Synergie-Santé au Châble. LDD

la conférence «Sagesse et folie de la joie» de Blanche de Riche-
mont, organisée le samedi soir, en collaboration avec le club Soroptimist International de Martigny, dont le bénéfice de la soirée servira à soutenir l'association Point du Jour. Blanche de Riche-
mont, écrivaine française et voyageuse passionnée, a relaté ses périples dans plusieurs ouvrages. Elle développera une réflexion sur sa quête de l'absolu, sur ses questionnements existentiels qui se résume par «En tout et en tous, la joie veille, elle nous attend.» La

table ronde du dimanche, en début d'après-midi, mettra en lumière des pratiques thérapeutiques naturelles complémentaires tels que l'hypnose thérapeutique, le zen...

L'organisatrice du salon Synergie-Santé, Edith Bruchez, thérapeute au Châble, assistée d'une équipe de plus de vingt bénévoles, constate un intérêt croissant des visiteurs pour les thérapies naturelles. Sa sagesse de vie consiste à s'accepter soi-même et accepter les autres avec leurs différences.

MAG

BON À SAVOIR**Le lieu**

Salle Saint-Marc au Châble

Les dates

Samedi 27 octobre de 9 h 30 à 18 h 30 et dimanche 28 octobre de 9 h 30 à 17 h 30.

Les sites

www.synergie-sante.ch
www.blanchederichemont.skyrock.mobi
et Edith Bruchez
078 774 95 80

PUB

**APPAREILS
BUANDERIE
CUISINE**



DENIS WOEFFRAY

Av. du Gd St-Bernard 63 – 1920 MARTIGNY

Tél. 027 722 22 50

info@abcmenager.ch – www.abcmenager.ch

**DÉPANNAGE
RÉPARATIONS
VENTES**

*Profitez de nos offres spéciales
Foire du Valais!*

Merker
forever

Electrolux
SCHULTHESS

TOURISME VAL FERRET

Les noces d'or de Maya Joie!

LA FOULY A La Fouly tout le monde connaît Maya Joie. L'école privée fondée par Jacques et Charlotte Darbellay il y a cinquante ans. En 1990, Eloi Rossier reprend les rênes de l'école pendant vingt-deux ans. Le départ de l'actuel président de Bagnes, associé à la perte de vitesse de l'internat à la pédagogie basée sur la discipline et les valeurs liées à la pratique sportive, a laissé la place depuis deux années à une auberge.

«Je me suis mise à l'anglais mais je vais peut-être faire un stage en Chine ou au Japon.»

BRIGITTE RAUSIS
INTENDANTE À MAYA JOIE

L'improbable intendante devenue aubergiste, la belle histoire de Brigitte! «J'ai retrouvé le sourire depuis que l'école a fait place à une auberge», affirme Brigitte



Un complexe en pleine nature qui offre confort et sécurité dans un décor de carte postale. LDD



Brigitte Rausis est au four et au moulin depuis trente-six ans! LDD

Rausis, gérante de la nouvelle affectation de Maya Joie et source de l'incroyable succès de l'auberge après trente-six années à l'intendance de la maison. Les clients sont reconnaissants. Ils apprécient le confort à prix doux, l'espace libéré par les anciennes salles de classe transformées en salons, l'accueil familial et les produits maison servis tous les soirs. Après des heures de marche sur les sentiers du tour du

Mont-Blanc et du Tour du Saint-Bernard, les hôtes trouvent dans ce lieu des conditions idéales pour recharger leurs batteries.

Mille clients asiatiques

Durant l'été, plusieurs agences de trekking accordent leur confiance à la nouvelle organisation de l'auberge. Idéalement située sur le Tour du Mont Blanc, l'étape de La Fouly est un passage obligé.

EN CHIFFRES

Maya Joie c'est...

- 3300 nuitées en 2016-17 (1100 l'hiver – 2200 l'été)
- 4500 nuitées en 2017-18 (1500 l'hiver – 3000 l'été)
- 30% des nuitées avec une clientèle asiatique (Chine, Japon, Corée du Sud)
- 80% des nuitées générées par le Tour du Mont Blanc
- 2200 repas durant cet été pour 200 pièces de fromage, 300 kg de pommes de terre et 330 pains du four banal... 1500 bières artisanales ont fait mousser l'auberge!
- Déjà 18 agences et tours opérateurs qui nous font confiance
- De belles perspectives pour 2019
- Déjà plus de 700 nuitées réservées pour l'hiver et 1000 pour l'été!
- Des travaux d'amélioration: chambres et mise en place d'une salle hors sac.



Une ambiance festive en trinquant au succès de Maya Joie. LDD

Maya Joie se distingue dans la semaine des marcheurs puisque le souper qui y est servi est la raclette à volonté. Cet été, 200 pièces de fromage ont fondu pour le plaisir des convives qui s'adonnent aussi à l'initiation de ce mets emblématique, convives de l'auberge qui proviennent des quatre coins de la planète. «Je me suis mise à l'anglais mais je vais peut-être faire un stage en Chine ou au Japon pour accueillir nos près de mille clients d'origine asiatique (30% des nuitées)», glisse malicieusement la tenancière.

«Maya Joie a vu sa fréquentation augmenter d'un tiers durant cet été.»



JULIEN MOULIN
ADMINISTRATEUR

Un bel été

Les conditions météorologiques favorables de l'été sont une aubaine pour les hébergeurs et Julien Moulin, administrateur le confirme: «Maya Joie a ainsi vu sa fréquentation augmenter d'un tiers durant ce deuxième été d'exploitation. Avec les premiers gels annonçant l'automne, la fréquentation baisse progressivement. Certains hébergeurs d'altitude français et italiens ferment déjà leurs établissements au 15 septembre.» Il est vrai que les étapes du Tour du Mont Blanc

s'allongent car il n'est plus aussi simple de trouver des refuges. Julien Moulin y voit une chance: «Cette situation évoluera ces prochaines années, les conditions de randonnée en moyenne altitude sont très agréables jusqu'à la mi-octobre. Les responsables touristiques du Pays du Saint-Bernard réfléchissent au positionnement du Tour du Grand-Saint-Bernard qui pourrait prolonger l'été dans le haut des vallées tout en se réjouissant de la venue d'un nouvel hébergement qui rapportera en 2019 près de 5000 nuitées!»

L'hiver, une auberge de jeunesse... pour tous.

En hiver, la maison est laissée en gestion autonome à des écoles ou à des groupes. Durant les week-ends et les vacances scolaires, les familles occupent les lieux à l'image d'une auberge de jeunesse.

La cuisine est à leur disposition. «Le Pass annuel Saint-Bernard est une aubaine. De nombreux clients réservent une chambre plusieurs fois dans l'hiver», poursuit Brigitte Rausis avec enthousiasme.

Quant aux administrateurs de l'auberge, ils fourmillent d'idées et de dynamisme. Ils profiteront de l'automne pour réaliser une salle hors sac utilisable été comme hiver ainsi que la modernisation de quelques chambres. En cette année de jubilé, l'accalmie de la fin de l'été est vécue comme une aubaine et les noces d'or de Maya Joie ont été fêtées en famille il y a quelques jours.

MAG

www.mayajoie.ch - 027 565 56 30

RETOUR SUR IMAGES

Clin-d'œil de la Foire



EXPOSITION Allez découvrir ou redécouvrir la célèbre capitale britannique, Londres. Vous allez vivre au rythme de Big Ben lors d'une visite qui vous immergera dans le pays des cabines téléphoniques rouges, de la famille royale et du Tea Time. SABINE PAPILLOU



UPSA Pierre-Yves Actis et Julie Chatelain vous accueillent au stand de l'UPSA pour vous faire découvrir les métiers de l'automobile. SABINE PAPILLOU



MÉDIAS Au stand du Nouvelliste, on peut se familiariser avec l'information au quotidien que doit traiter le journal valaisan et profiter de nombreuses offres d'abonnements. SACHA BITTEL

Les exposants se réjouissent de votre visite
Photos Sébastien Lonfat

59^e FOIRE DU VALAIS
MARTIGNY *Let's go!*

Be happy!
it's tea time*
28.09 > 7.10.2018

© JUSTY COMMUNICATION



Roduit Pneus SA. Stand 1632. Venez découvrir nos promotions pour vos pneus d'hiver.



Salamin Electricité SA. Stand 1424. Présentation de machines à laver Miele. Gentianes Group, solution d'appel à l'aide.



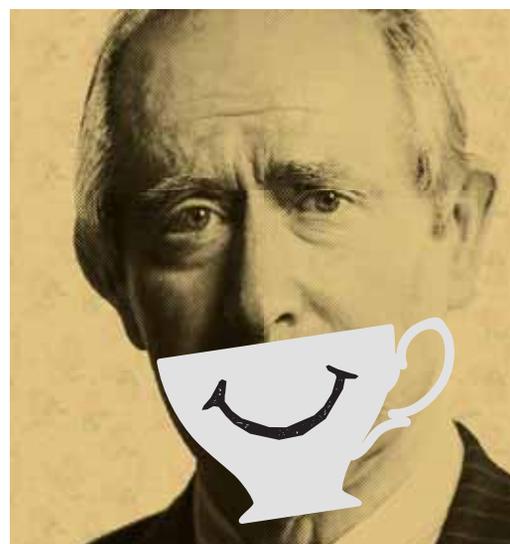
NetPlus.ch SA. Stand 2201. Offre stupéfiante de 6 mois sur le Mobile et 3 mois sur BLI BLA BLO ! Qui criera le plus fort son bonheur? Concours tous les soirs dès 18 h.



Starpellet Sàrl. Stand 215. Vous cherchez un four à pellets, il est chez Starpellet.



Swisscom. Stand 1608. Be happy, it's Swisscom Team ! Au stand No 1608, nous sommes prêts à vous accueillir et vous proposer nos offres spéciales Foire! Profitez de votre visite.



ÉDITION GEORGES-ANDRÉ CRETTON

Un livre et une exposition

MARTIGNY Dans le cadre des manifestations du quarantième anniversaire de la Fondation Pierre Gianadda, les reportages de Georges-André Cretton occupent une place particulière. En effet, grâce aux nombreux clichés, fruits d'une longue collaboration, il est possible de remonter le temps, jusqu'aux premiers pas d'une aventure culturelle peu ordinaire.

Les années 80...

Au début des années 1980 déjà, le photographe s'intéresse aux événements qui se déroulent près de chez lui. Tout naturellement, il n'échappe pas à l'attraction que commence à susciter la Fondation, qui ouvre ses portes en 1978 et connaît ses premiers grands succès à partir de l'exposition Rodin en 1984. Léonard Gianadda, convaincu par la qualité du travail

de son confrère, lui demande de suivre les principales manifestations et le charge d'être le témoin visuel des grands moments de l'institution.

Les quarante ans

En octobre 2016, Georges-André Cretton propose à Léonard Gianadda la remise de toutes ses archives originales (négatifs et fichiers numériques) sur les événements liés à la Fondation. Dans la perspective de la fête des 40 ans qui se prépare, l'occasion est trop belle et le fondateur de l'institution n'hésite pas à programmer d'emblée une mise en valeur dans le cadre du futur anniversaire. (C)

Vernissage du livre, en présence des principaux acteurs, mercredi 3 octobre 2018, à 16 heures à la Foire du Valais (stand du «Nouvelliste»). Un livre de 344 pages en couleurs, comportant près de 600 photographies couvrant la période 1983-2018. Edité par la Fondation Pierre Gianadda dans le cadre de son 40e anniversaire.



La Fondation Pierre Gianadda souffle quarante bougies.
GEORGES-ANDRÉ CRETTON

PUB

N'étant pas présent cette année à la Foire du Valais,
nous vous proposons de

SUPER PROMOS



- 20%
SUR LES VÉLOS
EN STOCK
(sauf vélos
électriques)



CHECK-POINT S.A.
MARTIGNY

Route du Simplon 47 - 027 722 48 48
www.check-point.ch



BEAUTÉ BIEN-ÊTRE



Halte à la grippe!

*Nous vous vaccinons.
Nos conseils sans rendez-vous.*



pharmacieplus
lauber

Av. de la Gare 7
1920 Martigny
Tél. 027 722 20 05
Fax 027 722 20 06
info@pharmacielauber.ch
www.pharmaciepluslauber.ch



pharmacieplus
du Léman

Rue du Léman 18 B
1920 Martigny
Tél. 027 720 55 75
Fax 027 720 55 76
infoleman@pharmacieplus.ch
www.pharmacieplusduleman.ch

L'institut Noëlle

Galerie de la Louve - Martigny
Tél. 079 660 69 94

vous propose

Luttez contre la cellulite...

LA RÉVOLUTION MINCEUR EN INSTITUT
TEST GRATUIT et personnalisé!

Renseignez-vous: www.institut-noelle-martigny.ch



Angela Facchin
praticienne agréée ASCA
Centre de remise en forme
Avenue de la Gare 37
1920 Martigny
Tél. 078 831 52 00
www.sante-minceur.com

Institut Santé Minceur

Nouveau Cryo 21

Le froid qui fera fondre
définitivement vos rondeurs.
Amincissement, cellulite,
drainage des jambes lourdes

FANYOGA HATHA YOGA

pour tout le monde!

Centre des Sources - 1907 SAXON

Reprise des cours

Lundi: 19 h - 20 h 15 / mardi: 14 h - 15 h 15 / mercredi: 18 h 30 - 19 h 45

yoga: dès 6 ans; mercredi: 14 h - 15 h

Aussi cours privés, femmes enceintes

Renseignements ou inscriptions: **Fany Vouilloz, 078 788 53 74**

Une discipline adaptée à celui qui s'y intéresse...

Soulagez vos maux physiques

par la méthode du **Reiki**
ou par **les massages
thérapeutiques**

**Renforcement du système
immunitaire, circulatoire
et respiratoire (fumeur)**



Sur rendez-vous:
Claire Garcia
1920 Martigny
Tél. 078 627 14 17



Retrouvez notre rubrique

Beauté bien-être

le vendredi 2 novembre 2018

La journée ordinaire de Mina Darbellay

Votre journal «La Gazette» propose une rubrique qui parle de madame et monsieur Tout-le-Monde. Vous n'avez sans doute pas remporté la 13^e finale de la Coupe de Suisse, ni le dernier tournoi du Grand Chelem, ni même encore trouvé le dernier vaccin miracle... mais c'est justement pour cela que nous avons envie de vous donner la parole. Ce petit questionnaire a pour but d'en apprendre davantage sur vous, votre métier, le déroulement de vos journées et peut-être de faire une brève incursion dans votre for intérieur. Bref de vous faire parler même si vous n'en avez pas l'envie... Alors la parole est à vous.

ARNAUD GLASSEY



Nom : Mina Darbellay
Age : 28 ans
Lieu d'origine: Annecy
Profession: esthéticienne et artisanne

La passion du bien-être d'une esthéticienne

FORÊT LUTINE Indépendante dans la confection de bijoux, Mina Darbellay a créé la boutique d'art et d'artisanat Forêt Lutine. En parallèle, elle exerce la profession d'esthéticienne-masseuse.

1 Mon métier c'est...

C'est esthéticienne et masseuse. Je me rends au domicile des clients: je fais des massages ayurvédiques, crâniens et thérapeutiques. A côté de ça, je confectionne des bijoux que je vends régulièrement dans les marchés.

2 Ce qui me plaît dans ma profession:

Avant tout, c'est le contact avec les clients, le fait de prendre soin d'eux, de leur apporter du bien-être. En ce

qui concerne la confection de bijoux, le côté créatif et artistique me stimule beaucoup.

3 Votre journée ordinaire?

Le matin, je consulte mes e-mails puis je prends mes rendez-vous. L'après-midi, je me consacre aux massages et le soir à la confection des bijoux: c'est dire que je ne me couche pas très tôt.

4 A quoi je pense le soir en me couchant?

A tout ce qui me reste encore à faire... à mes futurs projets, je réfléchis à une manière d'évoluer encore dans la confection de bijoux et dans les soins.

5 une bonne journée pour moi c'est...

C'est quand j'ai permis aux gens de se sentir bien, de se sentir jolis; c'est quand j'ai des retours positifs sur un ou l'autre de mes bijoux.

ICI PAR AMOUR...

1. Une Valaisanne ou un Valaisan qui vous étonne ou vous séduit et pourquoi?

Sans hésiter mon mari: je suis venue à Martigny parce que je l'ai rencontré et c'est grâce à lui que j'ai quitté Annecy pour venir m'installer ici.

2. Trois objets indispensables à emporter quand vous partez en vacances?

Les classiques: le téléphone, l'appareil photo et les lunettes de soleil.

3. Si un génie vous accordait un vœu, lequel serait-il?

Que tout le monde puisse réussir à s'épanouir et à trouver sa place.

crettonphoto.ch
Nouvelle adresse
Rue Marc Morand 9



depuis 1983

Développement de films argentiques
Labo photo numérique
Photo passeport
Portrait de famille
Mariage

www.crettonphoto.ch

Le Dr Denis Hottelier
a le plaisir de vous informer
de sa nouvelle collaboration avec

Pauline Bodenmann Gobin

Spécialiste FMH en Gynécologie et Obstétrique
Formation approfondie en gynécologie
et obstétrique opératoire
Coloscopie et pathologies cervico-vaginale et vulvaire

Médecin adjoint au Centre Hospitalier du Valais Romand
Ancienne Cheffe de Clinique universitaire au CHUV

Rendez-vous à prendre au **027 603 90 30**
Hôpital de Martigny
Av de la Fusion 27-1920 Martigny

Pour une réponse
claire et précise
contactez **MOUNTA**
sur votre avenir
sentimental
et professionnel.
Très sérieux
dans son travail.
Tél. 079 700 65 27

Téléchargez notre app et

**PROFITEZ
DE 7 JOURS
GRATUITS**



Profitez de 7 jours d'accès gratuit et
illimité à tous nos contenus abonnés
dans notre app.

Le Nouvelliste

MUSSO



À la fois cool et pratique;
poids tractable jusqu'à 3t.
À partir de CHF 29900.-*

15%
de rabais
pour les
chasseurs
avec le permis
de chasse

**5 ANS DE
GARANTIE**

ssangyong.ch

* SsangYong Musso Crystal, moteur diesel 2.2i, 4WD, 181 ch. Modèle présenté: Musso Sapphire, moteur diesel 2.2i, 4WD, 181 ch, boîte manuelle, métallisé, jantes en alliage léger 20", à partir de CHF 38540.-. Garantie constructeur de 5 ans ou 100 000 km, 8 ans contre la rouille. Consommation normalisée de carburant mixte: à partir de 7.9 l/100 km, modèle présenté: 7.9 l/100 km, équivalent essence: à partir de 8.9 l/100 km, modèle présenté: 8.9 l/100 km, émissions de CO₂ mixte: à partir de 211 g/km, modèle présenté: 211 g/km, émissions de CO₂ liées à la fourniture de carburant mixte d'électrique: à partir de 36 g/km.

Garage du Catogne SA

Route de la Vallée 12, 1941 Vollèges
Tél. 027 765 18 34, admin@catogne.ch



Brisolée au feu de bois
Kiosque de Bovernier

„chez Laurette“

4 sortes de fromage Fr. 27.-
Brisolée royale Fr. 33.-

Aussi à l'emporter - 12 h à 19 h

Tél. 079 392 73 37 - tél. 027 722 99 06



**Venez découvrir notre menu chasse
et Saint-Hubert**

Nos spécialités: noisettes de chevreuil, sauce grand veneur
Filet de cerf sur crème de morilles
Osso buco de cerf confits
Médallions de cerf, sauce aux champignons

Ouvert du lundi au vendredi de 8 h à 14 h et de 18 h à 23 h
Rue du Collège 1 – 1920 Martigny – Tél. 027 723 19 81

SPORTS

BASKET BORIS CLERC

Le basket depuis la table



Boris Clerc et son épouse Géraldine sont à la table officielle du club octodurien depuis plusieurs années. LDD

MARTIGNY On rappelle souvent qu'un match ne peut avoir lieu sans les arbitres. On oublie également au passage de préciser que, sans officiel de table, un match ne peut se jouer. Boris Clerc, comme son épouse Géraldine, donne de son temps au Martigny Basket en tant qu'officiel de table. Nous souhaitons vous faire découvrir son regard sur cette fonction, le basket et le club en général.

Boris, quel lien as-tu avec le basket?

Mon lien avec le basket a commencé lors de ma rencontre avec Géraldine qui était joueuse. Cet engouement s'est répercuté sur nos quatre enfants, tous joueurs. J'ai donc un lien passif avec ce beau sport que je n'ai jamais pratiqué.

Pourquoi être devenu officiel de table?

De tout temps je me suis mis à disposition des autres. Officiel de table me permet de rendre service

à une équipe dans laquelle mes enfants s'épanouissent.

Quels sont les avantages et les inconvénients à être officiel?

Faire partie du corps arbitral ne me permet pas d'encourager l'équipe fanion comme je le souhaiterais. Mon attitude durant le match doit rester neutre. Toute-

« Mon lien avec le basket a commencé lors de ma rencontre avec Géraldine qui était joueuse. »

fois, la satisfaction du service rendu compense largement cet inconvénient.

Comment vis-tu les matchs depuis la table?

Les tâches à effectuer par les

officiels durant le match demandent de la concentration. Il y a un contact permanent avec les arbitres, les officiels, les coaches et les joueurs. Par ce fait, le regard sur le match est différent de celui d'un spectateur.

Comment vois-tu le club en tant qu'officiel?

Un club tel que Martigny Basket est une machine en continu mouvement. Chaque année les contingents changent, des joueurs quittent, d'autres arrivent, certains changent de catégorie. De ce fait je vois un club dynamique qui sait faire face à tous ces changements dans le but de construire un avenir solide.

Et en tant que parent?

Je ressens dans ce club un bon encadrement qui permet à mes enfants, et à tous les jeunes, un très bon développement sociétal.

As-tu d'autres engagements bénévoles?

De tout temps, je me suis mis au

service des sociétés, du prochain, en y apportant de mon temps et de mon savoir. Et cela continue car j'ambitionne tout prochainement de me mettre à la disposition de tout un canton à travers un engagement politique.

Un mot à dire aux supporters ou parents pour qu'ils deviennent officiels?

Etre officiel de table valorise votre enfant, son équipe, ses dirigeants et vous-même. Donnez-vous cette valeur.

LOÏC ZBINDEN

BON À SAVOIR

Le programme

Match de LNBF au Midi le dimanche 14 octobre à 14 h 30 contre Lausanne
Match de 1LNM jeudi 18 octobre au Midi à 20 h 30 contre Renens
Match et présentation des équipes le jeudi 25 octobre au Midi dès 18 h 30 et match 1LNM ensuite



FOOT DES RÉGIONS

UN CLUB À LA UNE

FC LA COMBE
3^e ligue

Julien Richard relance les affaires du FC La Combe...
SACHA BITTEL



Qui préside ce jubilé et pouvez-vous déjà en tirer un premier bilan?

C'est Me Nicolas Voide qui a accepté de présider notre anniversaire. Pour le premier bilan, il est positif avec les tournois des juniors E et F de

Pour le jubilé de

MARCEL GAY

Yann Payot au poste d'entraîneur et Steve Crettenand à la présidence. C'est ce dernier qui nous parle du jubilé du FC La Combe.

Le week-end officiel du jubilé du FC La Combe est derrière mais il reste le souper de gala et les vestiaires?...

Le dernier événement du 50 c'est bien le souper de gala le 31 octobre, cela mettra un point final à cette riche année. Concernant les vestiaires, c'est un besoin nécessaire pour notre club et nous sommes toujours en pourparlers avec la commune pour réaliser le meilleur projet possible.

L'Ascension qui furent une vraie réussite. Le tournoi d'été des actifs et celui de la qualification de la Coupe valaisanne des juniors E ont aussi connu un joli succès.

Et le week-end officiel de la fête?

Concernant le week-end du 50e on n'a pas vraiment été gâté avec le temps et il y avait beaucoup de manifestations ce week-end-là! Et pour faire bonne mesure... Sion jouait contre YB à domicile. Du coup la participation n'a pas été exceptionnelle et le résultat est un peu décevant mais cela fait partie des risques du métier.

L'argent reste le nerf de la guerre et on imagine que c'est aussi le cas pour vous?

Oui et toutes les forces vives du club se mobilisent pour amener de l'eau au moulin. On peut d'ailleurs se réjouir des montants récoltés dans le traditionnel carnet de fête. Je profite de cette tribune pour indiquer à tous nos généreux donateurs, annonceurs, supporters et joueurs que le carnet de fête est sur les rails mais qu'il sera publié en fin d'année. Le comité a choisi cette formule afin de sortir de presse une plaquette souvenir retraçant non seulement les moments marquants du FC La Combe mais aussi tous les temps forts de cet anniversaire.

Est-ce que le président du FC La Combe a des soucis particuliers sur le plan administratif?

Je m'inquiète constamment de la bonne marche du club mais je pense que c'est le lot des tous les présidents. La plus grosse difficulté est de trouver des entraîneurs pour nos nombreux juniors sinon le comité en place est bien rodé et le travail administratif se fait normalement.

La première équipe milite en 3e ligue. Est-ce que cette catégorie de jeu correspond à vos ambitions

Je pense que c'est la juste place du FC La

PUB

Minimum 20% de rabais sur TOUT le stock !
et jusqu'à 70% sur certains articles

DESTOCKAGE

seulement jusqu'au
20 octobre 2018

MEUBLES
INTERIEURS
EMILE
MORET
MARTIGNY - CROIX
www.emile-moret.ch
027 722 22 12

nouveaux vestiaires

Combe. L'important pour notre club est d'intégrer des jeunes dans l'équipe fanion, ce que nous avons encore réussi à faire cette année avec l'arrivée de quatre éléments. C'est une réelle satisfaction pour le comité d'offrir une chance à la relève.

«**Terminer en beauté ce 50^e anniversaire avant de tirer ma révérence à la fin de la saison.**»



STEVE CRETTEENAND
PRÉSIDENT DU FC LA COMBE

Quels sont les objectifs du président pour cette saison?

Terminer en beauté ce 50^e anniversaire avant de tirer ma révérence à la fin de la saison.

Sur le plan financier, on peut dire que tous les signaux sont au vert...

J'ai la chance d'avoir récupéré un club sain financièrement grâce à l'excellent travail de mes prédécesseurs alors les feux sont au vert mais on sait que, normalement, ils virent à l'orange et au rouge... au bord des routes. A La Combe, nous sortons de deux excellentes saisons sur le plan comptable et la couleur verte nous convient parfaitement... Plus sérieusement, on a de la chance d'avoir de fidèles et généreux supporters et sponsors.

Un mot sur le mouvement des juniors, le nombre d'équipes, le nombre de joueurs?

Le mouvement juniors se porte à merveille: 12 équipes, 34 enfants à l'école de foot; ce qui représente un total de quelque 200 juniors.

Et un souhait particulier?

Que le FC Orsières remonte en 3^e ligue pour revivre des derbys animés au stade de La Proz!

LE SOUPER DE GALA

Pour continuer les fêtes du jubilé, le FC La Combe organise un souper de gala, le 31 octobre à Martigny-Croix.

18 h 30: apéritif d'accueil 19 h 30: salade penalty, fondue bressane (4 panures), sélection de fromages et plateau gourmand.
Animation: Stéphane Justin, hypnotiseur.

Bal avec Magic Men Prix: 100 francs par personne. Inscriptions jusqu'au 12 octobre, par e-mail à gala@fclacombe.ch ou au 079 277 42 70

PUB

ÉQUIPÉ
MORET SPORTS
027/722.59.28 - INFO@MORETSPTS.CH

LOCATION SKI ENFANT DÈS 55.-
LOCATION SET SKI BASIC ADULTE
(SKIS-CHAUSS.-BÂTONS) DÈS 260.-

INFOS ET TARIFS POUR TOUTES
LES LOCATIONS (PATINS, RAQUETTES, RANDONNÉE,...)

DE L'HIVER 2018/2019
TÉL. 027 722 59 28

Offre spéciale
début de saison
-20 %
sur le service ski
(valable jusqu'au
15 novembre 2018)

Jusqu'à
-50 %
sur les skis
des années
précédentes



BOXE SUR LE RING

Un meeting en Octodure

MARTIGNY Rien ne vaut un ring, deux adversaires bien entraînés et un public chaleureux pour que la boxe reste le noble art qui séduit, interpelle, questionne. A Martigny et en Valais, Domenico Savoie est le maître à jouer ou plutôt à servir dans ce monde dur, exigeant, fier. Il sait pour avoir mis les gants à son tour quels sont les tourments d'un boxeur qui doit monter sur le ring, quels sont les risques du métier et le plaisir de pouvoir s'abandonner corps et âme à ce sport. Alors ? Alors il organise encore et toujours des

Nous organiserons les finales suisses.»

DOMENICO SAVOIE
PRÉSIDENT DU BOXING-CLUB

meetings pour offrir une vitrine à tous les boxeurs de la région. Le prochain rendez-vous pugilistique est prévu le samedi 13 octobre à Martigny.

Les boxeurs

Le meeting de Martigny permettra aux boxeurs suivants de monter sur le ring: Julien Bailli-



Julien Baillifard (en bleu) entend bien faire parler son expérience et sa technique. HÉLOÏSE MARET

fard, Gabriel Tomas, Paul Alexandre Blanc, Rameez Rahimi, Anael Paratte, Alned Maloku, Noah Montaubric et Hugo Brunner.

Il y aura également un combat professionnel de six fois trois minutes avec Arber Ibishi dans un coin.

Avant le jubilé

L'année 2019 est celui du jubilé du Boxing-Club Martigny et il sera marqué notamment par un meeting de boxe qui aura pour cadre les halles Bitz&Savoie à Sion le 6 avril. «Nous aurons aussi l'année prochaine les demi-finales et

finales du championnat suisse amateur au mois de novembre à Martigny» ajoute Domenico Savoie.

MARCEL GAY

Samedi 13 octobre, à 19 h, salle du Midi à Martigny.
www.boxe-martigny.ch

VOLLEYBALL DU SPECTACLE!

Deux matchs de ligue nationale le même jour

MARTIGNY Le samedi 20 octobre prochain, deux équipes valaisannes néo promues joueront leur premier match à domicile en ligue nationale. Dès 16 heures, la 1re ligue masculine du Martigny Volley reçoit les Haut-Valaisans du VBC HOW, puis à 18 heures la LNB du VBC Fully affrontera les Bernois de Papiermühle. Pensionnaires de LNB depuis une année, ils se sont renforcés avec quelques joueurs de LNA avec comme objectif le sommet du classement. Du volleyball de haut niveau fera donc vibrer Octodure le temps d'un week-end.



On va voir à l'œuvre des joueurs de haut niveau le 20 octobre à Martigny. STÉPHANE CONSTANTIN

Apéro offert

Vous êtes tous chaleureusement conviés à venir les encourager. A cette occasion, le Martigny Volley vous offrira un apéritif confectionné par la maison Coddeville et vous pourrez vous désaltérer au bar avec des grands crus de chez Provins. Rejoignez-nous pour cette soirée sportive 100% masculine et assister à un véritable spectacle!

Samedi 20 octobre, salle de l'École professionnelle à la rue de Bellevue 2 à Martigny.

sortir.lenouvelliste.ch

Vous y étiez? Nous aussi.



59^e FOIRE DU VALAIS[®]
MARTIGNY *Let's go!*

Retrouvez vos photos sur notre application et nos pages Facebook.





FOOT DES RÉGIONS

UN CLUB
À LA UNE

FC SAXON / 2^e ligue

Entre renouveau

ARNAUD GLASSEY

Dernièrement, le FC Saxon a vu un renouvellement intégral de son comité. La saison dernière fut difficile, cherchant l'équilibre entre une volonté de reprendre les choses de zéro et le souci de maintenir la stabilité du club. L'équilibre étant trouvé, l'heure est bien choisie pour un entretien avec Gaël Thomas, président du club, et Jonathan Corbillon, le vice-président.

Quels sont les objectifs du club à court terme?

Nous sortons d'une période au cours de laquelle nous avons dû beaucoup lutter contre la relégation et donc notre attention s'est énor-

«Rendre au club de notre cœur tout ce qu'il nous avait apporté.»



GAËL THOMAS
PRÉSIDENT DU CLUB

Pour relever ces objectifs, quel est le rôle du président et du vice-président?

Il faut dire avant tout que c'est un engagement quotidien. Principalement, nous faisons un travail de coordination entre les différents acteurs du club, ainsi qu'un travail très important de planification. Il est vrai que l'important reste la passion du jeu, mais à côté, il y a le travail du secrétariat général, la formation des juniors, le maintien des infrastructures, la communication, et j'en passe: il faut alors un certain sens de l'organisation pour faire fonctionner ensemble toutes ses instances.

Pourquoi avoir décidé de reprendre la gestion du FC Saxon?

Nous avons tous les deux fait partie du club pendant de nombreuses années et c'était tout d'abord l'envie de «rendre» au club de notre cœur tout ce qu'il nous avait apporté. J'ai fait personnellement toute ma formation junior au FC Saxon et Jonathan toute sa partie active. Si bien que les émotions que nous avons éprouvées au sein du club, sur le terrain, et les gens passionnés que nous avons rencontrés durant toutes ces années ont bien entendu contribué à nous persuader de reprendre la gestion du club.

Jonathan Corbillon, en plus de votre rôle de vice-président, vous êtes également le capitaine de la première équipe. Parlez-nous-en.

La première équipe a une très bonne visibilité. De plus, après le remplacement de l'ancien comité, tous les «joueurs-cadres» sont restés, si bien que nous avons pu ainsi conserver un certain équilibre dans l'équipe et sur le terrain. Le travail du nouvel entraîneur Augustin Lluques est de très bonne qualité. Mais, pour l'instant, nous restons rivés avec une grande



Sefer Nurshaba, un No 10 qui doit dicter le jeu.
SACHA BITTEL

mément focalisée là-dessus. Le remplacement récent du comité nous oblige encore à accorder beaucoup d'importance à la recherche de la stabilité, aussi bien au niveau financier qu'organisationnel. Nous cherchons également à maintenir la cohésion dans un club qui compte tout de même 300 joueurs et essayons de revoir un peu la communication afin d'améliorer la visibilité du club.

PUB

alpine
ressource.ch
votre sève de boulot

Rue du Rhône 35 - 1907 Saxon

et stabilité

concentration sur le derby contre Fully qui aura lieu le 6 octobre prochain.

Jonathan Corbillon, vous vous occupez également de la formation des juniors? Comment les choses se passent-elles de ce côté-là?

Très bien! Travaillant dans l'enseignement à titre professionnel, c'est une fonction très stimulante pour moi du point de vue pédagogique, au niveau du contact avec les jeunes. Nous avons, à Saxon, un important mouvement junior, mais il reste encore du travail pour rejoindre avec eux le niveau de meilleurs clubs valaisans. En attendant, on s'y attelle avec beaucoup d'engagement.

Après les juniors, qu'en est-il des vétérans? Vous, Gaël Thomas, qui en faites partie?

Je crois qu'on peut dire que l'équipe des seniors 30+, comme on l'appelle, est très dynamique. Nous avons d'ailleurs gagné l'année passée la Coupe cantonale des vétérans.

Pour terminer, quels sont les objectifs que vous projetez avec le club sur le long terme?

D'abord, continuer d'arracher-pied le travail que nous faisons au niveau des juniors et ensuite rejoindre les meilleurs clubs valaisans en termes de fonctionnement.

www.fcsaxon.ch

Jonathan Corbillon, responsable de la formation, vice-président du comité et capitaine de la 1re équipe.
SACHA BITTEL



PUB

AcroCat
Terrassement
Spécialiste des Pelles-araignée

Rue du Rhône 35 – 1907 Saxon
www.acrocat-terrassement.ch

TIR CHAMPIONNATS VALAISANS

Deux sœurs en or!



Anaïs et Inès Voutaz, championnes valaisannes le même jour! LDD

SEMBRANCHER Comment aurait-il pu en être autrement? Il y a quelques jours, Inès et Anaïs Voutaz sont devenues championnes valaisannes de tir à la carabine à 50 mètres. Toutes deux membres de la relève cantonale, les deux sœurs ont brillamment remporté leur catégorie respective lors des finales tenues à Châble-Croix.

Chacune deuxième à l'issue des cinq tours de qualification, Inès et Anaïs ont su rehausser leur niveau pour passer l'épaule le jour J.

Un score parfait

À l'issue des deux manches qualificatives, Anaïs se classait déjà en tête mais ex æquo avec Zentriegen Kevin de Glis et Gottsponer Mischa de Staldenried (183 pts). Avec un score parfait de 100,3 lors de la grande finale, Anaïs a confirmé ses bonnes dispositions et décroché le titre cantonal. Inès quant à elle pointait seule en tête après les qualifications (198 points) avec une série parfaite de 100 points! Un score de 98,6 en finale lui a permis de conserver la tête et de décrocher la médaille d'or.

Dans les gènes...

Ce jour est à marquer d'une pierre blanche pour la famille Voutaz. De retrouver les deux sœurs au sommet de la hiérarchie cantonale, le même jour, est extraordinaire, mais en aucun cas le fruit du hasard. Le travail paie toujours. Coachées de main de maître par leur grand-père Pierre-Alain Schers, Inès et Anaïs ne comptent pas les heures d'entraînement. Issues d'une famille de tireurs émérites, la génétique y est certainement pour beaucoup aussi. Nathalie, la maman, compte aussi plusieurs titres cantonaux individuels et en équipe dans la même discipline tandis que Bernard, le père, est un excellent tireur au fusil à 300 m ainsi qu'au pistolet. Si l'on compte également l'engagement de leur oncle David Schers, dont la fille Coralie a terminé 11e de cette même finale, on peut dire que bon sang ne saurait mentir.

FÊTE DE LA CHÂTAIGN



Café

Brisolée normale Fr. 25.-
Brisolée royale Fr. 35.-
 jusqu'à mi-novembre
 chez Gilberte
 Tél. 027 746 12 96

Tous les vendredis à midi
la fondue bourguignonne
ou bacchus pour Fr. 20.-

Pour groupes: salle jusqu'à
 100 personnes

FULLY Rte de Martigny 1

FULLY
Samedi 13 octobre
et dimanche 14 octobre

PIANO / **fnx**
 MUSIC

Location-vente dès 50.- / mois

OCCASION ■ NEUF ■ GRAND CHOIX ■ TOUS PRIX

www.fnx.ch

Rte de Saillon 30
 027 322 12 20

FULLY



Forum des Vignes - Fully

Brisolée -raclette sur rendez-vous
 079 / 669 05 19 www.forumdesvignes.ch

Fuchs Ménager SA
CHARRAT

Exposition de 350 m²
 d'appareils ménagers et industriels
 Réparation toutes marques

Route de Fully - bordure d'autoroute - Charraz
 Tél. 027 746 19 70
 Fax 027 746 19 75

www.fuchsmenager.ch

Café des Amis - Fully
 Route de Saillon 142 - Fully - Tél. 027 746 18 95

Brisolée et chasse
jusqu'au 10 novembre

Fondue Bourguignonne et Bacchus à gogo
 tous les vendredis midi et soir, Fr. 20.-/pers.

Tous les jours fondue Bressane midi et soir. Fr. 25.-/pers.
 et fondue Bourguignonne à gogo
 bœuf-cheval-poulet Fr. 30.-/pers.

Menu du jour à Fr. 17.- du lundi au jeudi.
 Dimanche sur réservation dès 10 personnes.

SORTIR

SOCIÉTÉ MANOIR DE L'ÉTRANGE

Le jeu de rôle

MARTIGNY Le vendredi 19 octobre, le Centre de Loisirs et Culture de Martigny (CLCM) organise en collaboration avec la troupe Silex: le «Manoir de l'étrange». Au programme, un jeu de rôle grandeur nature dans une ambiance à en avoir la chair de poule. Les parties sont ouvertes aux enfants et aux familles essentiellement sous inscription pour la somme de 5 francs par personne. A l'issue du parcours, une soupe offerte attendra les participants. Préparez-vous à vivre une expérience aussi excitante qu'effrayante.

«Les participants pourront ainsi être spectateur des réalisations créatrices de leurs enfants.»



MARIEL CORTHAY
ANIMATRICE
SOCIOCULTURELLE

Un moment à partager en famille

L'événement se déroulera à la Villa des Vorziers de 18 h à 22 h. Parents et enfants dès 5 ans pourront ainsi découvrir le jeu composé d'énigmes à résoudre auprès des comédiens et comédiennes de la troupe Silex. Chacun pourra déambuler dans le Manoir, afin de rencontrer les personnages insolites qui y habitent et tenter de résoudre leurs mystères. Une expérience à vivre dans un décor réalisé par les enfants participant aux activités d'automne. «Les participants pourront ainsi être spec-

tateurs des réalisations créatrices de leurs enfants.» déclare Mariel Corthay Ducrey, animatrice socio-culturelle et responsable du projet des «ateliers d'automne».

L'aventure terminée, le public pourra se diriger dans le parc pour déguster la traditionnelle soupe à la courge et partager un moment convivial autour du feu. Quelques friandises seront au rendez-vous! Les inscriptions sont d'ores et déjà ouvertes. Elles sont à effectuer au 027 722 79 78. Pour rappel, le prix est de 5 francs par personne (entrée du jeu, soupe à la courge comprise et friandises).

Ateliers Vacances d'automne

Plus d'une vingtaine d'enfants participeront aux activités d'automne du 16 au 19 octobre de 9 heures à 16 heures. Le décor du «Manoir de l'étrange» grandira au fil de ces quelques jours. Il sera le fruit de l'imagination des enfants. Mariel Corthay Ducrey ajoute que: «la participation des enfants à ces activités stimule leur créativité, développe l'estime d'eux-mêmes ainsi que leur autonomie... Ces vecteurs sont importants dans la construction de leur développement personnel.»

MAG

L'aventure terminée, le public pourra se diriger dans le parc pour déguster la traditionnelle soupe à la courge et partager un moment convivial autour du feu LDD



BON À SAVOIR

Le lieu

Centre de loisirs et culture, Martigny

Inscriptions

Inscriptions et informations par téléphone au 027 722 79 78.

Le site

www.clcm.ch

FÊTE DE LA CHÂTAIGNE Les 13 et 14 octobre prochain, le village de Fully va de nouveau s'animer avec la 24^e édition de la Fête de la châtaigne. Un rendez-vous qui attire du monde de toute la Suisse...

Le délicieux parfum de la brisolée...

MAG

La brisolée sera de nouveau à l'honneur et au centre de toutes les préoccupations, puisqu'il s'agit du rendez-vous automnal des gourmands! «Plus de 40 000 personnes sont attendues pour découvrir les rues du terroir et de l'artisanat, ramasser des châtaignes en forêt, profiter des concerts et animations pour petits et grands, et bien sûr déguster la châtaigne sous toutes ses formes!» rappelle Alexandre Roduit directeur de l'office du tourisme.

«La forêt de 17 hectares se transformera en un lieu d'animations.»

ALEXANDRE RODUIT
DIRECTEUR DE L'OFFICE DU TOURISME

Une bière «Fully»

Si la dégustation de la brisolée est évidemment le repas de circonstance lors d'un passage à la Fête de la châtaigne, ce fruit emblématique de Fully se déguste aussi sous d'autres formes. Outre les confitures, pains et pâtisseries de saison, cette année, la châtaigne se boira grâce à un partenariat exclusif avec la brasserie White-Frontier de Martigny. Leur nouvelle bière à la châtaigne baptisée tout simplement Fully sera dévoilée au public à l'occasion de la Fête

de la châtaigne. A déguster uniquement au bar de la Fête de la châtaigne et dans les îlots-châtaignes!

Animation du village

Comme à son habitude, la Fête de la châtaigne propose un programme varié permettant d'animer comme il se doit les rues du village durant toute la manifestation. Cette année encore, les organisateurs auront le plaisir de vous faire découvrir de nombreux artistes: des chanteurs de variété, des

danseurs traditionnels, un magicien, sans oublier la présence de Canniballoon le clown pour le plaisir des plus petits. En soirée des concerts sont proposés sur la grande scène ainsi qu'au centre du marché, au bar de la Fête de la châtaigne.

La châtaigneraie en vedette

La châtaigneraie de Fully se profile comme le poumon vert de cette 24^e édition. «Rien de tel que de sortir quelques instants de

l'agitation du marché pour se ressourcer en forêt. Deux jours durant, la forêt de 17 hectares se transforme en un lieu d'animations et de sensibilisation à l'environnement. Le public, qui y est de plus en plus important, est invité à participer à de nombreuses activités «nature» et «famille», proposées gratuitement et les chanteurs du chœur des jeunes Flamme de Fully serviront une petite restauration», précise Alexandre Roduit.



Quelque 15 tonnes de châtaignes seront grillées durant deux jours à Fully. LDD

«Plus de 40 000 personnes sont attendues pour découvrir les rues du Terroir et de l'Artisanat, et bien sûr déguster la châtaigne sous toutes ses formes.»

ALEXANDRE RODUIT
DIRECTEUR DE L'OFFICE DU TOURISME



Le centre du marché

La mise en valeur du terroir, du patrimoine et de ses richesses constitue l'une des raisons d'être essentielles de la Fête de la châtaigne. Artère principale du marché, la Rue du Terroir a recueilli les suffrages de nombreux visiteurs. Rendez-vous des gourmets, elle réunit les stands de produits artisanaux magnifiant le terroir et la gastronomie. Elle est aussi le nouveau lieu d'accueil de la Confrérie des amis de la châtaigne qui propose, en exclusivité cette année, une dégustation de châtaignes sortie de son vélo-brisoloir! Aujourd'hui, la Rue du Terroir a su prendre toute sa place aux côtés de la fameuse Rue des Artisans, l'autre rue historique de la Fête de la châtaigne.

Avec Vinum Montis

L'association Vinum Montis sera à l'honneur cette année. Cette plateforme de développement



Des «brisoloirs» sont installés en nombre pour pouvoir rassasier quelque 40 000 visiteurs. LDD

oenotouristique créée en 2017 et élargie au niveau cantonal en juin 2018, réunit plus de 95% du vignoble valaisan et plusieurs centaines de partenaires.

Situé à côté du Village du vin qui réunit les vignerons-éleveurs de Fully Grand Cru, le stand de Vinum Montis présentera aux visiteurs son club d'amateurs de vin et ses formules de dégustation et découverte dans tout le Valais viticole, à commencer par la petite arvine de Fully bien entendu!

LA FÊTE DE LA CHÂTAIGNE EN BREF

- Plus de **40 000** visiteurs attendus
- **321** exposants
- **15** tonnes de châtaignes prêtes à être rôties et dégustées
- Une Rue du Terroir au cœur de la Fête
- Un Village du vin et un Marché artisanal
- De nombreuses animations gratuites à la châtaigneraie et dans les rues du marché
- Invité d'honneur: Vinum Montis



L'eau à la bouche... ou plutôt un verre de nouveau. LDD





Grâce à la Gazette de Martigny,

Atteignez les 39% des boîtes aux lettres munies d'un «stop pub»!

Par exemple, en glissant votre flyer à l'intérieur du journal pour 12 centimes l'exemplaire

Tirage : 31'750 exemplaires

Distribution à tous les ménages dans les districts de Martigny, Entremont et une partie de celui de St-Maurice.

Vos personnes de contact



Stéphanie Rebora

079 102 96 34

stephanie.rebora@impactmedias.ch



Sébastien Lonfat

079 769 19 51

sebastien.lonfat@impactmedias.ch



impactmedias

Concours



**PAR SMS OU CARTE POSTALE!
JOUZ TOS LES MOIS ET GAGNEZ
DE MAGNIFIQUES LOTS!**

Le mot mystère

R	E	L	F	N	O	R	S	N	O	R	F	A	N	G
E	N	E	G	U	E	E	E	I	A	E	M	O	N	G
C	R	S	I	R	N	Y	U	L	T	R	A	S	O	N
I	E	E	U	G	A	O	N	G	B	A	P	U	T	S
C	S	G	T	T	R	L	C	G	I	O	R	I	N	N
E	O	E	D	O	C	O	U	N	A	D	N	O	O	O
R	A	U	T	A	U	A	G	N	I	D	T	G	R	N
O	T	O	L	T	B	R	C	N	A	U	R	I	I	A
S	P	I	U	O	A	C	A	C	O	C	E	A	M	F
A	B	R	U	T	I	R	E	L	E	N	G	A	D	N
A	E	I	A	R	A	R	G	A	T	I	S	M	E	O
N	U	E	R	M	B	T	N	O	I	T	S	E	G	G
E	L	G	A	E	E	En collaboration avec 								
N	O	T	N	A	C									
E	G	A	C	O	B									

Les mots de la liste ci-dessous peuvent se lire et se biffer horizontalement, verticalement ou en diagonale, à l'endroit ou à l'envers. Une même lettre peut servir à former plusieurs mots sauf si elle fait partie du... mot à découvrir, aujourd'hui un site de Suisse romande. Bonne recherche.

ABRUTIR	CACAOUI	EUGENE	IGNOBLE	RATTE
ACERBE	CACTUS	GATISME	INGRAT	RETOUR
AGNELER	CANTON	GESTION	MIRONTON	RONFLER
AOUTAT	CANULAR	GLOUTON	NUER	SAANEN
ARPION	CICERO	GNAFRON	ORIENT	SBIRE
BADGE	COULOIR	GNOME	OUIES	SITAR
BOCAGE	COUTURE	GONFANON	POTOROU	STUPA
BRUIT	DIGUE	GOURDIN	PRAME	ULTRASON
BUCRANE	EAGLE	GROGNON		

A gagner

1^{ER} PRIX: un bon d'achat Migros de 100 francs.
DU 2^E AU 3^E PRIX: un bon d'achat Migros de 50 francs.
DU 4^E AU 8^E PRIX: un bon d'achat Migros de 20 francs.
 Les gagnants seront avisés personnellement.
 Les bons d'achat sont à retirer au service clients de Migros Manoir à Martigny.

Tirage final

Tous ceux qui ont joué une fois au concours participent automatiquement au tirage final en décembre 2018.

Avec les lots suivants à gagner:
1^{ER} PRIX: un bon d'achat Migros de 500 francs.
2^E PRIX: un bon d'achat Migros de 300 francs.
3^E PRIX: un bon d'achat Migros de 200 francs.

Comment participer?

Par SMS
 Envoyez LGA MOT suivi du mot mystère au numéro 363 (Fr. 1.-/SMS) + vos coordonnées complètes (nom, prénom, adresse).

Par COURRIER
 Envoyez une carte postale avec le mot mystère en «majuscules» ainsi que vos coordonnées à l'adresse suivante:
 La Gazette de Martigny, Le Mot Mystère,
 Rue de l'Industrie 13, 1950 Sion.
 Tirage au sort: Mardi 23 octobre 2018.

Conditions de participation
 Les collaborateurs du Groupe Rhône Média, d'impactmedias ainsi que les membres de leurs familles ne sont pas autorisés à participer.
 En participant à ce concours, j'accepte que mes données soient exploitées par «La Gazette» pour l'envoi d'informations et d'offres ponctuelles. Les gagnants seront avisés personnellement. Tout recours juridique est exclu.

Prochain concours
 2 novembre, 30 novembre, 14 décembre 2018.

Gagnants pour le mot mystère du 14 septembre 2018

1er prix	Mme Naïs Ançay, Martigny	Fr. 100.-
2e prix	M. Yves Coquoz, Salvan	Fr. 50.-
3e prix	M. David Erb, Martigny	Fr. 50.-
4e prix	Mme Christiane Mudry Morand, Martigny	Fr. 20.-
5e prix	Mme Aurélie Darbellay, Liddes	Fr. 20.-
6e prix	Mme Monica Grande, Saxon	Fr. 20.-
7e prix	Mme Odile Demez, Saxon	Fr. 20.-
8e prix	M. Roger Krahenbühl, Saillon	Fr. 20.-

L'OFFRE STUPEFANTASTIQUE!

EXCLUSIVEMENT À LA FOIRE DU VALAIS



96% DE CLIENTS SATISFAITS

6 MOIS DE MOBILE OFFERTS*



Les offres combinées 100% locales

Internet, téléphonie fixe, mobile et télévision

Offre disponible exclusivement durant la Foire du Valais sur le stand net+, pour les clients multimédia de SEIC-Télédis, Sinergy, net+ Entremont, esr et Siere-Energie.

netplus.ch | 0848 830 840

STAND N° 2201 - CERM2

* Offre soumise à conditions.





ACTU

JOËL DI NATALE
LE VERBIER E-BIKE VOIT
LE JOUR ET LE DIRECTEUR
D'ALTIS NOUS PARLE
DES BORNES
DE CHARGEMENT... 

GENS D'ICI

LA PRISE
INTELLIGENTE
SINERGY MARQUE LA
JOURNÉE DE L'ÉNER-
GIE EN OFFRANT
CENT PRISES. 

GENS D'ICI

PORTES OUVERTES 
LE CHENIL DE LA FONDATION
BARRY OUVRE SES PORTES LE
DIMANCHE 21 OCTOBRE. DE
NOMBREUSES ACTIVITÉS AVEC
LES CHIENS SONT PRÉVUES.

BIMENSUEL DISTRIBUTION TOUS MÉNAGES

LA

GAZETTE

DE MARTIGNY | ENTREMONT ET
SAINT-MAURICE
JGA 1920 MARTIGNY



Fous rires
garantis...

Vendredi No 19
19 octobre 2018

GENS D'ICI UN LIVRE

L'écrivaine Marie
Mentasti et
l'illustratrice
Amandine Bourgeois
publient un livre de
contes pour les
petits. 

GENS D'ICI L'ABEILLE

Une nouvelle
association est née
pour promouvoir
une apiculture
respectueuse de
l'environnement. 

SPORTS FOOTBALL

Clin d'œil à deux
clubs de ligues
inférieures, Fully et
Vollèges. 

THÉÂTRE. Le Masque a pris la bonne habitude de lever le rideau sur des spectacles de qualité. Il récidive cette saison avec «Thé à la menthe ou t'es citron», une parodie de boulevard qui promet de beaux éclats de rire. 

WWW.LAGAZETTE.CH
REDACTION@LAGAZETTE.CH

PUB



 **P**etrole-Carbona SA
MAZOUT - BENZINE - DIESEL
REVISION DE CITERNES

La chaleur sympa !

027 346 52 00
1964 Conthey
petrole-carbona.ch

**16 GENS D'ICI
CRÉATION**

Les inspirations de Christine Müller Ulrich.

**19 SPORTS
RALLYE DU VALAIS**

Les espoirs de Jonathan Michellod.

**26 SORTIR
RIDDES**

La fête de la pomme et ses 70 exposants.

**27 SORTIR
ZIKAMART**

Le festival de musique de Fully.

ENTRE NOUS**LA FOIRE**

MARCEL GAY
RÉDACTEUR EN CHEF

226 169 et 61 000!

Deux chiffres pour résumer la marche en avant de la Foire du Valais et la longue agonie du Comptoir suisse. Pendant

que le rendez-vous économique de Martigny affole tous les compteurs concernant les visiteurs, les exposants, les surfaces exploitées et que le niveau de satisfaction frôle le cent pour cent; du côté de Lausanne, le bilan est juste catastrophique. Il faut rappeler que ce même Comptoir accueillait en 1986 plus d'un million de visiteurs. Dix ans plus tard environ, en 1997, la fréquentation se montait encore à quelque 570 000 personnes. Et, pour compléter cette rétrospective chiffrée éloquent, l'an passé la barre des 100 000 avait été juste franchie. Résultat de cette analyse: les organisateurs hésitent à poursuivre l'aventure! Une décision sera prise en fin d'année pour savoir si on mettra sur pied la centième édition... qui aurait pu ou dû être un événement national. La question est de savoir si le déclin du Comptoir devait inquiéter les organisateurs de la Foire du Valais, si la vague du succès qui emporte tous les doutes sur son passage ne retombe pas un jour, laissant alors sur la rive les mines réjouies et les ventres pleins tout étonnés de n'avoir rien vu arriver. Mais on peut dormir tranquille, et comparaison n'est pas raison. La Foire du Valais a su grandir pas à pas et l'équipe dirigeante se plaît à tutoyer les étoiles pour choisir une exposition originale tout en gardant les pieds sur terre quand il s'agit de penser aux nombreux détails qui font son succès. L'an prochain, notre Foire soufflera 60 bougies et on ne peut que lui souhaiter de devenir centenaire, en pleine forme!

PETIT MONSIEUR, IMMENSE ARTISTE

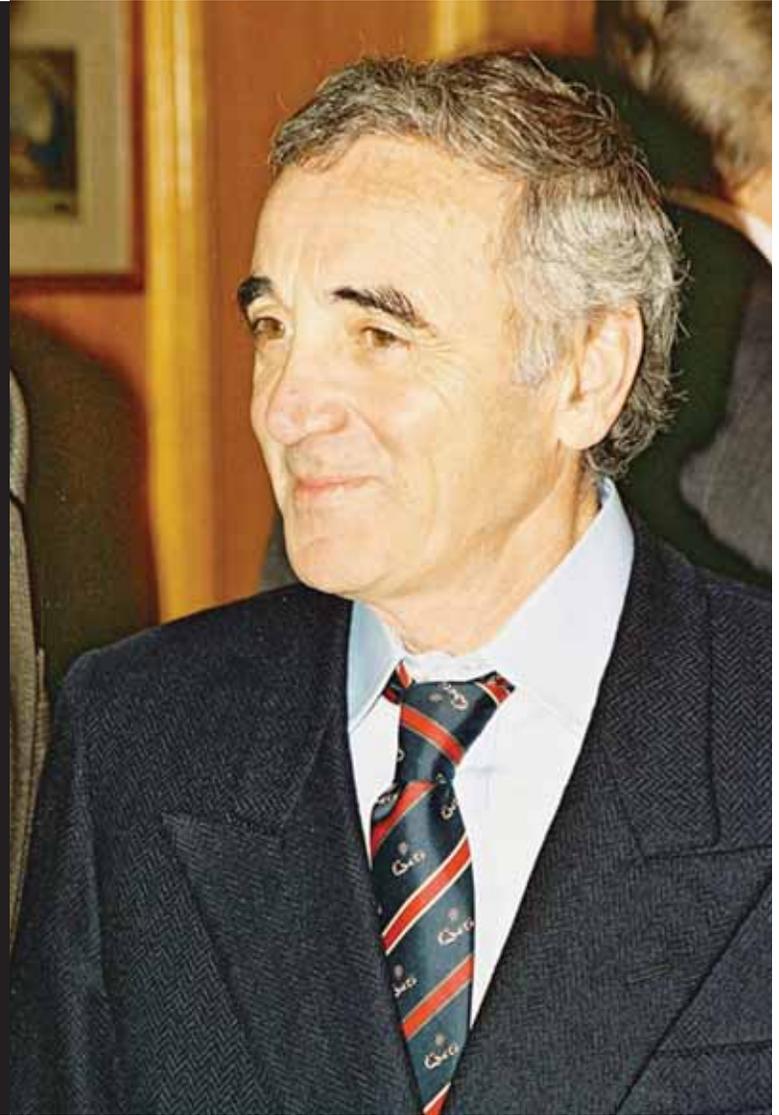
LA BOHÈME C'était en 1989, à Martigny, au mariage de Jacques Plante, le compositeur de «La Bohème». Charles Aznavour était évidemment de la partie et s'il a sorti son fameux mouchoir blanc, c'était pour essuyer une petite larme qui perlait au coin de l'œil, ému par l'union de son ami. Pour la petite histoire, Georges-André Cretton a peut-être empêché Aznavour d'écrire un tube: «Le mariage avait lieu au Forum à Martigny. Je l'ai pris en photo avant de partir à toute vitesse au laboratoire développer mon film et quelques minutes plus tard je lui présentais sa photo pour une dédicace. Il m'a dit «et moi qui voulais écrire une chanson sur la lenteur avec laquelle les Suisses évoluent d'habitude, me voilà mal pris...» Il en aura écrit tant d'autres, de tubes qu'on lui pardonne bien volontiers ce pas de retrait...

MAG

www.crettonphoto.ch

DANS LE RÉTRO

PAR G.-A. CRETTON



PUB

 **acoustique suisse**
audition santé

Mieux entendre. Mieux vivre.

Mieux entendre développe la force émotionnelle. Les utilisateurs d'aides auditives témoignent de leur impact positif sur leurs relations.

BILAN
AUDITIF
OFFERT

Gd-St-Bernard 3 - 1920 Martigny - 027 723 15 20
www.auditionsante.ch

E-BIKE Les organisateurs du Freeride World Tour (FWT) lancent un nouvel événement de vélo électrique (E-Bike) d'envergure internationale à Verbier val de Bagnes: le Verbier E-Bike Festival qui aura lieu du 14 au 18 août 2019.

Le vélo électrique m

MAG

Le segment du E-Bike est en train de défrayer toutes les chroniques: il s'agit de la plus forte croissance sur les principaux marchés européens et en Chine. 1,7 mio d'E-Bikes a été vendu en Europe en 2017, dont 10 à 50% d'E-MTB (VTT-électriques) selon les pays. En Suisse près de 80 000 E-Bike ont été vendus de 2015 à 2017. Le E-Bike est le secteur de l'industrie du vélo qui a connu la plus forte augmentation de ventes ces trois dernières années et selon les experts de l'industrie, il s'agit

d'une tendance durable et la parité de ventes entre le E-Bike et la bicyclette traditionnelle est attendue pour 2026.

Un terrain très vaste

A l'instar du ski Freeride à ses débuts, le E-MTB en montagne donne l'accès à un terrain de jeu très vaste et s'adresse à un public large, du sportif convaincu aux familles souhaitant passer du temps de qualité en montagne. La pratique du E-Bike est conviviale et s'apparente à celle du ski: elle permet de parcourir plus de terrain avec moins d'efforts que le VTT

traditionnel, tout en procurant plus de plaisir et d'échange. Le E-Bike est tout simplement un nouveau segment dans la série des sports Outdoor et la région de Verbier /val de Bagnes offre de nombreuses infrastructures pour la pratique du VTT.

Un acteur majeur

Dans l'optique de son développement, la station valaisanne veut devenir un acteur majeur dans le domaine du E-Bike à l'image de ce qu'elle a entrepris pour le ski et le Freeride ces vingt-cinq dernières années. Afin de promouvoir ce

terrain de jeu pour cyclistes, Verbier s'engage aux côtés des organisateurs du Verbier E-Bike Festival pour les cinq années à venir. Forts de ces observations, les organisateurs du Freeride World Tour ont imaginé le Verbier E-Bike Festival.

«Nous voulons donner un élan au tourisme d'été à Bagnes.»

NICOLAS HALE-WOODS
CEO DU FWT

Des ambitions élevées

Les ambitions de ce nouveau rendez-vous sont élevées comme le souligne Nicolas Hale-Woods, CEO du FWT: «La station de Verbier est très connue l'hiver, mais avec cet événement, nous visons à rééquilibrer la fréquentation sur l'été. Nous voulons réunir 2500 participants pour la 1re édition et atteindre 10 000 participants en 2023.

Il s'agit d'assurer un héritage de l'événement pour la destination à travers des parcours balisés, en faisant de l'E-Bike le moyen premier de locomotion en montagne. L'E-Bike représente une révolution à nos yeux car la montagne devient facilement accessible à tous. D'ici à 2026, il s'agit de développer l'offre E-MTB à Verbier val de Bagnes pour atteindre une activité touristique estivale équivalente à celle de l'hiver pour le ski.» Cinq formules seront offertes aux participants en fonction de leur niveau et de leurs envies. On en reparla en temps voulu...



Le Verbier E-Bike Festival va devenir la référence dans l'industrie du E-Bike et proposera dès sa création, la plus grande zone d'exposition et de test d'E-Bike au monde. LDD

«**Nous voulons réunir 2500 participants pour la 1^{re} édition et atteindre 10 000 participants en 2023.**»

NICOLAS HALE-WOODS
CEO DU FWT



Monte en puissance

LES PRÉCISIONS DE JOËL DI NATALE, DIRECTEUR D'ALTIS SUR LES BORNES DE CHARGEMENT NOTAMMENT

Le Verbier E-Bike Festival est un événement d'envergure internationale. Cela signifie que le vélo électrique occupe une place de plus en plus importante en Valais et en Entremont en particulier?

Ce n'est plus un épiphénomène mais bien une activité sportive et/ou culturelle de plus en plus pratiquée dans nos régions. Avec l'arrivée sur le marché de VTT et de vélos de route électriques, en plus des traditionnels citybikes, notre canton en général mais l'Entremont plus spécifiquement se transforme en extraordinaire terrain de jeu.

Qui dit vélo électrique dit borne de chargement... Comment le directeur d'Altis répond à ce besoin et peut-il nous en dire plus sur la stratégie mise en place pour équiper la région?

Le Groupe Altis, composé de plusieurs sociétés, est actif dans l'eau et l'énergie. Dès lors, nous voulions positionner notre produit «mobilité» non seulement au profit de la voiture électrique, mais aussi du vélo électrique. Nous avons donc décidé, en coordination avec les communes actionnaires, de déployer une infrastructure de recharge pour tous types de vélos électriques. Une dizaine de bornes sont donc installées dans le val de Bagnes et Vollèges.



Joël Di Natale, directeur d'Altis: «On veut développer le réseau de recharges pour les vélos et les voitures.» LDD

Comment cela se passe concrètement pour un cycliste?

Les constructeurs de vélos électriques se multiplient. Mais les standards de recharge (chargeurs et prises) ne sont pas uniformisés. Nous étudions une technologie qui pourrait permettre à tous types de vélos de se brancher à nos bornes sans avoir besoin du chargeur.

Un mot sur les bornes pour les voitures électriques, en avez-vous posé dans la région?

Altis a installé plus d'une dizaine de bornes. Quant au marché, pour l'instant il a de la peine à «prendre la route». Les spécialistes de la branche tentent de l'expliquer par le fait que le nombre de points de recharge comme l'autonomie des véhicules sont insuffisants. Mais ces deux aspects s'améliorent de jour en jour.

Altis veut être le partenaire régional actif dans le déploiement de réseaux de recharges tant vélos que voiture. Cette année 2018 a donc été très importante pour nous!

MAG



Cinq formules seront proposées pour satisfaire aussi bien les cyclistes confirmés que les amateurs de petites balades. LDD

PUB

Le complice de votre look

CAMEL ACTIVE
SPORT CHIC

CRETTAVENTURE.CH
CAMEL ACTIVE VALAIS > RIDDES

CONSEIL
ÉNERGÉTIQUE
N°6



Sinergy
vous simplifie la vie



VILLE DE
MARTIGNY

Réduire sa consommation électrique

DANS LE CADRE DE LA JOURNÉE NATIONALE DE L'ÉCONOMIE D'ÉLECTRICITÉ DANS LES MÉNAGES, **NOUS OFFRONS 100 WIFI SWITCHS AUX HABITANTS DE MARTIGNY ET CHARRAT***

► Grâce à ces prises intelligentes, vous pouvez enclencher ou déclencher à distance des appareils électriques, au moyen de votre smartphone et d'une connexion WLAN.

► L'App vous indique la consommation actuelle ou passée des appareils connectés, et vous permet de consulter la température de la pièce.

► Vous bénéficiez jusqu'à fin novembre d'un prix réduit de CHF 26.- au lieu de CHF 39.-, sur l'achat de WiFi Switchs supplémentaires sur le site mystrom.ch/fr/wifi-switch-ch avec le code « **energyday18** ».

* 1 WiFi Switch offert par ménage dans la limite des stocks disponibles, à retirer dès le 19 octobre à l'espace clients de Sinergy, selon le principe du premier arrivé/premier servi.



 **energyday18**
27 octobre 2018

Plus d'infos sur :
www.energyday.ch/fr/activity/ville-de-martigny

Eric Piguet

Responsable Commercial
chez Sinergy

MARTIGNY. CITÉ DE L'ÉNERGIE

Cité de l'énergie dès 2004 et détentrice du label European Energy Award® GOLD depuis 2010, la Ville de Martigny développe depuis un quart de siècle une politique énergétique ambitieuse. La vision énergétique locale ambitionne d'aller vers un accroissement de son autonomie énergétique.

www.citedelenergie.ch/martigny

Martigny
european energy award



ÉNERGIE ENERGYDAY18

La prise intelligente en cadeau

MARTIGNY Sinerigy offre aux habitants de Martigny et Charrat 100 prises intelligentes à l'occasion de l'energyday18, la journée nationale de l'économie d'électricité dans les ménages.

L'environnement

Vous souhaitez faire un geste en faveur de l'environnement et ne laisser vos lampes allumées

«**Le commutateur WiFi simule votre présence via un luminaire connecté.**»

que le strict nécessaire. D'un simple glissement de doigt sur votre smartphone, vous pouvez éteindre ou allumer les lampes ou les appareils branchés au WiFi Switch grâce au WLAN – où que vous soyez. Laissez votre WiFi Switch allumer et éteindre vos appareils automatiquement, par minuterie ou par programmation, ou simplement quand ils passent en mode stand-by. Un coup d'œil sur l'App vous indique la consommation actuelle ou passée des appareils connectés, ou de consulter la température de la pièce. Si nécessaire, vous pouvez même empêcher les cambriolages via le commutateur WiFi qui simule vo-



Virginie Michellod, Eric Piguet et tous les collaborateurs de l'espace clients se réjouissent de vous accueillir. LDD

tre présence via un luminaire connecté.

La Cité de l'énergie...

Dans le cadre de la politique ambitieuse de Martigny, Cité de l'énergie détentrice du label European Energy Award GOLD, Sinerigy veut contribuer à réduire le gas-

pillage de courant et motiver la population pour un usage raisonnable de l'énergie. A cet effet Sinerigy offre 1 WiFi Switch par ménage dans la limite des stocks disponibles, à retirer dès le 19 octobre à son espace clients, selon le principe du premier arrivé/premier servi. C/MAG

Les personnes intéressées peuvent commander en ligne au maximum trois exemplaires de wi-fi Switchs sur internet avec le code promotionnel «energyday18» au prix de Fr. 26.- au lieu de Fr. 39.-. A commander sur: <https://mystrom.ch/fr/wifi-switch/>

Profitez de l'occasion et achetez une prise intelligente!

PUB

NOS PROCHAINES EXCURSIONS



LUMIÈRES ET MARCHÉ DE NOËL

Montbéliard

📅 samedi 1 et dimanche 2 décembre 2018
CHF 170.- par personne
Transport, hébergement et visite guidée

DÉCOUVERTE DE BERNE ET ILLUMINATIONS

Berne

📅 samedi 24 novembre 2018
CHF 80.- par personne
Transport et visite guidée

RÉSERVATIONS
027 723 33 30

ÉDITION UN LIVRE

Des contes pour les petits

RÉGION Les contes que Marie Mentasti écrit au fil des années, l'ont été pour ses enfants, mais pas seulement. Alors qu'elle lisait le mercredi à la Médiathèque de Martigny, un petit garçon lui demanda une histoire rien que pour

«Le livre de contes pour Nanou sort fin octobre de l'imprimerie.»

lui. Ce fut «Le Tigre vert». Pour une petite fille trop ronde elle imagina «Millie la baleine». Son amour pour les régions himalayennes l'a poussée à les faire connaître à travers «Drago et la poupée vivante». La vie autour d'elle et son



Amandine Bourgeois, illustratrice, a donné des couleurs aux histoires. LDD



Marie Mentasti a écrit quatorze contes à lire aux petits... LDD

grands, des contes qui font découvrir le monde en s'amusant, en apprenant et en rêvant guidé par la magie des illustrations. Ils sont aussi appréciés des adultes retrouvant un peu de leur âme enfantine!

Dans les librairies et au café...

Vous pourrez acheter le livre à Martigny, dans les librairies Des Livres et Moi, Le Baobab et Zalactorée, au Café de Martigny le mardi après-midi lors de lecture-vente. Sur Facebook, une page intitulée «Contes pour Nanou et Bastien», donnera plus d'infos et indiquera les manifestations prévues, telles les lectures à la Maison des Contes et Légendes de Dorénavant en mars 2019. (C)



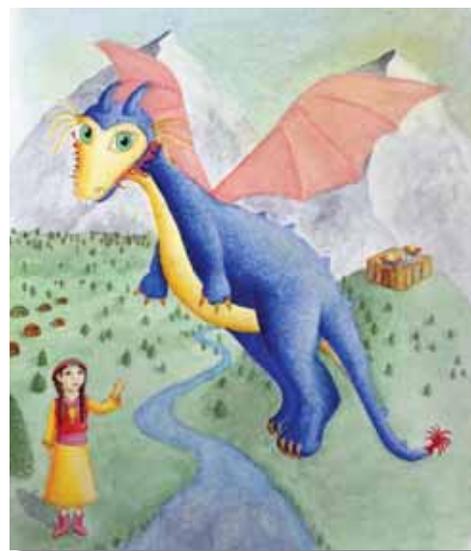
imagination débordante firent le reste! Elle rencontre une fourmi géante dans son salon, et voilà Zak qui devient son amie.

Elle trouve un petit lapin de tissu abandonné, il devient Igor le doudou tenant compagnie à une sorcière! C'est tout à fait par hasard, que Marie rencontra Amandine Bourgeois des Valettes, illustratrice, entre autres activités, qui accepta de donner couleurs et vie aux histoires.

Quatorze contes

Aujourd'hui, le livre «Contes pour Nanou et Bastien» sort fin octobre de l'imprimerie de la Morge à Conthey. Il contient 14 contes illustrés de 14 charmantes planches en couleurs.

A lire aux petits, à faire lire aux plus



PUB

Cabinet Dentaire d'Octodure

Nous remercions nos patients pour leur confiance

Nous avons le plaisir de vous annoncer l'installation de Madame **Antoinette Kerbage** médecin dentiste, au sein de notre équipe. Son expérience de plus de 17 ans renforcera pleinement notre équipe.

- Soins de haute qualité
- Transparence d'information et de coût
- Soins des maladies des gencives
- Implants et prothèses dentaires esthétiques



LU - VE :
8h00 - 12h30
13h30 - 18h00

SAMEDI :
9h00 - 13h00

Sur rendez-vous

CHENIL DE LA FONDATION PORTES OUVERTES

A la rencontre de Barry

MARTIGNY Occasion unique à la Fondation Barry de Martigny: dimanche 21 octobre, de 12 à 17 heures, le public aura la possibilité de visiter le chenil, de faire connaissance avec les nombreux saint-bernards, chiots et adultes, ainsi que de découvrir le travail exceptionnel qu'accomplissent les équipes en termes d'élevage, de dressage et de soins.

Le chien de sauvetage

Barry vécut de 1800 à 1812 à l'hospice et reste à l'évidence le chien de sauvetage le plus célèbre du col. En effet, il sauva la vie de plus de 40 personnes. Son histoire entourée de légendes a grandement contribué à la renommée du chien du Saint-Bernard. Pour cette raison, on trouve toujours, à l'hospice, un chien baptisé Barry. En 1812, Barry, alors âgé, fut transféré à Berne, où il put jouir de soins optimaux et mourut de vieillesse deux ans plus tard. En 1815, on l'exposa au Musée d'histoire naturelle, le corps restauré de Barry I pouvant y être observé depuis 1923.

La Fondation Barry

Dès sa création, la Fondation Barry s'est occupée de gérer l'élevage des célèbres chiens saint-bernards de l'Hospice du Grand-Saint-Bernard. Depuis le mois d'avril 2005, notre fondation est propriétaire de cet élevage âgé de 300 ans, considéré comme le plus ancien et le plus important du monde. En moyenne, entre 20 et 30 chiots de pedigree naissent chaque année au sein de cet élevage. Une équipe de professionnels s'assure de leur bien-être et de leur développement optimal, garantissant un dressage dans les règles de l'art. Bien qu'indispensables, l'amour et l'intuition ne suffisent pas à orienter le comportement des chiens dans la direction souhaitée. Ceci requiert des connais-



Toute la famille vous attend le dimanche 21 octobre au chenil de la fondation. HÉLOÏSE MARET

sances et des stratégies conscientes qui ouvrent un grand nombre de possibilités prometteuses.

Un cœur en or...

Le chien national suisse a un cœur en or. Il adore le contact avec les êtres humains et il en a besoin. Il nous apporte son aide depuis des siècles déjà: autrefois comme chien de sauvetage, et aujourd'hui comme animal «théra-

peute». Depuis 2012, la Fondation Barry mise avec succès sur les activités assistées par l'animal dans le secteur social. Elles englobent différents aspects: pédagogie assistée par les animaux – camps et programmes à long terme, activités assistées par les animaux – visites dans des maisons de retraite et des écoles, thérapie assistée par les animaux – concepts personnalisés pour vaincre sa peur des chiens.

(C)

BON À SAVOIR**Portes ouvertes dimanche 21 octobre**

Les portes ouvertes du chenil de la Fondation Barry auront lieu le dimanche 21 octobre, de 12 à 17 heures. Outre une visite du centre, le programme réserve différentes activités et présentations. Dans ce contexte, des séances d'éducation et de dressage des chiens saint-bernards seront présentées toutes les heures, entre 12 h 30 et 16 h 30. A 15 h 30, le public aura la possibilité d'assister à une démonstration du travail des chiens dans le secteur social et thérapeutique. Diverses activités de dessin et d'animation sont prévues pour les plus petits, de 14 à 16 heures. Sur place, une buvette proposant des spécialités ainsi que la boutique réunissant de nombreux articles cadeaux promus par la Fondation Barry seront à la disposition des visiteurs. L'entrée à la manifestation est gratuite. Contributions et dons sont toujours les bienvenus. La journée peut être complétée par une visite du Barryland, l'attrayant musée de Martigny dédié au saint-bernard.

Le chenil de la Fondation Barry du Grand-Saint-Bernard est situé à la route des Chantons 52 à Martigny. Les places de stationnement sont limitées. tél. 058 720 53 50.

www.fondation-barry.ch

PUB

Les Jardins
du Paradis

Magnin Thierry
Paysagiste

Rue du Bourg 36 - 1913 SAILLON
Tél. 079 301 27 88
thierry.magnin@neptplus.ch

ASSOCIATION L'ABEILLE EN FÊTE

Une nouvelle ruche...

RÉGION Ce qui devait arriver arriva... et la reine de voir son essaim prendre suffisamment d'ampleur et de force pour donner l'envie à ses plus fervents défenseurs de se constituer en association. Juste pour défendre ses abeilles si importantes et si utiles à notre environnement et si délicates pour notre palais. Voilà donc une très bonne nouvelle que l'on doit au président Michel Rausis, au secrétaire Paul Gay-Crosier et à tous ceux qui prêtent une oreille attentive au bourdonnement des abeilles...

«Des actions éducatives à l'intention de tout public.»

CORINNE BRUNET
RESPONSABLE DE LA COMMUNICATION

Des objectifs précis

Rappelons que l'Abeille en fête est née le 5 octobre 2018. Après trois manifestations au CERM à Martigny en 2006, 2010 et 2016, le comité élargi des sociétés d'apiculture de Martigny et Entremont décide de créer une association. Si le premier objectif de cette nouvelle équipe est de promouvoir et favoriser une apiculture respectueuse de l'environnement, de la flore et notamment celle qui concerne la santé des abeilles, sous toutes ses for-



Paul Gay-Crosier et Michel Rausis, respectivement secrétaire et président de la nouvelle association.

HÉLOÏSE MARET

mes et conditions, il n'est pas le seul. Responsable de la communication, Corinne Brunet ajoute: «On veut aussi participer à des actions éducatives à l'intention de tout public (autorités politiques, écoles, associations agricoles), informer et alerter sur la nécessité de préserver la biodiversité afin de permettre la survie de l'abeille et la sauvegarde de notre environnement. Ou encore mettre en place des relations partenariales avec

des collectivités locales, privées ou publiques, permettant de favoriser l'installation de ruches en ville ou parcs publics.» Au total, huit objectifs précis servent de guide à l'Abeille en fête, une association qui ouvre ses portes à des membres actifs, amis et sympathisants, à toute personne physique ou morale.

Des abeilles dans les villes

Pour se faire connaître et sur-

tout pour présenter les actions programmées, l'association sera présente au salon Epicuria au CERM du 23 au 25 novembre 2018, à Passion Nature en juin 2019, dans les écoles de Trient et Finhaut pendant l'année scolaire 2018/2019, sur des marchés régionaux et le comité étudie déjà une relation avec le Barryland à Martigny et l'installation des abeilles dans les villes.

MARCEL GAY

www.labeilleenfete.ch

MERCİ WIKIPÉDIA...

20 000 espèces d'abeilles

Les abeilles (Anthophila) forment un clade d'insectes hyménoptères de la superfamille des apoïdes. Au moins 20 000 espèces d'abeilles sont répertoriées sur la planète dont environ 2000 en Europe et près de 1000 en France. En Europe, l'espèce la plus connue est *Apis mellifera* qui, comme la plupart des abeilles à miel, appartient au genre *Apis*. Cependant, la majorité des abeilles ne produisent pas de miel, elles se nourrissent du nectar des fleurs. Une abeille peut vivre jusqu'à dix mois en hiver et un mois en été.

PUB



Faut-il avoir peur de la concurrence de la Chine et des grands pays émergents?
Mythes et réalités

Infos et inscriptions:
UniDistance.ch/conferences

 UniDistance.ch

SOCIÉTÉ SIPE



Je suis enceinte et salariée...



RÉGION «La Gazette» accorde une page blanche au centre Sexualité Information Prévention Education (SIPE) de Martigny une fois par mois. Le but est de partager avec les lecteurs les questions traitées régulièrement par le SIPE et concernant la santé sexuelle.

La question

Je suis enceinte et salariée avec un contrat à durée indéterminée. J'aimerais connaître mes différents droits. A quoi dois-je être attentive au niveau de mon travail?

A la naissance de votre enfant, vous avez droit à un congé maternité de quatorze semaines ou 98 jours. Les allocations de maternité débutent le jour où naît votre enfant. Le montant touché correspond à 80% du salaire moyen. Si vous souhaitez reprendre votre activité salariée avant la fin du congé maternité, tout en respectant l'interdiction de travailler durant les huit semaines qui suivent l'accouchement, votre droit s'éteint de manière anticipée. Pour toucher cette allocation, il y a certaines conditions: avoir été assurée à l'AVS pendant les neuf mois précédant l'accouchement, avoir travaillé au moins cinq mois avant l'accouchement. Si la grossesse est plus courte, les conditions sont calculées au prorata. Pendant toute la durée de la grossesse et les seize semaines qui suivent l'accouchement, pour autant que votre temps d'essai soit terminé, votre employeur n'a pas le droit de vous licencier.

Dès le début de la grossesse, la durée journalière

«Depuis le 8^e mois jusqu'à l'accouchement, vous avez l'interdiction de travailler.»

ISABELLE TSCHOPP
ASSISTANTE SOCIALE EN PÉRINATALITÉ

de travail ne doit pas dépasser neuf heures. Si vous travaillez essentiellement debout, dès le 4^e mois, vous avez droit à douze heures de repos par jour et dix minutes de pause supplémentaire toutes les deux heures et dès le 6^e mois, la durée de la journée est fixée à quatre heures. Depuis le 8^e mois jusqu'à l'accouchement, vous avez l'interdiction de travailler entre 20 h et 6 h. Afin de protéger également votre santé, suivant le travail effectué, il y a tout un listing d'activités pénibles ou dangereuses que vous n'avez pas le droit de faire (comme déplacer des charges lourdes, être exposée au froid, à la chaleur et à l'humidité, etc.). Votre employeur doit vous proposer une occupation plus adéquate et s'il n'y a pas d'alternative, votre patron doit vous verser les 80% de votre salaire.

Pendant la grossesse, si vous ne vous sentez pas bien, vous avez le droit de



Isabelle Tschopp et toute l'équipe du SIPE ont à cœur d'informer et de renseigner sur toutes les questions liées à la sexualité. LDD

quitter le travail ou de ne pas vous y rendre. N'oubliez pas d'en informer votre supérieur hiérarchique. Attention, le salaire pour ces heures d'absence ne sera pas forcément payé, à moins d'avoir un certificat médical. A noter que votre employeur doit aménager sur votre lieu de travail un endroit où vous pouvez vous reposer si besoin.

Si à la reprise de votre travail, **vous souhaitez allaiter ou tirer le lait pour votre enfant.** Ce temps-là sera comptabilisé comme temps de travail dans les limites suivantes: pour une journée de travail jusqu'à quatre heures: «30 minutes/plus de 4 heures de travail: 60 minutes/et plus de 7 heures: 90 minutes. Ce temps est comptabilisé comme temps de tra-

vail, peu importe que vous restiez sur votre lieu de travail, que vous le quittiez pour rejoindre votre bébé ou que vous tiriez votre lait. L'employeur doit mettre à votre disposition le temps nécessaire et un local adéquat. De plus, tant que vous allaitez, vous ne pourrez pas travailler plus de neuf heures par jour. Nous vous conseillons d'en parler avec votre employeur avant la reprise de votre travail.

La consultation en périnatalité – aide à la grossesse est à votre disposition pour toutes les questions sociales, juridiques et administratives en lien avec la grossesse, la maternité, la paternité et la parentalité (devenir parents). Les entretiens sont gratuits et confidentiels.

MAG

EN PLUS

Des centres dans tout le Valais

Depuis 1976, les centres SIPE sont à votre service dans toutes les régions du Valais. Ils sont à votre écoute pour toute question en lien avec la sexualité, la procréation et la vie affective et mettent à votre disposition des professionnels spécifiquement formés en santé sexuelle, en périnatalité – aide à la grossesse ainsi qu'en consultation conjugale.

A Martigny il est situé à l'avenue de la Gare 38 – 027 722 66 80

COMMERCE ANNIVERSAIRE

La 10^e vente-échange!

FULLY Après neuf éditions, nous nous réjouissons de souffler les dix bougies ce samedi 20 octobre. C'est un très beau moment de partage et une formule gagnante pour tout le monde.» Vanessa Crettex, Cynthia Grange et Valentin Crettaz affichent un sourire de circonstance à quelques heures d'ouvrir la porte

«De toute manière, la formule est bénéfique pour tous.»

VANESSA CRETTEX
CO-ORGANISATRICE

de leur traditionnelle vente-échange. Il faut dire que les trois organisateurs sont des habitués de ce rendez-vous et qu'ils savent que le succès est au rendez-vous: «De toute manière la formule est bénéfique pour tous et c'est très bien. Et les gens jouent le jeu aussi bien pour la vente que pour les achats, sans oublier que les invendus laissés volontairement iront à SOS Futures Mamans du Chablais.»

Un château gonflable

A la salle de Charnot on va



Le comité est composé de Cynthia Grange, Valentin Crettaz et Vanessa Crettex . LDD

comme d'habitude découvrir de nombreux articles. On citera dans le désordre des habits dès la naissance jusqu'à 16 ans, des jeux, livres et articles de puériculture, articles de sport en général, de ski, snow, luge, bob comme des combi-

naisons de ski à des prix sans concurrence. «On met toujours sur pied une tombola afin de couvrir nos frais et assurer un meilleur rendement aux vendeurs», précisent les organisateurs. Et pour marquer ce dixième anniversaire,

un château gonflable et un atelier de maquillage permettront aux enfants de se divertir, sans oublier le bar avec des boissons mais aussi de la raclette et des gâteaux. **MAG**

Samedi 20 octobre, salle de Charnot à Fully, de 9 à 14 h. www.ve-fully.ch

SOCIÉTÉ LA TOUSSAINT

Parler de la mort

MARTIGNY L'association palliative-vs s'engage non seulement pour renforcer les soins palliatifs sur le terrain mais également pour sensibiliser la population aux questions concernant la fin de vie et la mort. Rapatrier la mort au cœur de la cité, voici la mission

BON À SAVOIR

Lieux et dates

Lundi 29 octobre à 19 h 30 à la rue d'Oche 3 et mercredi 31 octobre de 16 à 17 h 30 au Centre de loisirs à Martigny.



Christine Orsinger. LDD

des Cafés mortels fondés par Bernard Crettaz, dont l'action se poursuit aujourd'hui avec l'asso-



Rita Bonvin. LDD

ciation «EnVie de dire la Mort». Ouvrir des espaces pour parler de la mort en toute simplicité, une

convergence évidente pour les deux associations!

Le programme

Le lundi 29 octobre à 19 h 30, salle du Coude du Rhône, rue d'Oche 3, lecture «Le Laboureur de Bohême» avec Emilie Rapin et Jonathan Veuthey, suivie d'un Café mortel. Entrée libre, collecte à la sortie. Le mercredi 31 octobre, de 16 h à 17 h 30 au Centre de culture et loisirs des Vorziers. Café mortel, espace d'échange pour les jeunes. Animation: Rita Bonvin et Christine Orsinger. **MAG**

www.palliative-vs.ch et www.enviededirelamort.com

Principal _____ Média principal _____

RAIFFEISEN

Radio FM

Secondaires _____

ASV
Construction Générale SA

iris

Octodure Voyages
Martigny

Groupe Mutuel
Assurances
Vie - Santé - Prévoyance

Tertiaires _____

PAPIVAL EMBALLAGE HYGIENE

mca WCS
architerature SA

polli
Bâtiments
Génie civil

UNION MOUVEMENT
SAISAGE BREWERY

folterres.ch

atLB
atelier Leonard Bender
architecte EPF SA

r.b
auto-moto-école

helvetia
Frédéric Gay
Conseiller en assurance et prévoyance

Tertiaires Plus _____

DF
Carrelage
DAVID FOURNIER
+41 79 229 42 19
dfournier.carrelage@gmail.com

BRASSERIE
LE CORNER
RESTAURANT & PIZZERIA

LA GAZETTE DE MARTIGNY

Avec le soutien de _____

Le Canton du Valais encourage la culture
Des Kantons Valais fördert Kultur

COMMUNE DE FULLY

Avec le soutien de la **Loterie Romande**

Fournisseurs officiels _____

Alloboissons

La Tulipe

DAVE DE L'ORLAYA

francesca

Partenaires _____

BRASSERIE MOULIN
DEPUIS 1884

BOXER BIERE

GK SECURITE

belle USINE

ABRIFEU

MIGROS
pour-cent culturel

TMR

Retripa
Solutions de vibration

Constantin
PROFESIONNELS EN GARANTIE

DUVOISIN GROUX
PARTENAIRES EN RESEAUX

LPS
L'Expert Pneu

Loflight

ZIKAMART

Merci à tous!
27 OCTOBRE 2018 / BELLE USINE
ZIKAMART.CH



REXTON



Avec énormément de place
et un poids tractable jusqu'à 3.5t.
À partir de CHF 32990.-*

5 ANS DE GARANTIE

ssangyong.ch

* SsangYong Rexton Crystal, moteur diesel 2.2i, 2WD, 181 ch. Modèle présenté: Rexton Sapphire, moteur diesel 2.2i, 2WD, 181 ch, boîte manuelle, métallisé, jantes en alliage léger 20", CHF 42.330.-. Garantie constructeur de 5 ans ou 150.000 km. 5 ans EuroAssistance, 6 ans contre la rouille. Consommation normalisée de carburant mixte: à partir de 7.6 l/100 km, modèle présenté: 7.6 l/100 km, équivalent essence: à partir de 8.7 l/100 km, modèle présenté: 8.7 l/100 km, émissions de CO₂ mixte: à partir de 199 g/km, modèle présenté: 199 g/km, catégorie d'efficacité énergétique: G, émissions de CO₂ liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité: à partir de 34 g/km. Emissions moyennes de CO₂ de toutes les voitures neuves proposées en Suisse: 133 g/km.

Garage du Catogne SA

Route de la Vallée 12, 1941 Vollèges
Tél. 027 785 18 34, admin@catogne.ch



SSANGYONG
KOREAN SUV COMPETENCE

VIVEZ LE PLAISIR DU BIEN-ÊTRE PAR LE SPORT!

TRAMPO FIT

COURS EN MUSIQUE POUR
AMÉLIORER LE CARDIO,
LA MUSCULATURE, L'ÉQUILIBRE,
L'ORIENTATION ET LA TENUE DU CORPS

MARDI 8H50-9H50 - JEUDI 18H20-19H20



tous nos cours
sur cocosane.ch

cocosane
centre de sport • loisirs • santé

Rue du Châble-Bet 13 | CH-1920 Martigny
+41 79 296 35 25 | cocosane@bluewin.ch

DIVERS TOUR D'HORIZON

De tout un peu...

CULTURE

«Art en partage, les projets participatifs», le dispositif est pérennisé et élargi.



La sélection des projets soutenus sera effectuée par une commission d'experts. LDD

Lancé en 2016 par le canton du Valais avec le soutien initial de Pro Helvetia, le dispositif «Art en partage – projets participatifs» est pérennisé. Elaboré avec succès dans le but de favoriser la rencontre des artistes avec la population à travers des démarches participatives, il se diversifie et s'adjoit une déclinaison intitulée «Projets culturels pour un canton bilingue». Un appel à pro-

jets est lancé cet automne.

Les dossiers de candidature sont à déposer jusqu'au 15 janvier 2019. Le soutien pourra s'élever jusqu'à 20 000 francs pour les projets «Art en partage» et jusqu'à 10 000 francs pour les «Projets culturels pour un canton bilingue».

Tél. 027 606 20 90 · Fax 027 606 20 94 · e-mail : information@admin.vs.ch

CINÉMA

La cinémathèque suisse en tournée à Martigny avec «Die letzte Chance de Leopold Lindtberg»



«Die letzte Chance» mérite sa place de classique parmi les œuvres saillantes de l'après-guerre LDD

La Médiathèque Valais-Martigny souhaite encourager l'accès du grand public aux films qui renforcent l'appréciation du cinéma dans ses fondamentaux et rendent cet art sensible à des contextes historiques. Neuf films sont au programme dont «Die letzte Chance de Leopold Lindtberg» résumé par Hervé Dumont: «Italie du Nord, 1943. Deux prisonniers de guerre alliés, s'évadent lorsque le train qui les conduit en Allemagne est bombardé. Ils deviennent passeurs, prenant la tête d'un groupe de réfugiés qui tente de rejoindre la Suisse par la montagne... Un an après Marie-Louise, Leopold Lindtberg signe une nouvelle œuvre pleine d'humanisme sur la thématique des réfugiés de guerre en Suisse. Elle remporte le Grand Prix à Cannes en 1946 et connaît un succès mondial. «Par sa dignité, ce film transcende le simple document réaliste pour devenir une allégorie: celle de la quête d'un refuge, d'une patrie.»

Jeu 25 octobre, à 18 h 30, au cinéma Casino à Martigny.

CONCERT

Le pianiste Lionel Monnet et la mezzo-soprano Brigitte Balleys pour un concert à ne pas manquer.



La grande mez zo-soprano Brigitte Balleys à Saxon dimanche. LDD

Cette soirée exceptionnelle mettra à l'honneur le chef-d'œuvre de Franz Schubert les «Winterreise». Ce sont 24 lieder pour voix et piano qui ont été composés un an avant sa mort. Ce sont des pièces les plus bouleversantes de toute l'histoire de la musique. Voyage et solitude sont les thèmes principaux et ce qui appartient au bonheur n'apparaît que sous forme de souvenir et d'illusion.

La grande mezzo-soprano Brigitte Balleys illuminera l'auditoire avec sa voix voluptueuse dans ce répertoire si intime. On entendra aussi Lionel Monnet, pianiste international qu'on ne présente plus accompagner tout en finesse ces «Winterreise» lunaires.

Dimanche 21 octobre à l'Espace Consonance de Saxon, à 17 h.

Entrée: Fr. 30.-. Moins de 16 ans: Fr. 20.-.

Réservations par SMS au 07924765.61. www.espaceconsonance.com

EXPOSITION

La bourse-exposition du cercle philatélique de Martigny et environs et les boîtes à musique...



Elle revient en automne pour faire plaisir aux philatélistes, aux cartophiles mais aussi au grand public. La bourse-exposition des philatélistes de Martigny n'accueillera pas moins de cinq marchands de timbres et cartes postales qui présenteront des articles rares. Et pour donner une autre dimension à la journée, Christian Rossier viendra faire jouer ses magnifiques boîtes à musique. Ce collectionneur a des pièces datant des années 1800 à nos jours.

L'une des nombreuses boîtes à musique présentées par Christian Rossier. LDD

MANIFESTATION TRAIN NOSTALGIQUE

Un voyage dans le temps

MARTIGNY L'espace de deux jours, petits et grands, personnes de tout âge pourront faire un voyage dans le temps comme autrefois dans une ambiance délicieusement rétro grâce aux journées organisées par l'association

«Des trajets dans un train de 1921 et un bus de 1954!»



FRANÇOIS JACQUIER
PRÉSIDENT DU TNT

du Train nostalgique du Trient (TNT). François Jacquier prononce tout haut la formule de circonstance, «en voiture!» «Nous organisons des trajets sur les rails avec le train rétro entre Martigny et Vernayaz sur une automotrice de 1921 et sur la route avec un Saurer de 1954 qui fera des circuits dans les alentours de Martigny (Les Rappes, Chemin-Dessous, Gueuroz et la Cascade de la Pissevache)». Pour profiter pleinement des deux offres, les voyageurs pourront se munir d'une carte journalière TNT ou choisir des



Un week-end rétro à Martigny avec la mise en service d'anciens trains pour une balade romantique et sympathique. LDD

billets pour voyager seulement en train ou en bus. A noter que les billets en carton à l'ancienne seront en vente sur le quai avant le départ.

Véhicules exposés et raclette...

Deux véhicules historiques

TNT de 1908 et 1909 seront exposés en gare de Martigny. En collaboration avec TMR SA, la voiture-salon sera également présentée pour permettre de boire un verre entre amis dans un cadre original et feutré. Et, pour donner encore plus de pep à ces rencontres, le premier wagon-raclette du Valais permettra de se régaler dans le wagon couvert historique de 1907 du Martigny - Châtelard! Enfin, toujours pour plaire au plus grand nombre, une boutique-souvenir, une buvette, des gâteaux maison et la fameuse soupe à la courge confectionnée par le chef de dépôt

du TNT font partie du programme.

Des bénévoles

Rappelons encore que les bénévoles du TNT consacrent énormément de leur temps libre pour maintenir en état de marche tous les véhicules historiques du chemin de fer Martigny-Châtelard. «La collection de l'association comprend deux automotrices, deux voitures-pilotes fermées, une voiture-pilote ouverte (elle a participé à l'inauguration de la ligne!) et trois wagons marchandises», précise François Jacquier. MAG

BON À SAVOIR

Demandez le programme!

Samedi 27 et dimanche 28 octobre à la gare de Martigny

Départ du bus

à 10 h - 10 h 40 - 11 h 30 - 13 h - 13 h 40 - 14 h 30 - 15 h 30 - 16 h 30

Départ du train à 10 h 50 - 11 h 50 - 13 h 50 - 14 h 50 - 15 h 50

Parcours du train rétro 1921, Martigny - Vernayaz-MC et retour

Parcours du bus Oldtimer 1954, quatre parcours avec départ à chaque fois depuis la gare de Martigny.

Tout savoir: www.trainostalgique-trient.ch

- a) Gare CFF - le Brocard - Les Rappes - CERM - Gare CFF
- b) Gare CFF - Pont de Gueuroz (arrêt 10 minutes) - Gare CFF
- c) Gare CFF - Chemin-Dessous (arrêt 10 minutes) - Gare CFF
- d) Gare CFF - Cascade de la Pissevache (arrêt 10 minutes) - Gare CFF

Renseignements sur www.trainostalgique-trient.ch ou au 079 534 76 65



Un voyage à l'intérieur d'un car Saurer Oldtimer de 1954. LDD

CRÉATION ARCHITECTURE DU SENS

La créativité au premier plan

FULLY «Une ressource inépuisable qui nourrit l'imagination, le désir de réalisation et les solutions innovantes. Il guérit, il apaise, il dynamise, il est un moteur puissant vers la réalisation de soi-même»; c'est en ces termes, au caractère directement existentiel, que Christine Müller Ulrich décrit le «potentiel créatif». Autant dire qu'elle ne prend pas la notion à la légère! A tel point d'ailleurs qu'elle a ouvert, depuis avril 2018, à côté de sa profession régulière, les ateliers ADS (Architecture du sens) à Fully afin de permettre à chacun – néophyte ou artiste chevronné – de développer des projets artistiques tout en étant par ailleurs un es-

«Un atelier ouvert à tous ceux qui désirent apprendre de nouvelles techniques.»

CHRISTINE MÜLLER ULRICH
DE L'ARCHITECTURE DU SENS

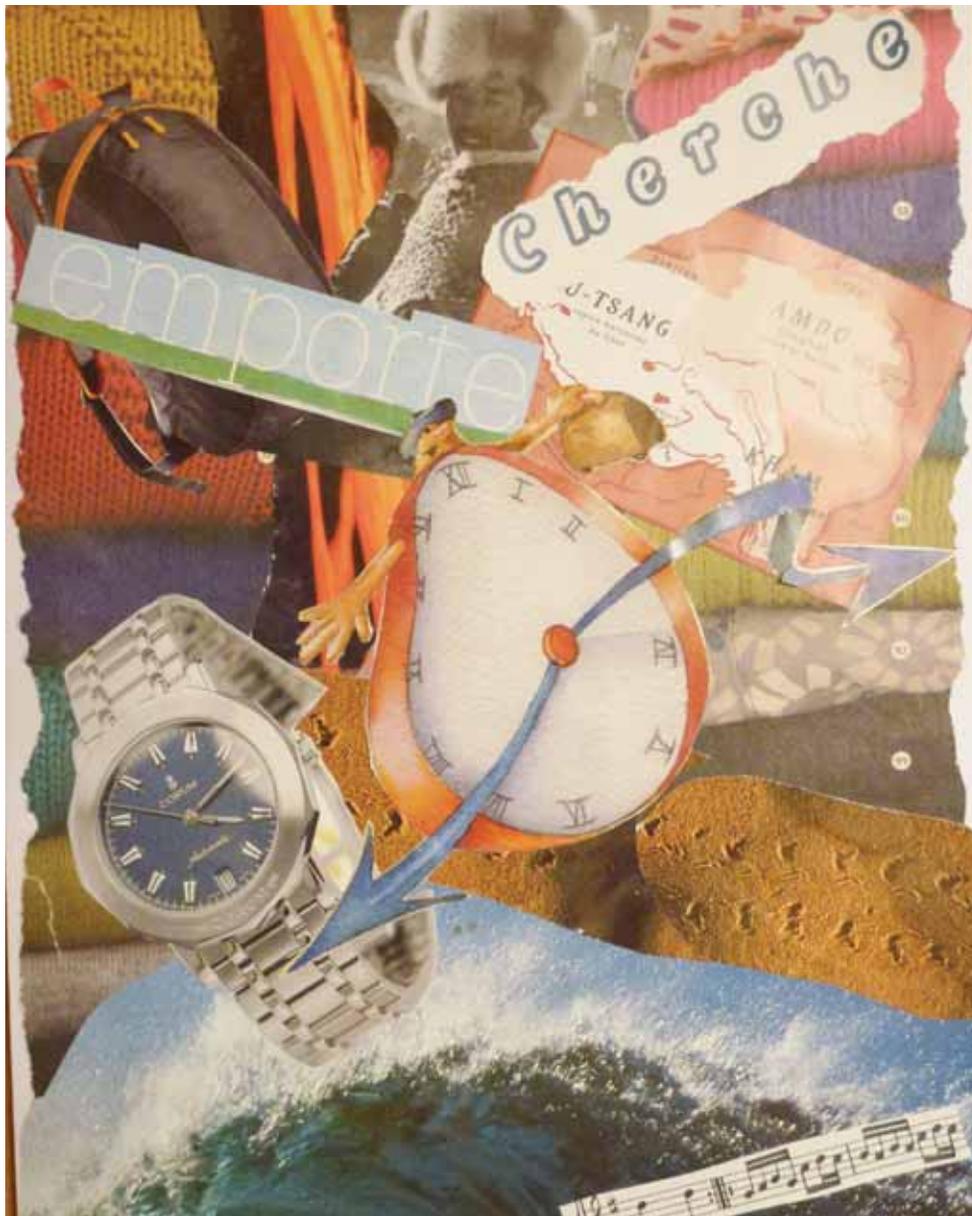
pace de formation continue pour les professionnels exerçant dans des métiers créatifs.

Les différents ateliers

Tous les mercredis de 16 h 30 à 18 h 30 se déroule l'atelier de tricot-crochet ouvert à tous ceux qui désirent apprendre de nouvelles techniques, créer librement ou alors seulement tester. Quant à l'atelier créatif, il a lieu le jeudi soir entre 18 h 45 et 21 h 15. Au cours de ces ateliers, Christine Müller Ulrich explique qu'elle assume un rôle d'accompagnante et de sou-



Christine Müller Ulrich se réjouit de partager sa passion. LDD



Christine Müller Ulrich: «Coller des impressions grappillées au fil des images est un excellent moyen d'apprivoiser ses émotions, déposer son stress, se faire plaisir, tout en illustrant un moment de sa propre réalité». LDD

tien, mais qu'elle n'entrave en rien le désir créatif des participants: «Une personne vient avec sa propre envie de créer et moi je n'interviens que pour donner des indications techniques si cela s'avère nécessaire. C'est une manière pour les gens de laisser un peu de côté leurs habitudes, le calcul de la vie quotidienne, pour faire place à une expression émotionnelle et artistique directe», explique-t-elle. Il s'agit en d'autres termes, pour cette diplômée d'une licence en histoire de l'art, d'encourager le geste créatif comme un exutoire à la vie quotidienne.

La formation continue

Graphistes, publicitaires, art-thérapeutes, décorateurs, on ne compte plus aujourd'hui les

professions qui nécessitent des qualités et des talents créatifs; c'est pourquoi, s'adressant principalement à celles et ceux qui se servent de la créativité comme outil de travail, ADS propose également des séances de formation continue, vastes et éclectiques. Animées par des spécialistes de la matière, ces cours vont du collage à l'écriture, de la musique à la peinture passant par le théâtre ou encore le modelage. Un moyen d'améliorer sa pratique professionnelle tout en restant dans l'état d'esprit des ateliers: «construire du sens», conclue Christine Müller Ulrich, «grâce à cet outil merveilleux qu'est la créativité».

ARNAUD GLASSEY

www.architecture-du-sens.ch
079 4768275

SANTÉ SALON SYNERGIE

Sagesse et folie de la joie...

LE CHÂBLE Le salon Synergie-Santé qui réunit plus de 50 exposants, conférenciers et praticiens se tiendra le week-end du 27 et 28 octobre au Châble, à l'Espace Saint-Marc.

«Le bénéfique est destiné à l'association Point du Jour.»

Le samedi 27 octobre, à 19 h 15, Blanche de Richemont donnera une conférence tonique sur le thème «Sagesse et folie de la joie» qui représente pour elle la grande quête d'une vie. Philosophe de formation, écrivaine et voyageuse, Blanche de Richemont partagera ce qu'elle a vécu et expérimenté

pendant ses nombreux voyages, au contact de religions et de philosophies pour lesquelles l'intériorité est source de vie et d'inspiration.



Dans le cadre du Salon Sinergie-Santé, Blanche de Richemont donnera une conférence. LDD

Plusieurs livres

Blanche de Richemont a publié plusieurs ouvrages depuis son premier livre en 2004. Le «Petit dictionnaire de la joie» sorti en 2017 donne lieu à de nombreuses conférences et ateliers en France, en Belgique et en Suisse.

Sa conférence est organisée avec le soutien du club Soroptimist International de Martigny dont le bénéfice est destiné à l'association Point du Jour et son foyer d'accueil d'urgence pour les femmes victimes de violence.

Les praticiens du salon

Sachez encore que le dimanche 28 octobre, à 13 h 30, plusieurs praticiens du salon seront réunis à la table ronde animée par Joël Cerutti sur le thème «Sagesses d'ici, sagesses d'ailleurs».

BON À SAVOIR

Le lieu

Le Châble, Espace Saint-Marc

Les dates

Samedi 27 octobre de 9 h 30 à 18 h 30 et **dimanche 28 octobre** de 9 h 30 à 17 h 30.

Les prix

Entrée au salon Fr. 7.-. Conférence du samedi à 19 h 15: Fr. 25.-.

Les plus

La conférence le samedi et une table ronde le dimanche à 13 h 30

Le site

www.synergie-sante.ch

PUB

Bière Moretti
24 x 33 cl
24.90
Comparaison avec la concurrence 43.20

Listerine
bains de bouche
7.90 au lieu de 10.40
4.95 au lieu de 6.50
400 ml
2 x 500 ml

Finish
articles variés
11.95 au lieu de 24.45
80 comprimés
2 x 400 ml
5.90 au lieu de 9.-

Lindor
boules au lait ou assorties 500 g
12.95 au lieu de 18.95

San Pellegrino
gazeuse
9.95 au lieu de 19.80
24 x 50 cl

Hugo Boss
Bottled homme
EdT vapo
200 ml
69.90 au lieu de 157.-

Gama by Vizir
en poudre ou liquide
130 lessives
14.95 Prix hit

Canapé d'angle
Eva corps similicuir, assise et dossier en tissu, 299/198 x 81 x 92 cm
798.- au lieu de 998.-
fonction lit
se place à gauche ou à droite
couchage 133 x 252 cm

Parka
t. M-2XL, noir ou olive
69.90 au lieu de 129.-

Gama
83 lessives
11.95 au lieu de 27.35

Vaste choix. Toujours. Avantageux.

ottos.ch

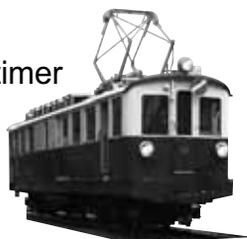
LA CITÉ DES JEUX

10 + 11 NOVEMBRE 2018
CERM / MARTIGNY
10H-17H NON-STOP

INFOS & BILLETTERIE > CITE-JEUX.CH

Martigny 27 et 28 octobre 2018
Week-end rétro

Voyages en car Saurer Oldtimer
 et en train rétro



Plus d'infos :
www.trainostalgie-trient.ch

Marie-Virginie

Voyante/Médium
 & Astrologue

0901 346 943
 CHF. 2.90 min

7/7
 RV. 079 346 94 30

VTT ELECTRIQUES

neufs, 2018,
 puissants,
 valeur Fr. 3700.-,
 vendu **Fr. 1498.-**
 garantie 2 ans.
 Tél. 079 545 11 11
 (Valais)

Brocante **HIOB** Rue du Léman 35
 Martigny **INTERNATIONAL**
Œuvre d'entraide reconnue par l'Etat

Samedi, 27 octobre

9-12 h/13.30-17 h

sur tout

50%

www.hiob.ch

**aussi dans nos Brocantes à Sion
 et Brigue-Glis**



PANNE

de votre frigo,
 congélateur, séchoir,
 lave-linge, plan de cuisson, ...?

Mise à disposition
GRATUITE
 de tout appareil durant
 sa réparation
 ou son remplacement

*Un service personnalisé
 et de qualité!*

DENIS WOEFFRAY

Av. du Gd St-Bernard 63 – 1920 MARTIGNY

Tél. 027 722 22 50 – info@abcmenager.ch – www.abcmenager.ch



FUST
 Et ça fonctionne.

**Service intégral avec
 garantie de satisfaction**

Garantie petit prix de 5 jours
Droit d'échange de 30 jours
**Service rapide d'installation
 et de livraison**
Prolongations de garantie
Louez au lieu d'acheter
Service de réparations rapide

Testez avant d'acheter
**Nous n'avons pas le produit,
 pas de souci**
**Analyse compétente du besoin
 et excellent conseil**
**Tous les appareils en
 comparaison directe**

Infos et adresses: 0848 559 111 ou www.fust.ch

seul: **349.-**
 Garantie petit prix



NOVAMATIC
Lave-linge

WA 707.1 E
 • Lave-linge haut de
 gamme en A+++
 • Programmes spéciaux
 comme: laine, linge
 délicat No art. 103003

seul: **449.-**
 Garantie petit prix



Whirlpool
Petit lave-linge

AWE 5727
 • Démarrage différé
 jusqu'à 12 h • Programme
 court de 15 minutes
 No art. 120100

seul: **549.-**
 Garantie petit prix



NOVAMATIC
Séchoir

TW 727.1 E
 • Avec programme pour
 les duvets et la laine
 • Avec protection anti-
 plis en fin de programme
 No art. 103049

SPORTS



Jonathan Michellod, au volant de sa Peugeot 208 R2 et avec Stéphane Fellay, également de Verbier, comme navigateur, tentera de décrocher le titre de champion suisse junior.

PROJECT-DIFFUSION.CH



AUTOMOBILE RALLYE DU VALAIS

Un menu copieux

RÉGION Avec 93 équipages inscrits, dont 15 dans la catégorie reine R5 et cinq dans celle des RGT, le Rallye international du Valais sera sans nul doute aussi spectaculaire que disputé dans toutes les catégories.

Arborant le N° 1 sur les portières de sa Ford Fiesta R5, Kevin Abbring sera un sérieux prétendant à la victoire absolue. A 29 ans, le Néerlandais a déjà pris part à une quarantaine de rallyes du championnat du monde, dont neuf au volant d'une i20 WRC de l'équipe officielle Hyundai. Il est aussi titulaire de deux victoires dans le championnat du monde des rallyes junior et s'est imposé à Ypres l'an dernier. Avec le Belge Pieter Tsjoen dans le baquet de droite, ils formeront l'un des 19 équipages étrangers engagés.

Le champion français

Si la Coupe du monde FIA RGT 2018 est d'ores et déjà acquise au Français Raphaël As-

tier, ce dernier viendra faire honneur à son titre sur les routes du Valais avec son Abarth 124 Spider Rallye.

Octuple vainqueur en Valais, Olivier Burri sera fidèle au rendez-vous, de même que son fils Michaël (tous deux sur Škoda Fabia R5). Sept équipages de la Coupe suisse des rallyes seront également présents, dont le vainqueur 2018, le Vaudois Julien Schopfer (Peugeot 106 S16). Du côté du championnat suisse rallye junior, où la compétition reste très ouverte, 11 concurrents ont répondu à l'appel.

Ils auront tous à composer avec les habituels défis que présente le parcours. Au menu, des épreuves spéciales classiques telles que Chalais-Nax, Hérémençe-Vals des Dix, Veysonnaz et Nendaz le vendredi, Anzère et Champex le samedi. Parmi les nouveautés, l'ES des cols sera disputée en sens inverse pour la première fois depuis

2011 et le tronçon Chamoson-Ovronnaz qui n'a pas été emprunté depuis 1993. Autre innovation, près d'une zone destinée aux spectateurs, les concurrents feront un petit détour spectaculaire dans l'ES de Veysonnaz grâce à un espace spécialement aménagé à cet effet. Le tout sera complété par un passage quotidien dans l'incontournable spéciale des Casernes.

Le rallye historique

Avant le passage des concurrents du rallye moderne, les passionnés pourront voir évoluer les voitures des 14 équipages engagés dans le Rallye historique du Valais. Julien Camandona et Eddy Bérard (BMW M3), Florian Gonon (Ford Escort MK1), Stéphane Poudrel (Opel Ascona 400) et Hervé Taverney (Ford Sierra Cosworth) sont les têtes d'affiche de ce rallye historique appelé à se développer dans le futur.

(C)

www.riv.ch

EN LUMIÈRE

Le titre pour Michellod?

Il reste 244 km d'épreuves chronométrées pour départager Thomas Schmid et Jonathan Michellod de Verbier dans la course au titre de champion suisse rallye junior 2018. Le tracé du 59e Rallye international du Valais servira de théâtre au dénouement d'une saison qui a mis en évidence le talent de la relève dans notre pays. Qui de Thomas Schmid – Quentin Marchand ou Jonathan Michellod – Stéphane Fellay confieront les lauriers et remporteront au passage leur participation au Rallye international du Valais 2019 au volant de la voiture officielle de Renault Suisse SA?

Le titre de champion suisse rallye junior reviendra à celui qui prendra l'ascendant sur l'autre lors de ce Rallye international du Valais. Pour Thomas Schmid, la situation est plus simple à gérer dans ce duel. Si Jonathan Michellod abandonne, il remporte le titre même s'il ne rejoint pas l'arrivée. Jonathan Michellod est confronté à une situation différente. En cas d'abandon de son contradicteur, le pilote de Verbier doit tout de même terminer le rallye, au minimum à la quatrième place du classement, pour s'assurer le titre.



FOOT DES RÉGIONS

UN CLUB
À LA UNE

FC FULLY / 2^e ligue

«Le moment de vérité, c'est sur le rectangle vert qu'il a lieu»

ARNAUD GLASSEY

Il reste quatre matchs à la première équipe du FC Fully, qui vont s'avérer décisifs.

Rencontre avec l'entraîneur du club Samy Roserens pour disséquer un peu la stratégie et l'état d'esprit du club à ce moment de la compétition.

Comment voyez-vous les objectifs à court terme avec la première équipe?

«Je ne vais pas vous cacher que nous sommes mal partis, que nous avons mal commencé la saison ! Pour l'instant, nous avons fait neuf matchs et nous n'avons obtenu que 3 points. Ce qui est frustrant, c'est que nous perdons les matchs de très peu, d'un point à chaque fois. Il y a bien sûr une part de malchance et des cir-

«On essaie de prendre le problème à bras-le-corps.»



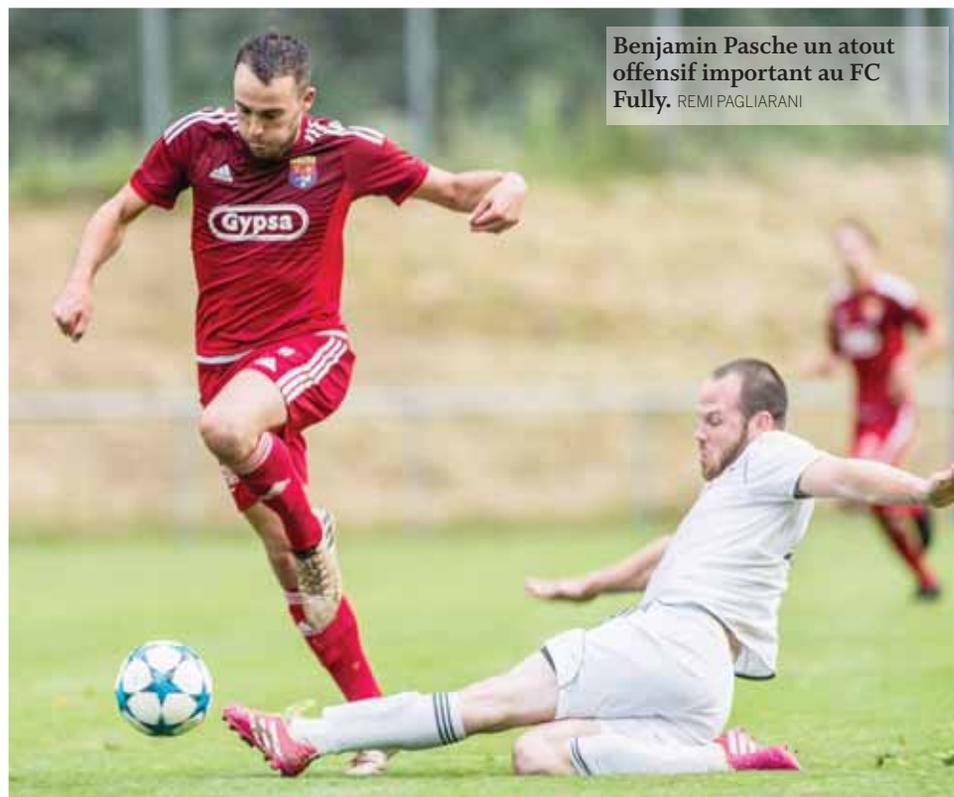
SAMY ROSERENS
ENTRAÎNEUR DU FC FULLY

constances malheureuses. Mais, il faut néanmoins se ressaisir et rapidement.»

Il vous reste donc quatre matchs pour remonter la pente. Comment vous y préparez-vous?

«Si nous gagnons les quatre derniers matchs, on aura 15 points, ce qui nous permettrait de remonter considérablement dans le classement. On essaie de prendre le problème à bras-le-corps. À l'entraînement, je tâche d'utiliser des techniques diversifiées afin de travailler chaque compétence dans les détails. Il faut dire qu'on met souvent le compte de la défaite sur le dos de l'entraîneur, mais au moment du match, sur le banc, c'est difficile de faire quelque chose. Le moment de vérité c'est sur le rectangle vert qu'il a lieu. C'est en fin de compte aux joueurs de se sortir les pouces comme on dit, et de montrer qu'ils sont fiers de porter le maillot du FC Fully.»

En début d'entretien, vous avez évoqué l'importance de la formation des jeunes pour éviter de devoir recruter des joueurs à l'extérieur. Comment se passe cette formation?



Benjamin Pasche un atout offensif important au FC Fully. REMI PAGLIARANI

Samy Roserens, quels sont les objectifs du club sur le long terme?

«Le club sort d'une situation difficile. Cette année nous avons défini que je m'engagerai pour quatre ans aux commandes de la première équipe.

Durant le temps de ma fonction, j'aimerais parvenir à remonter dans le classement en visant les trois premières places; c'est vraiment l'objectif principal que je garde en ligne de mire. Par ailleurs, il est aussi important pour moi de conserver l'identité du club en concentrant nos efforts sur la formation des joueurs juniors, pour ne pas se voir contraints d'aller recruter des joueurs hors-club pour intégrer la première équipe.»

AU PROGRAMME

Samedi 20.10 : Vernayaz - Fully

Samedi 27.10: Fully- Salgesch

Samedi 03.11 : St-Léonard - Fully

Samedi 10.11 : Fully- Raron



Guillaume Vouilloz, un défenseur intransigent. REMI PAGLIARANI

«Oui, c'est vrai parlons des juniors car nous sommes un club et il n'y a de loin pas que la première équipe au FC Fully; il y a les juniors, mais aussi l'équipe féminine, les vétérans et les ligues inférieures. Le mouvement ju-

nior est en effet très important et de très bonne qualité. Nous sommes l'un des meilleurs clubs en Valais de ce point de vue là. Pour parfaire la formation, nous avons engagé un formateur pour les juniors en la personne d'Antonio

Prastaro qui fait un travail de fond pour former la relève. Régulièrement, quelques juniors A s'entraînent même avec la première équipe pour les pousser et les stimuler. C'est très efficace comme technique.»

LE CONTINGENT

Entraîneur: **Samy Roserens**

Assistant: **Virgile Reset**

Coach: **Sascha Dorsaz et Saljih Pazaziti**

Joueurs: **Loïc Fillettaz**

François Salgat

Diogo Alfaiate

Geoffrey Berard

Alexis Burgdorfer

Alan Carron

Baptiste Carron

Robin Carron

Bastien Constantin

Cédric Coppi

Xavier Coppi

Jean-Stéphane Dorsaz

André Ferreira Da Silva

Valter Goncalves

Maxime Léger

David Maret

Carlos Oliveira

Benjamin Pasche

Sandy Pravato

Corentin Privet

Thierry Rauber

Raoul Tamarcaz

Thomas Vouillamoz

Guillaume Vouilloz

PUB

**UNIS PAR
LA VOLONTÉ
DE RÉUSSIR**

Gypsa soutient le FC Fully



VOS EXIGENCES, NOTRE SAVOIR-FAIRE



PEINTURE



PLAFONDS



PLÂTRERIE



ISOLATION

1920 Martigny - Tél. 027 746 10 11
www.gypsa.ch

**Exposition vendredi 19 et
samedi 20 octobre**

*Verre de l'amitié
et raclette offerts*



*Véhicules de démonstration
à disposition*

**GARAGE
BIFFIGER S.A.**

Rte du Léman 42
1907 Saxon
027 744 21 30

WWW.GARAGEBIFFIGER.CH

R.BIFFIGER@BLUEWIN.CH

GRANDE liquidation



sur le stock
avant
transformation

info@cvoutaz.ch, www.cvoutaz.ch

VOUTAZ

Claude & Fils SA

revêtements de sol

Châble-Bêt 44, 1920 Martigny

Tél. 027 722 69 68

Fax 027 722 78 30

Ouverture LU-VE de 14h à 18h
Le matin uniquement sur rendez-vous



FOOT DES RÉGIONS

UN CLUB
À LA UNE

FC VOLLÈGES /
4^e ligue

Des nouveaux vestiaires l'an prochain

MARCEL GAY

Il préfère «coordinateur général» au titre de président, histoire de bien faire comprendre que son club est d'abord une grande famille et que tous les membres ont un rôle constructif à jouer. Rencontre avec Christophe Alter pour un petit tour d'horizon...

Est-ce que la 4e ligue est le championnat qui correspond aux possibilités sportives d'un club comme Vollèges ou vous devez à moyen terme monter d'une ligue?

Notre place se situe entre la 4e et la 3e ligue. Il n'y a jamais eu de volonté propre à tenir le niveau de la ligue supérieure, mais lorsque l'opportunité se présente, que les feux sont au vert, il faut profiter de vivre une promotion qui offre aux joueurs et à l'entourage du club une période magique et pétillante!

Après 8 matches, et malgré une lourde défaite dimanche dernier contre Saint-Gingolph,

on constate que les équipes de la première partie du classement se trouvent dans un mouchoir de poche. Il n'est donc pas interdit de rêver...?

Le groupe est serré et évidemment que de bons résultats laissent cette possibilité ouverte, mais le comité ne met pas de pression, le contingent est fragilisé par des blessures et des absences, mais la qualité est là et le groupe aurait amplement les moyens de nous faire rêver.

«Il n'est pas interdit de rêver...»



CHRISTOPHE ALTER
COORDINATEUR GÉNÉRAL

Quelques mots sur les difficultés à gérer un club de football et les principaux soucis du président?

Je n'ose pas m'attribuer le titre de président je n'en ai pas le statut, ne serait-ce que par ma faible présence autour des terrains. Mais j'ai la chance de coordonner un super comité de locaux dévoués (Samuel Abbet, Mathias Pellaud, Nicolas Bouilliez et Alan Métroz). On compte une difficulté particulière ces dernières années, on doit gérer la cantine en plus du travail régulier. Notre souci est de garder nos précieux entraîneurs, tenir les contingents, payer les infrastructures et répondre au mieux à notre rôle social en tant que société locale.

Parlez-nous du nombre d'équipes du club, du mouvement juniors...

Avec 15 bambins à l'école de foot, nous



Les Vollégeards Shkelzim (à gauche) et Karim à la lutte pour le ballon.
RÉMI PAGLIARANI

PUB

AB Immobilier

Votre partenaire immobilier en Valais

Nicolas Bouilliez 079 824 25 26 - www.abimmo.ch

Ventes

Locations

Réalisations

Administrations



Le jeune Mathieu Farquet, (à droite) intraitable sur le côté droit. RÉMI PAGLIARANI

comptons à ce jour trois équipes de E, une de D, une de C et une de B, les prometteurs juniors A sont avec Bagnes. L'effectif est stable. Enfin, nous avons une belle équipe de vétérans qui joue à une touche de balle les lundis soir...

Quelles sont les principales manifestations mises sur pied par le club?

Cette année nous avons organisé le 31 juillet au village et j'ai senti une bonne ambiance ce soir d'été autour de quelques cervelas grillés et de bonnes raclettes et ce malgré l'interdiction des feux.

PUB

Nous avons également participé à une première expérience pour la manifestation à grande échelle de «la Suisse bouge» au mois de mai en tant que société répondante et coordinatrice. Ce rendez-vous est déjà réservé pour 2019 et devrait nous permettre d'ajouter au printemps une activité autre qu'en crampons pour faire bouger les citoyens de la commune. Le tournoi des jeunes du mois de juin reste une belle manifestation que nous allons maintenir. Nous aimerions encore participer à la fête des saveurs du village mais pour 2018 on s'arrête là, un gros dossier nous attend en coulisses: la construction de nouveaux vestiaires pour 2019. Pour le reste, les amis du club réclament depuis quelques années le retour du souper de soutien, soirée spectacle sympa que nous avons échangé par un bal ces dernières années, à suivre...

Et comment se portent les finances du club?

Sans excès (rires)! Un bon revenu de la cantine ferait du bien, la réflexion sur les cotisations reste ouverte et on aimerait rencontrer, dynamiser et fidéliser le club de soutien qui verse des cotisations sans retour symbolique de notre part depuis longtemps. Il y a lieu de rassembler les sponsors et ceux qui donnent pour les remercier et montrer que leurs cadeaux offrent des sourires sur les visages de nos juniors et que sans eux tout s'arrêterait. Merci à eux ainsi qu'à nos entraîneurs, aux parents engagés et nos bénévoles pour leur dévouement!

CONTINGENT

Entraîneur: Yann Rodriguez

Coach: Samuel Abbet

Joueurs:

Bessard Simon	Farquet Mathieu
Biba Lavdim	Fellay Maxime
Biba Shkelzim	Maclaren Alexander
Crognalotti Mathieu	Nicod Michel
Da Costa Julien	Pinto Cardoso Bruno
Dondainaz Grégoire	Pinto Paiva Ruben
Emonet Blaise	Roserens Maxime
Fallet Karim	Terretaz Thierry
Farquet Fabrice	Vermillet Yann

Un souhait particulier?

Fêter les nouvelles installations (cantine communale et les vestiaires) l'année prochaine avec une forte présence de parents et amis du club, attirer les villageois à la cantine dès cette inauguration et voir bientôt des derbys de 3e ligue à la Morentze, mais le dernier souhait reste la cerise sur le gâteau...

Lire l'interview de l'entraîneur dans la page suivante.

Ce samedi 20 octobre, à 19 h 30, Vollèges reçoit Vionnaz.

frossard
CHARPENTE_MENUISERIE

CONSTRUCTION EN BOIS
ESCALIERS
AGENCEMENT

Frossard Charpente et Menuiserie Sàrl
Maîtrises fédérales
Vollèges - T +41 27 785 15 68
www.frossardbois.ch

ENTREPRISE de CARRELAGE

Moquette - Parquet - Sols coulés
Pierre naturelle - Résine

Jo Hiroz

1941 Vollèges

079 410 77 27

e-mail : johiroz@netplus.ch

GROUP
COMINA
ARCHITECTURE
SION VERBIER CRANS ZERMATT

fd bois

Entreprise générale
Menuiseries - Charpentes

CHRISTIAN DORSAZ Sàrl

Ch. De Champroz 8 - 1941 Etiez/Vollèges

027 785 30 14 - 078 622 71 29

www.fdbois.ch fdbois@dransnet.ch



FOOT DES RÉGIONS

**UN CLUB
À LA UNE**

**FC VOLLÈGES /
4^e ligue**

LA PAROLE À L'ENTRAÎNEUR, YANN RODRIGUEZ

«Les joueurs sont équipés d'une puce GPS!»

Pouvez-vous nous résumer votre parcours de joueur et entraîneur?

Formé au mouvement juniors Bagnes-Vollèges, j'ai commencé en actifs à Vollèges, avant de rejoindre le projet d'Ernest Amman à Saillon pour deux magnifiques saisons en 3e ligue. Un passage par La Combe avant de retrouver Vollèges et vivre deux belles promotions en 3e ligue.

Après 20 saisons en actifs, j'ai repris le FC Vollèges en 2016. Passionné de foot et d'informatique, j'essaie d'amener un plus aux joueurs par l'analyse vidéo (nous filmons les matchs à domicile). Chaque joueur est équipé d'une puce GPS qui permet de mesurer les distances parcourues, les vitesses, accélérations et décélérations. Ces données permettent de quantifier la charge individuelle de travail et mesurer l'évolution de la forme physique du joueur. En match, les données GPS permettent d'analyser l'occupation du terrain, les trajectoires, les distances entre certains joueurs clés. Ces statistiques permettent une communication objective avec le joueur pour lui permettre de progresser. Il y a aussi un côté ludique pour savoir qui a couru le plus vite ou la plus grande distance et revoir les buts.

Quelle est l'ambiance au sein de l'équipe? Excellente!

Les points forts et faibles de votre contingent? Un mélange d'expérience et de jeunes joueurs talentueux, une très bonne ambiance, le fait de pouvoir compter sur deux gardiens. La taille du contingent est très limitée et nous met en difficulté lorsque nous avons plusieurs absents, blessés ou suspendus. Il nous manque aussi un vrai leader sur le terrain qui permette à l'équipe de se surpasser dans les moments critiques.

Un pronostic sur le classement en fin de saison? Nous visons le podium.



PUB



impactmedias

Grâce à la Gazette de Martigny,

atteignez les 39% des boîtes aux lettres munies d'un «stop pub»!

Par exemple, en glissant votre flyer à l'intérieur du journal pour 12 centimes l'exemplaire.

Tirage : 31'750 exemplaires

Distribution à tous les ménages dans les districts de Martigny, Entremont et une partie de celui de St-Maurice.

Vos personnes de contact



Stéphanie Rebora

079 102 96 34
stephanie.rebora@impactmedias.ch



Sébastien Lonfat

079 769 19 51
sebastien.lonfat@impactmedias.ch

SORTIR

THÉÂTRE LE MASQUE

Toujours l'humour!

MARTIGNY «Thé à la menthe ou t'es citron», un titre qui ne veut rien dire ou tout dire... c'est selon l'interprétation de chacun. Ce qui est certain est qu'il ne laisse pas de marbre le saltimbanque qui sommeille en chacun de nous et qui ne demande qu'à se réveiller... Alors réveillons-nous et ouvrons d'abord nos yeux pour lire la trame et laissons notre cerveau voyager pour découvrir un monde humoristique et habité de personnages légèrement déjantés.

La trame

C'est l'histoire d'un gentleman cambrioleur qui s'introduit chez une riche aristocrate. Ou plutôt l'histoire d'une troupe de comédiens qui répète cette pièce de boulevard médiocre aux grosses ficelles. Tout y est, on retrouve le mari cocu, l'amant dans le placard et les quiproquos prévisibles.

Le problème est que, quelques jours avant la première, tout reste à faire. La metteuse en scène brouillonne et confuse, est totalement dépassée par les événements. Elle n'arrive pas à diriger ses techniciens, sa costumière et les comédiens qui n'en font qu'à leur tête.

Le soir de la première arrive, et là... mais chut... on ne vous en dit pas plus Rendez-vous aux saluts!

Choisir une pièce

Le Masque a pris la bonne habitude de lever le rideau sur des spectacles de qualité.

La troupe revient en automne pour habiter nos cœurs de belles couleurs et bercer nos esprits avec de belles mélodies puisque sur la portée ne se trouvent que

des notes de bonheur. Il y aura une fois encore du rythme, des éclats de rire, parfois même de l'émotion pour un spectacle qui vient comme toujours titiller la curiosité d'un nombreux public. Le metteur en scène, Gérard Constantin sait que le public est exigeant et qu'il est difficile de trouver la pièce idéale qui peut répondre à l'attente des spectateurs et des acteurs. Mais tout



«Une série de répétitions calamiteuses...»

CAROLINE GAVILLET
COMÉDIENNE

laisse à penser que le choix est judicieux et tous les feux sont au vert à quelques jours du lever de

rideau. Pour Caroline Gavillet, l'une des comédiennes de la troupe, «cette parodie de boulevard met au défi des comédiens avec un vaudeville raté. Il s'agit d'être très mauvais, de se plonger dans une série de répétitions calamiteuses.»

«Thé à la menthe ou t'es citron» sera lui délicieux. A déguster sans modération dès le début novembre.

MARCEL GAY



David Lopez et Christophe Tacchini légèrement contrariés... LDD

BON À SAVOIR

La pièce

Thé à la menthe ou t'es citron?

Les auteurs

Danielle Navarro et Patrick Haudecoeur

Metteur en scène

Gérard Constantin

Les comédiens

Michel Mayor, Caroline Gavillet, Christophe Tacchini, Sarah Pillet, Frédéric Darbellay, Florence Lovey, David Lopes et Julien Rouge

Le lieu

Salle des Combles, place du Manoir à Martigny

Les dates

3, 4, 9, 10, 11, 15, 16, 17, 18, 22, 23, 24 et 25 novembre

Les horaires

Jeudi, vendredi et samedi 20 h, dimanche 17 h

Réservations

079 853 90 06

Le plus

Souper spectacle le 2 novembre

Le site

www.astav.ch

MANIFESTATION 70 EXPOSANTS

La fête de la pomme

RIDES Le 27 octobre 2018, plus de 70 exposants parmi les sociétés riddanes, des invités et des artisans de la région feront de la pomme la reine du jour en la présentant dans toutes ses variétés et sous toutes ses facettes. 5000 visiteurs sont attendus entre 9 et 18 heures pour cette 2e édition dans les rues de Rides. La Fondation Opaline en sera l'invitée d'honneur. Elle y présentera son projet de vergers participatifs.

«5000 visiteurs sont attendus pour cette 2^e édition.»

Du côté des animations, le village sera rythmé par la guggen la Schtrabatze de Saxon qui fête ses 18 ans ce jour même et par le groupe de musique celtique des Faustin's d'Isérables. Le village accueillera aussi le désormais fameux concours de l'élection de la pomme-pomme girl ou pomme-pomme boy 2018. Les participants devront préparer une petite prestation «artistique» à présenter sur place devant jury, avec la seule exigence de mettre en scène une pomme.

MAG



Quand la pomme attire de nombreux visiteurs! LDD

CONCOURS ET ÉLECTION

Miss et Mister pomme-pomme et la plus grosse compote...

Rides va tenter de battre le record du monde de la plus grosse compote de pommes qui s'élève à 324,80 kg. «Nous avons besoin de ton aide pour peler, évider et émincer les pommes. Une partie de la compote sera vendue sur place, alors prends ton bocal et viens nous aider à réaliser cette idée folle», lancent les organisateurs.

Concernant l'élection de Miss et Mister pomme-pomme, le concours prévoit cinq minutes par candidat(e) pour se présenter et démontrer son talent.

La démonstration peut se faire en groupe, mais un(e) seul(e) élu(e). Les critères de l'élection sont: le charme, l'humour et l'autodérision. Inscription par e-mail à info@latzoumaz.ch ou directement sur le stand de l'Office du tourisme Rides – La Tzoumaz avant 13 h 30.

Tous les candidat(e)s devront se présenter à 14 h devant la maison de commune pour la démonstration et l'élection.

PUB

SCHMIDT®

immobilier

EXPERT IMMOBILIER DE VOTRE RÉGION



Bruson
Appartement en duplex
3.5 pièces, 72 m²
Idéalement situé,
grande terrasse

CHF 250'000.-



Sembracher
Maison sur 4 niveaux
4.5 pièces, 80 m²
Atypique, fort potentiel
de rénovation

CHF 180'000.-



Villetta - Le Châble
Appartement partiellement
rénové, 2.5 pièces, 40 m²
Emplacement stratégique,
grande cave

CHF 265'000.-



Villetta - Le Châble
Appartement
5.5 pièces, 128 m²
Vue sublime,
ensevelissement optimal

CHF 690'000.-

☎ 027 720 48 11

schmidt-immobilier.ch

SCHMIDT®
immobilier

BONVIN®
fiduciaire

SCHMIDT®
yachting

BON À SAVOIR

Activités durant la fête de 9 h à 18 h

Exposition de nombreuses variétés de pommes

Production de produits dérivés de la pomme

Eksapette, Guggenmusik de Sion

Les Faustin's, musique celtique d'Isérables

Election de Miss et Mister pomme-pomme de la Fête

Espaces d'animations pour les enfants et la jeunesse

Plus de 70 stands d'artisanat et de restauration

Record du monde de la plus grosse compote de pommes

MUSIQUE ZIKAMART

Le festival trois en un...

FULLY Toujours minuté sur la plus longue nuit de l'année, le Zikamart saura, cette année encore, tirer profit du supplément horaire de la soirée du 27 octobre prochain. Pour sa douzième édition, le festival règle à nouveau sa bous-

«Un lieu qui fera le bonheur des férus de musique électronique»

LUCAS MARET
RESPONSABLE DE LA COMMUNICATION



sole sur l'objectif engagé l'année dernière: «Rompre avec le schéma traditionnel du festival». Pour les rares qui ignorent encore le principe, voici une brève séance de rattrapage.

Le fameux trois en un

A l'instar de l'an passé, la configuration de la belle Usine permettra de proposer aux festivaliers trois soirées distinctes, «scène live intimiste ouverte à 360°, un nouveau club techno/house à l'étage inférieur du bâ-



Le 27 octobre prochain, le Zikamart festival vous attend pour une nuit de folie. JÉRÉMIE CARRON

timent, ainsi qu'un mini-club disco/funk surplombant l'usine qui permettra de ne pas perdre son groove entre chaque concert live», explique Lucas Maret, responsable de la communication de l'événement. Grand changement de la présente édition, les sous-sols de la bâtisse deviendront pour l'occasion un club underground, «un lieu qui fera le bonheur des férus de musique électronique et qui subjuguera tous les néophytes curieux de découvrir une ambiance berlinoise», précise le comité.

Cap sur la programmation

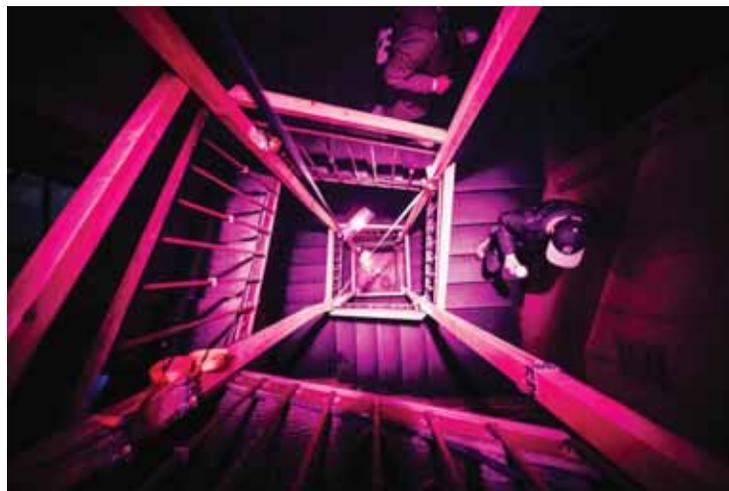
Sur la scène intimiste de La Turbine, une programmation aussi prometteuse que 100% suisse! Même si l'univers de chacun d'eux ne manquera pas d'afficher sa singularité, Alain Roche, B77, Pandour et Vouipe ont ceci en commun que leurs compositions sont avant tout de minutieuses explorations de nouvelles sonorités largement marquées par une tradition électro. Et l'empreinte électro n'en sera d'ailleurs pas moins présente dans les sous-sols de l'usine – au cachet sinistre seyant à merveille au ton underground de la soirée – à commencer par le set de La Main Mise qui inaugurera la scène de L'Atelier en proposant au public de «la house dans toute sa diversité». Viendront ensuite la musique atmosphérique de Vighil, les tracks atypiques et bien berlinoises d'Alienata et, pour finir, le répertoire sombre et crépusculaire d'Opuswerk.

Encore de la musique

Dès le douzième coup de cloche, gardez l'oreille bien alerte pour ne pas manquer les premières notes de l'intervention de Romain Iannone qui lancera, dans

un lieu gardé encore secret, un concert sauvage d'une grande qualité, offrant au public «la bande-son de son univers astro-poétique, à mi-chemin entre ambient, pop et jazz. De sa vaste palette sonore émergent des pièces d'une beauté insolente, où technologie et organicité fournissent les composants d'un écosystème délicat.» Une proposition musicale déjà dense qui ne s'en tiendra pourtant pas là! Entre-temps, pour ne pas perdre la cadence, chacun pourra à sa guise se rendre à la Verrière où le collectif DJ nyonnais Hapax 21 «fera groover entre chaque concert live et jusqu'au bout de la nuit», la plus longue de l'année!

ARNAUD GLASSEY



Un programme hétéroclite pour une soirée placée sous le signe de la musique. JÉRÉMIE CARRON

BON À SAVOIR

Le lieu

Belle Usine Fully

La date

Samedi 27 octobre.
Ouverture des portes à 18 h 30

Les prix

Fr. 15.- en prélocation
et Fr. 20.- sur place

Le site

www.zikamart.ch

EN BREF

Le cirque Knie

MARTIGNY. Il est bientôt l'heure pour la magie d'opérer. Le cirque Knie fait ses haltes annuelles à Martigny les 23 et 24 octobre



A voir le mercredi 23 octobre à 15 h et 19 h 30 à Martigny. LDD

prochains. Avec son spectacle «Formidable», plusieurs surprises étincelleront sous le chapiteau blanc et rouge. L'arrivée, sous la tente, d'une nuée de drones high-tech signera une ode au mariage entre modernité et tradition; un numéro susceptible d'en étonner plus d'un. L'humour sera aussi au cœur du programme, avec une Marie-Thérèse Porchet rodée à point pour faire rigoler entre des performances acrobatiques pointues. Et pas d'inquiétude pour les amateurs d'animaux, de sympathiques lamas et des chevaux arabes seront lâchés en liberté dans le manège.

www.knie.ch

Concert du chœur d'hommes et musique russe

MARTIGNY. Pour sa nouvelle saison, avec son nouveau directeur Sergueï Tscherkassov, le Chœur d'hommes de Martigny désire travailler la musique orthodoxe russe en préparant l'animation d'une messe. Pour cette préparation qui se fera sous la forme d'un atelier, le Chœur d'hommes de Martigny invite les messieurs, membres des chœurs d'hommes ou mixtes, d'église ou profanes à les rejoindre. Répétitions les mardis dès 19 h à la rue de la Bâtiaz 23. Ce projet est mis en œuvre à longue échéance avec des répétitions qui se feront en plus des programmes habituels des différentes chorales. Le travail de la liturgie orthodoxe russe est habituel pour Sergueï Tscherkassov qui dirige depuis 2011 un atelier de liturgie russe à Orléans en France, ainsi qu'un stage de chœurs mixtes à Crêt-Bérard, dans le canton de Vaud depuis 2006. Pour les passionnés, un concert est programmé le samedi 27 octobre prochain à l'église paroissiale de Martigny-ville, dès 20 h.

PUB

A 5 minutes de Martigny
**Café-restaurant
Les Gorges du Durnand**

Venez découvrir notre menu chasse

Ouvert 7/7jours – ME au SA de 10 h à 23 h,
DI-LU-MA ouvert à midi et fermé le soir.

www.gorgesdudurnand.ch



Route de Champex 16 – 1932 LES VALETES – Tél. 027 722 20 77



La Balmaz Evionnaz

Réervations au 024 485 32 00 – Fermé dimanche soir et lundi toute la journée

Rue des Echelles 52 – 1902 La Balmaz/Evionnaz – Tél. 024 485 32 00

Dimanche 28 octobre**Buffet chaud à gogo**

Choucroutes royale, cochonnailles, atrioux, langue de bœuf, pieds de porcs tête de veau, tripes, boudin

Fr. 39.-/pers. à gogo

Retrouvez notre rubrique

**Les bonnes tables
de chez nous**

**Prochaine parution:
vendredi 16 novembre**

**LES BONNES
TABLES
DE CHEZ NOUS**

**Recette de chou farci**

L'automne revient avec un florilège de douces saveurs et de couleurs flamboyantes. Et avec cette recette de chou farci, idéale pour se réchauffer autour d'un bon repas.

Ingrédients pour 6 personnes

- 1 chou vert
- 300 g d'agneau haché
- 150 g de riz
- 2 oignons
- 2 gousses d'ail
- 10 feuilles de persil plat
- 1 bouquet d'aneth
- 1 cuillère à café de paprika
- 1 cuillère à café de curcuma
- 1/2 cuillère à café de coriandre moulue
- 1 cuillère à soupe de concentré de tomate
- 1 l de bouillon de volaille
- sel, poivre du moulin

Préparation

- Retirer les plus grosses feuilles du chou et cuire 12 feuilles dans de l'eau bouillante salée pendant 10 mn.
- Les égoutter et retirer les côtes si elles sont trop épaisses.
- Mélanger la viande avec l'ail et les oignons hachés, le riz, le persil et l'aneth lavés, séchés et finement ciselés, les épices, du sel et du poivre.
- Farcir chaque feuille de chou avec la préparation et former un petit paquet en rabattant les feuilles dessous.
- Ranger les paquets dans une sauteuse allant au four ou dans une cocotte.
- Ajouter le bouillon mélangé au concentré de tomate et faire cuire à petits frémissements 40 mn.

Bon appétit!



MANIFESTATION LA CHENEGOUGA

Les nouveaux costumes

BAGNES On ne fait pas les choses à moitié du côté de Bagnes quand on organise une fête et le comité de la guggenmusik locale le rappelle avec force et originalité. Il suffit de voir le programme pour s'en persuader mais aussi de lire le message officiel: «Nouveaux costumes, nouveau logo et un concept qui va changer!» Autant dire que la Chenegouga met les petits plats dans les grands le 3 novembre prochain pour présenter son nouveau look. «On garde la surprise jusqu'au jour J pour présenter notre costume en espérant séduire le plus grand nombre. Mais on sait que le défi sera relevé car il y a une belle dynamique qui se devine derrière les prestations musicales de notre équipe», précise Maud Filliez.

En deux temps

Afin que la fête soit belle, le comité a décidé de donner la chance à tous de participer à ce jour qui s'annonce sous les meilleurs auspices. Pour cela, il organise une journée spéciale en deux temps avec des animations dans les villages de Bruson, Versegères et le Châble et pour les enfants à la salle Saint-Marc avec un loto, des châteaux gonflables et une petite animation disco... Les adultes pourront applaudir le cortège des guggens dans trois villages différents avant de se retrouver tous à la salle de fête pour prolonger la soirée. A 23 h 30, la Chenegouga présentera ses nouvelles couleurs à son public pour faire monter encore un peu plus la température... **MAG**



Une dernière sortie avec ces costumes avant le grand jour du 3 novembre prochain! **LDD**

BON À SAVOIR**Le lieu**

Le Châble, salle Saint-Marc et à Versegères, Bruson et Le Châble

La date

Samedi 3 novembre

Le programme

14 h: arrivée des guggens dans les villages + défilé

Bruson:

départ du cortège depuis Chez Eddy

Versegères:

départ du cortège depuis l'ancienne poste

Le Châble:

départ du cortège depuis le Café Magnin
Bar mobile avec les jeunes

15 h: loto des enfants à la salle Saint-Marc et châteaux gonflables

17 h 30: arrivée des guggens à la salle Saint-Marc et début des petits concerts pour l'apéritif

19 h 45: souper

20 h 45: concerts des guggens

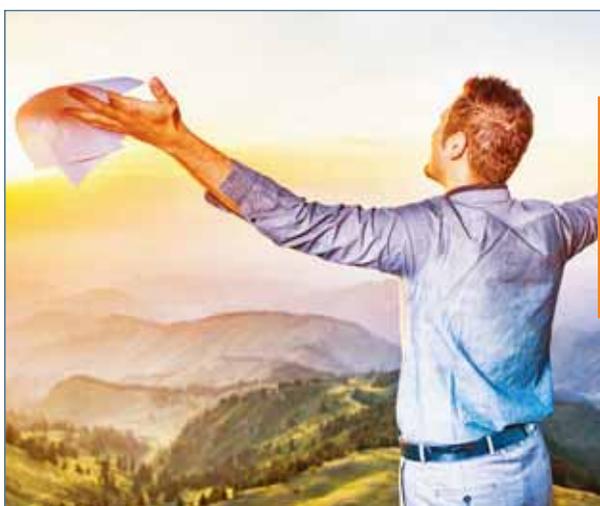
23 h 30: concert de la Chenegouga

et présentation des nouveaux costumes et logo
00 h 15: ouverture du bal avec DJ Ludo

Le site

www.chenegouga.ch

PUB



ALTIS CONTRACTIS
VOTRE SOLUTION DE CONTRACTING EN TOUTE SÉRÉNITÉ

Pour votre propre confort et celui de vos administrés, co-propriétaires ou locataires, le Contracting est LA solution adaptée aux nombreux défis technologiques.

ALTIS CONTRACTIS



ALTIS

Votre futur nous engage

Place de Curala 5 - 1934 Le Châble VS
Tél. +41 (0)27 777 11 50 - info@altis.swiss

MANIFESTATION LI BRINDÈYEÜ

La cantonale du patois

LEYTRON La société Li Brindèyeü de Laitron fêtera ses 25 ans et organisera pour la première fois à Leytron la fête cantonale du patois. Un riche programme d'animation est prévu le samedi 27 octobre prochain.

«Un moment fort de partage entre la population de Leytron et tous les patoisants du Valais.»



JEAN-LUC DENIS

PRÉSIDENT
DU COMITÉ
D'ORGANISATION

Une belle tradition

Depuis 1954, année de la création de la Fédération cantonale valaisanne des Amis du Patois, la tradition du rassemblement annuel des patoisants se perpétue. En cette année 2018, pour la première fois de leur histoire, les groupements du Valais romand ont le privilège de se réunir à Leytron où œuvre la cadette des sociétés affiliées à la Fédération cantonale.

EN BREF

Concert du Brass Band 13 Etoiles

VÉTROZ Les deux formations du Brass Band 13 Etoiles donneront leur traditionnel concert d'automne le mercredi 31 octobre prochain à 20 h 15 à la salle de Bresse à Vétroz. A cette occasion, ils auront le plaisir d'accompagner le célèbre tubiste norvégien Øystein Baadsvik. Ce concert exceptionnel marquera également l'arrivée de deux nouveaux chefs: Frédéric Théodoloz à la tête de la formation A ainsi qu'Eric Fournier pour la formation B. www.bb13.com



Le groupe des patoisants de Leytron se réjouit d'accueillir pour la première fois les groupements du Valais romand. LDD

Le patois de Leytron

En 1980, quelques passionnés créent à Leytron les «Amis du Patois» pour sauvegarder un bien culturel très important: la langue parlée par leurs ancêtres, fréquemment utilisée par des gens de plus de cinquante ans et vivant sur la partie supérieure de la commune de Leytron.

Ces irréductibles défenseurs du «biò prèdjé Laitronin» ont pris la plume pour coucher sur le papier une langue qui était plus parlée qu'écrite. Grâce à eux est né le livre «Le Patois de Leytron», en 1992. L'ouvrage réunit quelque trois mille six cents mots et expressions patoisants. Il est une référence orthographique et phonétique primordiale encore de nos jours pour le maintien de «Noutre Patouê».

Les porteurs de brante

C'est en 1993 qu'est fondée la société des Patoisants: «Li Brindèyeü de Laitron» (Les Porteurs de brante de Leytron). Cette société est très active puisqu'elle a notamment participé à de très nombreux

ses fêtes cantonales. Elle anime également les événements locaux, tels que les 50 ans de la Cabane Rambert, et collabore avec d'autres sociétés, comme en 2013 où elle a chanté et monté une pièce de théâtre avec les Patoisants de Fully.

Resserrer les liens

Le patois resserre les liens entre nos Amis Valaisans, Savoyards et Valdôtains, pour que perdure

encore le partage de noutre bal'ainvoue, qu'est le Francoprovençal. « Dans cet esprit, la rencontre cantonale que nous allons vivre, se veut un moment fort de partage entre la population du village de Leytron et tous les patoisants du Valais», se réjouit Jean-Luc Denis, président du comité d'organisation.

«Adon vin avoui nô fire la rioule»
«Alors viens avec nous faire la fête!»

(C)

BON À SAVOIR

Le lieu

Complexe des Muerans à Leytron

La date

Samedi 27 octobre

Le programme

15.30: accueil des sociétés Parcours didactique
La Sauvegarde du Patrimoine de Leytron (SPL) se raconte Leytron hier et aujourd'hui «Laitron: yé é vouai»
Les travaux des bergers d'alpage «Li travô di bardjé d'alpâdze»
Les travaux du vigneron
«Li travô du vegneron»
16.45: partie officielle et vin d'honneur
18.00: production des sociétés locales
19.00: Production des sociétés de patoisants
Dès 22.30: bal des vendanges

AU CASINO**YÉTI & COMPAGNIE**

Vendredi 19, samedi 20, dimanche 21, lundi 22, mardi 23 octobre, 14 h 30.
Animation, aventure de Karey Kirkpatrick, Jason A. Reising, USA

ALAD'2

Vendredi 19, samedi 20, dimanche 21, 17 h 30.
Comédie de Lionel Steketeer, France

VENOM

Vendredi 19 (3D), samedi 20 (3D), dimanche 21 (2D),

lundi 22 (3D), mardi 23 octobre (2D), 20 h 30.

Science-fiction, action de Ruben Fleischer, USA

LES DAMES

Dimanche 21 octobre, 11 h.
Documentaire de Véronique Reymond, Stéphanie Chuat.

AU CORSO**JOHNNY ENGLISH**

Vendredi 19, 20 h 30; samedi 20, 15 h; dimanche 21, 20 h 30; lundi 22, 17 h 30; mardi 23 octobre, 20 h 30.
Comédie, Espionnage de David Kerr. Avec Rowan Atkin-

son, Emma Thompson.

LE FLIC DE BELLEVILLE

Vendredi 19, 17 h 30; samedi 20, 20 h 30; dimanche 21, 14 h 30; lundi 22, 20 h 30; mardi 23 octobre, 17 h 30.
Comédie, Action de Rachid Bouchareb, France

VOYEZ COMME ON DANSE

Samedi 20, 17 h 30; dimanche 21 octobre, 17 h 30.
Comédie dramatique de Michel Blanc.
Avec Karim Viard, Carole Bouquet, Charlotte Rampling

Agenda de la région**TRIENT. Fête de l'automne.**

Mercredi 31 octobre, dès 17 h, à la salle communale. Cortège dans le village à la récolte des bonbons. Concours de déguisements et lâcher de lanternes, apéro et soupe à la courge. Si mauvais temps, bal des vampires et crêpes party!

Participation 10 fr. par enfant, 15 fr. pour une fratrie.
Inscriptions jusqu'au 25 octobre auprès de Tania Savioz au 079 558 24 21

DORÉNAZ. Halloween.

La Maison des contes et légendes d'outre-Rhône organise une soirée sur le thème d'Halloween le mercredi 31 octobre, de 18 h à 20 h. M. Peps et la commission jeunesse de Dorénaz vous préparent de frissonnantes surprises.
Renseignements: 079 431 60 80.

www.conteslegendes.ch

CHARRAT. PDC. Le comité PDC du district de Martigny vous invite à une conférence de l'historienne, Delphine Debons, sur le thème «De 1907 à nos jours: d'un Valais à un autre?» suivie par la présentation des candidats à la constituante. Raclette offerte. Le vendredi 26 octobre à 19 h à la salle polyvalente de Charrat.

MARTIGNY. Concerts. Le groupe de la vallée du Trient Les jeunes de chœur donnent deux concerts au temple de Martigny ce soir 19 octobre et samedi 20 octobre à 20 h. Ils chantent pour aider le projet de la paroisse protestante de Martigny dont les jeunes ont programmé un séjour humanitaire aux Etats Unis, et la Fondation romande des sourds-aveugles.

www.frsa-sourds-aveugles.ch

MARTIGNY. PLR. La brisolée organisée par le Parti libéral radical aura lieu le dimanche 28 octobre, dès 16 h, à la salle communale de Martigny. Rencontre avec les candidats à la constituante.

LEYTRON. Conférence. Mardi 13 novembre à 20 h au réfectoire de l'école primaire de Leytron. Conférence organisée par

CÉLINA RAMSAUER: LE NOUVEL OPUS

Chansons. Trois ans après «Transmission», le nouvel opus baptisé «8» représente l'univers unique et propre à **Céline Ramsauer**. Guidée par les citations et les proverbes sur la vie, la chanteuse, auteure, compositrice et accordéoniste compose ses chansons à partir des mots et des images qui lui sont chers, tels que l'humain, la transmission, la vie, la diversité, l'infini... Outre Christophe Battaglia, elle a embarqué avec elle des musiciens de renom dont Michael Jones et Georges Seba. L'artiste suisse a déjà dévoilé le single «Le Grand 8», extrait de son nouvel album qui sortira le 9 novembre prochain.

Vernissage le 9 novembre au Cellier de Sion à 19 h, sur réservation. www.anilecproductions.com



PHOTO: CÉLINE MICHEL

l'Unipop de Leytron. Elle sera donnée par Anne Couturier en collaboration avec l'office de l'égalité et de la famille. Titre de la conférence: «Les relations d'emprise dans la famille – comment les reconnaître / comment aider». Entrée libre.

SAXON. Sapins de Noël. La commission culturelle de Saxon organise son premier concours de création de sapins de Noël le samedi 8 décembre 2018. L'objectif est de récompenser le sapin le plus original. Renseignements et inscriptions au 079 394 87 91 jusqu'au 25 novembre.

LE CHÂBLE. Exposition. Le glacier du Giétro surplombe le Haut val de Bagnes. En avril 1818, un cône de glace bouche le passage de la Dranse. Un lac se forme. Le 16 juin 1818, les remparts du lac cèdent. Les flots s'échappent... Musée de Bagnes jusqu'au 20 janvier 2019, tous les jours de 14 à 18 heures. www.museeдебagnes.ch

MARTIGNY-BOURG.

Exposition. L'artiste peintre Ludovic Perrenoud expose ses œuvres au Moulin Semblanet à Martigny-Bourg jusqu'au 18 novembre. www.moulinsemblanet.ch www.perrenoud.rocks
Fully. Exposition. Danielle Corbaz

et Albert Gueuning exposent leurs œuvres jusqu'au dimanche 28 octobre 2018 à la Galerie Mosaïco Artistico à Fully. Heures d'ouverture: du jeudi au dimanche de 15 h 30 à 18 h 30 ou sur rendez-vous auprès de Gianfranco Cencio, tél. 079 286 52 00.

www.galeriemosaicoartistico.ch

RIDDÉS. Contes et musique.

«Parole(s) d'origine: le nouvel événement de La Roulotte des Contes à La Vidondée de Riddes du 20 au 25 novembre. Une semaine de spectacles de contes et musique par des artistes professionnels, conférence et lecture pour questionner nos origines et nos racines. Spectacles adultes en soirée et tout public en journée. Bar et petite restauration sur place. Renseignements et réservations:

La Vidondée: 079 213 22 66.

www.vidondee.ch

et www.laroulottedescontes.ch

RIDDÉS. Loto des enfants. La Ludothèque le Totem organise son traditionnel loto des enfants à la salle de l'Abeille, le dimanche 18 novembre. Séries pour les 3 à 7 ans à 14 h, ouverture des portes à 13 h. Séries pour les enfants de 8 ans et plus à 15 h 30, ouverture des portes à 15 h. Feuilles volan-

DÉCÈS

Dans la région
du 27 septembre au 17 octobre

G. Hélène Scherb, Martigny, 1921
André Curchod, Martigny-Croix, 1919
Jacqueline Cotture, Fully, 1940
Claudine Jonneret, Martigny, 1928
Jean-Pierre Evéquoz, Martigny, 1943
Michel Pfeiffer, Fully, 1945
Marie-Pierre Magnin, Le Châble, 1939
Diletta Uberti, Martigny
Charlotte Pillet, Martigny-Croix, 1921
Liliane Vouilloz, Saxon, 1940
Ernest Métroz, Liddes, 1920
Dominique Richard, Fully, 1965
Jean Gehri, Saxon, 1932
Angèle Pict-Crettenand, Martigny, 1925
Blanche Roduit-Hugon, Martigny, 1927
Rose Maret, Charrat, 1945
Daniel Schmid, Fully, 1968
Michelle Delaloye, Martigny, 1930
Antonio Becerra, Martigny, 1969
Marielle Saudan, Riddes, 1956
Félicien Darbellay, Liddes, 1925
Arnold Grange, Fully, 1934
Yvonne Farquet, Martigny, 1926
Marcel Pillet, Martigny, 1924
André Décaillet, Salvan, 1930
Josiane Lattion, Liddes, 1949
Bernard Lugon, Martigny, 1935

tes pour jouer, pensez à prendre un stylo!

MARTIGNY-CROIX. Loto. Le traditionnel loto des aînés de Martigny-Combe aura lieu le mercredi 14 novembre à 14 heures, à la salle de l'Eau-Vive.



Saint-Bernard

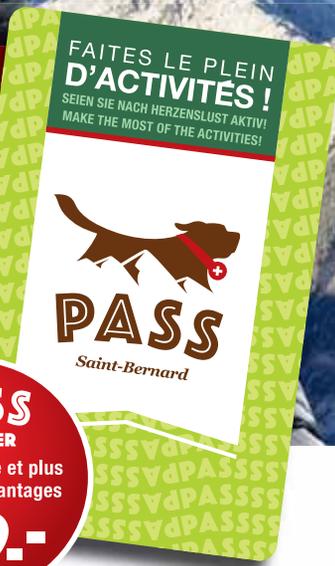
FAIS COMME DANIEL, PRENDS TON PASS!

Le PASS Saint-Bernard se décline afin
que tu trouves la formule qui te convient !



Daniel Yule, membre de l'Équipe Nationale de Ski

PLUS DE 15 ACTIVITÉS
SKI ET TRANSPORTS
ILLIMITÉS



PASS
COMBI
Combine le PASS
à ton abo de ski
69.- *

PASS
ANNUEL
Plus de 15 activités
illimitées toute l'année
99.- *

PASS
+ VERBIER
Garantie neige et plus
de 600.- d'avantages
199.-



**Pays du
St-Bernard**
www.saint-bernard.ch

* Tarifs prévente valables jusqu'au 30.11.2018

Retrouve toutes les informations et les conditions détaillées sur :
www.pass-saint-bernard.ch